



ประชาชาติ

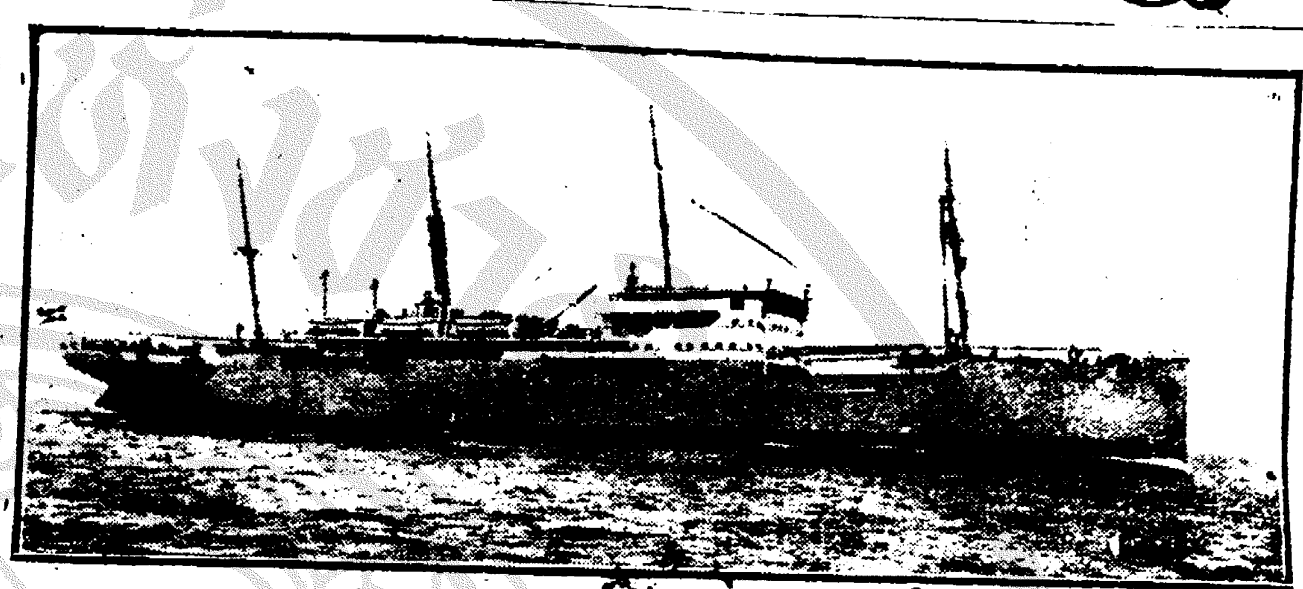
THE NATION

ปีที่ ๓ ฉบับที่ ๘๘๐ วันจันทร์ที่ ๒๓ กันยายน พ.ศ. ๒๔๗๗ ฉบับที่ ๕ สตางค์

เดรสสมาคม คำนการ สร้างพระไตรปิฎก ในโอกาสในหลวงเสวยราชย์ โดยว่ายังผิดกับความประสงค์ของผู้บริจาค แต่คิดปากรเห็นควรใช้เงินที่เหลืออยู่

ในกรณีที่สมเด็จพระเจ้าอยู่หัว
อานันทมหิดล เสด็จฯ นิวัต พระนคร
เดือนธันวาคมที่จะถึงนี้ เพื่อทรงประ
ทอพระราชนิพนธ์เสวยราชสมบัติตาม
ประเพณี และ ในคราวเดียวกัน
สมเด็จพระเจ้าอยู่หัวของเรา ก็จะได
ทรง แต่ง พระองค์ เป็น พุทธ มามกะ
ตามรัฐธรรมนูญมาตรา ๔ ด้วย เมื่อ
เปลี่ยนแผ่นดินใหม่ ราชการ อัน
สำคัญอย่างหนึ่งก็คือ การสร้าง
พระไตรปิฎกในพระพุทธศาสนา.
ในขณะนี้ มีเงินทุนก้อนหนึ่ง
อยู่ใน ความ อารักขา ของกรมศิลปา

กร เป็นจำนวนเกือบ ๕ แสนบาทเป็น
เงินเหลือจากการ สร้างพระไตรปิฎก
สยามรัฐ ในสมัยรัชกาลที่ ๖ คือ
รัชกาลที่ ๗ กรมศิลปากร เห็น
ว่า การที่จะเก็บเงินก้อนนี้ได้โดย
มิได้ทำให้เป็น ประ โยชน์ ใน เรื่อง
ที่เกี่ยวข้องพระไตรปิฎก เป็นการ
ไม่สมควร. ในเรื่องเงินทุนจำนวนนี้
มหาเดรสสมาคมได้ตกลงกันที่จะใช้
จ่ายในการพิมพ์วรรณคดีและภาษา
บาลีที่ยังไม่ได้พิมพ์ ซึ่งกรมศิลปากร
ผู้เป็นเจ้าของในการ ใช้จ่ายเงินจำ
นวนนี้เห็นว่า การพิมพ์หนังสือด้วย
[มีต่อหน้า ๒]



เรือเอเอเรียของบริษัทอีสต์เอเชียติก ซึ่งจะได้นำเสด็จพระเจ้า
อยู่หัวอานันทมหิดลมาสู่ พระนครตามข่าวที่เราได้นำลง แล้ว

อบรมประชาชนเพื่อ ป้องกันกาโรคด้วย การฉายภาพยนตร์

ข่าวจากกองสุขศึกษาว่ากาโรค
นับว่าเป็นโรคที่สำคัญโรคหนึ่ง ซึ่ง
เป็นภัยอันตรายแก่ผู้ที่เป็นโรคนี้
และทั้งเป็นโรคที่ติดต่อแพร่ หลาย คอ
ไปได้ โดยง่าย ทางกรม
สาธารณสุข มีได้ นิ่งนอนใจที่จะ ทำ
การควบคุมโรคนี้ ให้ลด หนัก ชั้ น
ฉะนั้นจึงได้พยายามทำการอบรม
ชน ทหาร และราษฎรด้วย ภาพ
ยนตร์สุขศึกษาเรื่อง กาโรค เป็น
รอบๆ ไป ตามแต่โอกาสจะทำได้ อยู่
เป็นนิจ สำหรับชั้นมัธยมศึกษาใน
กรุงเทพฯ ได้เริ่มทำการอบรมเรื่อง
กาโรคแก่นักเรียนฝึกหัด ครบประถม
แล้ววันที่ ๒๓ ถึง วันที่ ๒๖ กรกฎาคม
และอบรมแก่นักเรียนโรงเรียนมัธยม
วัดเทพศิรินทร์ เมื่อวันที่ ๒๐ ถึงวัน
ที่ ๒๓ สิงหาคม กับอบรม แก่นัก
[มีต่อหน้า ๒]

ขอตั้งสถานีตรวจ ย่อยในระเทศแห่ง เพื่อป้องกันโจรผู้ร้าย

คณะกรรมการจังหวัดระยองแจ้ง
มายังสำนักงานโฆษณาการว่า เนื่อง
แต่บริเวณท้องถื่นในจังหวัด ระยองนี้
เป็นป่าดงกว้างใหญ่ กอปรด้วยราษฎร
มีภูมิลำเนาถาวรน้อย กระจัดกระจาย
และกำลังเจ้าหน้าที่ตำรวจ ยังมีน้อย
ไม่พอที่จะให้ความพิทักษ์รักษาตาม
สมควรได้ โดยทั่วถึงกัน เพราะฉะนั้น
ในบางวาระเช่นเมื่อพ.ศ. ๒๔๖๒ ราษฎร
ทางปากน้ำประแสร์ อำเภอกะถัง
ก็ได้เคยร่วมมือกันเรียไรเงินเป็นกอง
กลาง มอบให้แก่ ทางราชการ ไว้สำหรับ
จ่ายเป็นเงินเดือนค่าจ้าง เรียกค่า
ตรวจสำรวจเข้าประจำการชั่วคราว ณ
ที่ปากน้ำประแสร์ ได้ประมาณ ๘-๘
เดือน ต่อเมื่อ พ.ศ. ๒๔๖๕ เหตุการณ์
ทางโจร ผู้ร้าย ชาญทะเลได้กำเริบขึ้น
ราษฎรในแถบนี้ก็ได้เรียไรเงินเข้า
[มีต่อหน้า ๒]



คณะปราบฝิ่นเดือนรายใหญ่: คนที่นั่งกลางเด่นคือ ร.ต.อ. หลวง
สรการฤทธิธ ฝูบังคับกองตำรวจภูธรจังหวัดลำปาง นอกจากนี้
นั้นคือบรรดานายสิบตำรวจที่ร่วมกำลังไปจับฝิ่นเดือนรายใหญ่ มี
นำหนักรวม ๔๐๐๐ ตำลึง ดังปรากฏตามข่าวของเราฉบับวันศุกร์ที่
แล้ว วัตถุที่จับได้ของกลางที่จับได้

คำการสร้างไตรปิฎก

[ต่อจากหน้า ๑]

ภาษาซึ่งคนทั่วไปอ่านไม่ออก ด้วยภาษาที่ไม่ดีจะแพร่หลาย รู้กันในเฉพาะหมู่เฉพาะเหล่าเช่น พระภิกษุ เป็นต้น เป็นการได้ประโยชน์น้อย จึงดำริที่จะสร้างพระไตรปิฎกเป็นภาษาไทย ให้ประชาชนคนไทยเราอ่านออกและเข้าใจ ฉะนั้นเมื่ออันเวลาได้มาประชุมกัน ในการเสวยราชย์ของในหลวงพระองค์น้อยของเรา กรมศิลปากรจึงเห็นว่าควรจะสร้างพระไตรปิฎกภาษาไทยเป็นครั้งแรกในวันเฉลิมพระชนมพรรษาถึงหกสิบปี และจะจัดสร้างต่อไปให้สำเร็จ ทั้งนี้เพื่อเป็นการเฉลิมพระเกียรติพระเจ้าอยู่หัวพระองค์ใหม่ด้วย และนอกจากจะเป็นการเฉลิมพระเกียรติแล้วยังนับเป็นการเชิดชูภาษาไทยให้แพร่หลายไปในต่างประเทศ โดยที่เมื่อได้สร้างขึ้นเป็นภาษาไทยครบครันแล้วจะได้ส่งไปให้แก่หอสมุดนานาประเทศ อันจะนับเป็นประวัติการณ์สำคัญที่ประชาชนคนไทยจะได้ทราบว่าพระไตรปิฎกของเรามีข้อความว่าอะไรบ้าง ฉะนั้นเมื่อกรมศิลปากรได้คำนวณค่าใช้สอยที่จะต้องเสียไปในการสร้างพระไตรปิฎกฉบับภาษาไทยนี้แล้วปรากฏว่าตกเป็นเงินประมาณ ๒ แสน ๒ หมื่นบาท จึงทำความเข้าใจในเรื่องนี้เสนอกระทรวงธรรมการพร้อมด้วยวิธีการละเอียด ซึ่งสรุปแล้วมี ๓ ประการ คือ ขอพระราชทาน พระบรมราชานุญาตสร้างพระไตรปิฎกภาษาไทยภายในวงเงิน ๒ แสน ๒ หมื่นบาท ซึ่งสามารถจะจ่ายได้ ในงบ ๕ แสนบาทที่กล่าวแล้วโดยมีกระทรวงมหาดไทย ประการ ๑ ขอตั้งกรรมการประกอบด้วยผู้ทรงคุณวุฒิทางพระพุทธศาสนา ดำเนินการเรื่องนี้ประการ ๑ และเสนอกำหนด ทำให้เสร็จบริบูรณ์ใน ๓ ปี และในวันเฉลิมพระชนมพรรษาควรสร้างให้เสร็จเป็นปฐมฤกษ์ ๓ เล่มคือ พระวินัย พระสุต และพระอภิธรรมอย่างละ ๑ เล่มอีกประการ ๑

โดยที่เห็นว่าเรื่องนี้เกี่ยวกับพระพุทธศาสนาในทางวิชาการโดยตรง กระทรวงธรรมการจึงเสนอความเห็นมาพิจารณา ซึ่งความตั้งใจส่วนใหญ่ในการที่เสนอไปพิจารณานี้ น่าจะหมายถึงการแปลพระไตรปิฎกเป็นภาษาไทยเป็นสำคัญ แต่เมื่อที่ประชุมมหาเถรสมาคมได้พิจารณาแล้วไม่อนุมัติ โดยกล่าวว่า การเชิดชูพระเกียรติพระเจ้าย่อยู่หัวในปัจจุบันนี้ โดยการให้เงินจำนวนนี้เป็นการผิดเจตนาเดิม และไม่ตรงกับพระราชปรารภของรัชกาลที่ ๖ เหตุผลของการกล่าวอ้างไม่อนุมัติของมหาเถรสมาคมมีดังนี้

เงินสร้างพระไตรปิฎก สยามรัฐเป็นเงินทุนส่วนที่ได้มาในการแจ้งความวิญญูติที่พระราชกฤษฎีกายสมเด็จพระมงกุฎเกล้าเจ้าอยู่หัว เมื่อจะใช้เงินจำนวนนี้ ต้องให้เป็นไปในทางเฉลิมพระเกียรติพระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวพระองค์นี้ จึงจะตรงกับ

ประสงค์ และไม่ขัดต่อพระราชปรารภ. การที่กรมศิลปากรเสนอขอพระบรมราชานุญาตสร้างพระไตรปิฎกภาษาไทยภายในวงเงิน ๒ แสน ๒ หมื่นบาทนั้น จึงไม่เป็นการสมควรดังกล่าวแล้ว.

ในตอนหนึ่งมหาเถรสมาคมได้เสนอไปยัง กระทรวงธรรมการ ว่า การแปลพระไตรปิฎกเป็นภาษาไทยนั้นเป็นงานใหญ่ ที่กรมศิลปากรมุ่งหวังในความเจริญทางพระศาสนาเป็นการดี แต่ว่าข้อความในพระไตรปิฎก ควร ลือกก่อนว่า อะไรควรแปล อะไรไม่ควรแปล ทำไปแล้วอาจไม่ได้ผลก็ได้ ไม่เท่าเสีย มหาเถรสมาคมไม่รับรองว่าจะเป็นการเรียบร้อยด้วย.

เรื่องนี้ ว่าตามรูปการณ์ที่เป็นมาแต่ต้นแล้ว ดูเหมือนว่าเรื่องราวได้ดำเนินมาด้วยความเข้าใจผิดกันมาตั้งแต่แรกเริ่มทีเดียว. ความจริงนั้น อันอาจและหน้าที่การใช้เงินที่จำนวนนี้ ตาม [มีต่อหน้า ๓๑]

ขอตั้งสถานีตำรวจ

[ต่อจากหน้า ๑]

สมทบเพื่อช่วยเหลือทางราชการ เพื่อกำจัดการตรวจในท้องน้ำของเจ้าพนักงานให้มากขึ้น ทั้งนี้ยอมนับว่าเป็นผลต่อทางราชการด้วย.

เพื่อเป็นการเหมาะสมในอันที่จะให้ความเป็นอยู่ของราษฎรในท้องถิ่นได้รับความสงบสุขจากความหวาดเกรงการโจรผู้ร้ายยิ่งขึ้น ทางจังหวัดจึงได้เสนอความเห็นไปยัง กระทรวงมหาดไทย ขอจัดตั้งสถานีตำรวจย่อยขึ้น ๒ แห่ง ในเขตตำบลกวางอันเป็นชุมขนและท่าเรือคือ ตำบลปากน้ำประแสร์ ท้องที่อำเภอแกลง ๑ แห่ง ตำบลเพตองที่อำเภอท่าประดู่ อีกแห่ง ๑ ทั้งนี้กระทรวงมหาดไทยได้เห็นชอบด้วยตามความเห็นที่เสนอมานี้แล้ว และกรมตำรวจได้เตรียมจัดของงบประมาณให้ ใน พ.ศ. ๒๔๗๗ นี้แล้ว.

จะอบรมประชาชน

[ต่อจากหน้า ๑]

เรียน โรงเรียน ส่วน กุหลาบ วิทยาลัย เมื่อวันที่ ๒๕ สิงหาคม รวมจำนวนนักเรียนที่ได้รับการอบรมทั้งสิ้น ๘๓๐ คน การอบรมเรื่องเกมโรคเก๋นนักเรียน หน่วยศึกษา ก ทำการอบรมเฉพาะแก่นักเรียนรุ่นใหญ่ ซึ่งเรียนอยู่ในชั้นมัธยมศึกษาปีที่ ๗ และมีชั้นมัธยมศึกษาปีที่ ๘ เท่านั้น อนึ่ง หน่วยศึกษาจะได้ ทำการ อบรม แก่ นักเรียนโรงเรียนอื่นต่อไปเมื่อเปิดการเรียนเทอมถัดแล้ว.

บริจาคทรัพย์สร้างโรงเรียน

นายอึ้งไคโก๋ นายเหมื่องใน อำเภอพนมเปญจังหวัดนครศรีธรรมราช ได้บริจาคเงิน ๑,๐๐๐ บาท สร้าง ร.ร. ประชาบาลชานนามตามผู้บริจาคว่า "โรงเรียนอึ้งไคโก๋อนุกุล" พิธีเปิดโรงเรียนได้กระทำขึ้นเมื่อวันที่ ๒๕ สิงหาคม ศกนี้ พระยาศรีราชบุรีจันท์หลวงได้รับเชิญไปทำพิธีเปิดพร้อมด้วย ข้าราชการ พ่อค้า นายเหมื่อง อีกมาก

เบียร์วอร์เนอร์เนียว.

BECK'S BEER

BOTTLED AT THE BREWERY

SOLE IMPORTERS

SINGAPORE



มีจำหน่ายทั่วไป

คดีนายนิติโสรัจศาล แพ่งยังไม่พิจารณา จนกว่าอาญาจะสิ้นสุด

เมื่อวันที่ ๓๓ เดือนก่อน เป็นวันที่ศาลแพ่งนัดฟัง คำคัดง ของ ฝ่ายโจทก์และจำเลยในคดีที่พระยาภิรมหาเกษตร ราชหลวงประจำจังหวัดชลบุรี ระชวรจจังหวัดชลบุรี และเดชา นุการ คณะกรรมการจัดการศาลากิน แบ่งเป็นจำเลย ฝ่ายโจทก์กล่าวด้วยยกข้อเท็จจริงมาท เเงินเพื่อทำให้เงินหาย เรียกเบี้ยปรับ และทุนทรัพย์เป็นเงิน ๕๐๐๐๐ บาท และศาลได้สั่งยึดทรัพย์ของจำเลยไว้ก่อนคำพิพากษา ดังที่เราได้เสนอข่าวไว้แล้ว.

ในวันนั้นโจทก์ได้แถลงต่อศาลว่า รตนครของจำเลย ๓ คน ที่ยึดไว้ นั้น มีราคา ๓๘๐๐ บาท ถ้าหากจำเลย ทาผิดหลักฐานและหลักฐานมาประ ทินได้ โจทก์ไม่ขอรับ ที่จะถอน การยึด.

ฝ่าย จำเลย หา ผู้ ประกัน ทรัพย์ ราย.

ส่วนในเรื่องที่จะดำเนินคดี อย่างไรนั้น โจทก์แถลงว่าขอให้รอการพิ พิจารณาไว้ก่อน เพื่อฟังผลการพิจารณาทางคดีอาญา.

ฝ่ายจำเลยคัดค้านว่า ควรพิจารณาต่อไป เพราะในคดีนี้โจทก์ฟ้อง เพิ่มเติมข้อเงินเพื่อทำให้เงินหายด้วย ทั้งจำนวนเงินที่ฟ้องเรียกผิดกัน คือ คดีฟ้องเรียก ๕๐๐๐๐ บาท ส่วน คดีอาญาเรียก ๕๕๐๐๐ บาทเศษ.

ในที่ที่สุดศาล สั่งว่า ประเด็น ฟ้อง ร้อยยกยกเป็นสำคัญ ส่วนข้อเงิน เดือดเป็นเพียงส่วน น้อย หากศาล จะดำเนินการพิจารณาคดีต่อไป ก็ยังพิ พากษาไม่ได้ เพราะจะต้องฟังข้อ เท็จจริงในคดีอาญาเป็นหลักในการ พิจารณา จึงให้งดการพิจารณา

ผลของการโต้ว่าที่ นักคนวันศุกร์ที่แล้ว

การ โต้ว่าที่ ของ วรช บัณฑิตยสถาน ณหอประชุมศาลาการ นก คินวันศุกร์ที่ ๓๐ สิงหาคมนี้ ปรากฏ ผลดังต่อไปนี้.

คดีที่ ๑ เรื่อง อยู่ ในเมือง คัดว่า อยู่ ในป่า นายบุญมาก กิตติสาร เสนอ นางพุดซ้อน โมธราและนาง ลูกจันทร์ ดัมไพมย์ ดัมปสัน นาย ย้วน ทนนิเทศ คำน นายมากว่าไฟ กุด และนายเวทย์ ภอภูตานนท์ ฌมหา ดำรคาม ดัมปสัน ฝ่ายค้านชนะ ทั้ง ๓ ทาง โดยคะแนนดังนี้ ประชา ชน ๕๖-๕๘, กรรมการกลาง ๖-๓, กรรมการหนังสือพิมพ์ ๘-๕.

คดีที่ ๒ เรื่อง รุดคลอง คัดว่าคิ ดอน นายจัม อังประทีป เสนอ นายเฑาะย อังสกล และนายบุญ มาก รุดสำราญ ดัมปสัน นายก ิอยู่โพธิ์ คำน นายบุญมาก บุญย ประเทศ และ นายว่าไฟ อิศรางกูร ณอยุธยา ดัมปสัน ฝ่ายเสนอชนะ โดยคะแนนประชาชน ๑๘-๖๒ กรรมการ หนังสือพิมพ์ ๘-๕ ฝ่ายค้านชนะ คะแนนกรรมการกลาง ๕-๕ ฝ่าย เสนอชนะ ๒ ทาง เป็นอันฝ่ายเสนอ ชนะ.

กรรมการกลางในคืนคือ พระ ยาวิสุทธาการ พระอโศกมนตรี และ พระจงสวัสดิ์ ซึ่งกรมศิลปากรได้ เลิกเชิญเขาในหม่ ๕ ไปฟังคนนั้น.

กรรมการจังหวัด

กระทรวง กรรมการ ได้มีคำสั่ง ให้ โยกย้ายข้าราชการ ดังต่อไปนี้

๑. นาย.เม ภูมิพัฒน์ เป็นกรรมการจังหวัดชัยภูมิ
 ๒. นายบัวเพ็ชรสุข เป็นกรรมการจังหวัดชัยภูมิ
- ทั้งนี้ ตั้งแต่วันที่ ๓๐ กรกฎาคม ค.ศ. เป็นต้นไป.

ไว้จนคดีอาญาลงถึงที่สุด และเมื่อ คดีอาญาลงถึงที่สุดแล้ว ให้เป็นหน้า ที่ของโจทก์แถลงให้ศาลทราบภายใน เวลาอันสมควร.

ศาลอาญายกฟ้องคดี หลวงจักรวรรดิวิมล

ตามที่ หลวง จักรวรรดิ วิมล (สงวน สุวรรณหัต) ข้าราชการใน กรมสรรพสามิต และเป็นผู้แทนคำ บดวิธานนาว่า ค้องหาว่าผิดทรัพย์ ของนายผล ชรรณโรธ ในขณะ ที่ ไปเที่ยวด้วยกัน เป็นชนบัตร รวม ๘๕ บาท ดังที่หนังสือพิมพ์ ได้เสนอ ข่าวไว้แล้ว จนกระทั่งศาลโบรธภา ตั้งว่า คดี มีมูล ให้ ส่ง จำเลย ฟ้อง ยัง ศาลสูงต่อไป.

ครั้นเมื่อวันที่ ๓๐ เดือนก่อน ศาล พระราชอาญาได้อ่านคำพิพากษาคดี นี้ ให้ยกฟ้อง รอง โจทก์ ปลดปล่อย จำเลยพ้นข้อหาไป ทั้งนี้เพราะตาม ทางพิจารณาของศาลพระราชอาญา ปรากฏว่า ไม่ได้ความ สมจริง ตาม ฟ้องของโจทก์.

ขอแรงราษฎรชดคลอง

คณะ กรม การ อำเภอกระทุ่มแบนแจ่มมายัง สำนัก งานโฆษณาการ ว่า คลองหมีนาคี ตำบลแคราย อำเภอกระทุ่มแบน จังหวัดสมุทรสาคร แต่เดิมราษฎรได้อาศัย น้ำใน คลองนี้เพื่อการทำนา บัดนี้คลอง นี้ดินเซินและไม่มีน้ำ ทำให้ราษฎร ชาติแค้นน้ำในการทำนา คณะ กรมการอำเภอจึงขอแรงราษฎรช่วย ทำการขุดซ่อม บางตอน ของ คลองนี้ จนรึกษาจากคลองภาษีเจริญไหลเข้า ได้ โดยเรียบร้อยแล้ว.

วิทยุคืนนี้

รายการส่งกระจาย ประจำ วันที่ ๑๘ น. เมื่อด่านแล้ว พระมหาอรุณ ๘ ประโยก วัดเทพศิรินทราวาสแสดง พระธรรมเทศนา (กัณฑ์ที่ ๓ ยกที่ ๑๗) ๑๘.๓๐ น. แดรงทหารบกบรรเลง ในเรื่อง "รามเกียรติ์" ชุด "นางลอย" ๒๐.๑๕ บรรยาย เรื่อง "คุณประ โยชน์แห่งคนตรีไทย" โดยนายวิ

กลางวันขายข้าวแกง กลางคืนลักเจาะห้อง ถูกจับกำลังทำการ

เมื่อวันที่ ๓๓ เดือนที่แล้ว เวลา ๒๓.๓๐ น. กองตรวจปทุมวันกองหนึ่ง อันมี ส.ค.อ.หมื่นประสิทธิ์โรจภัยเป็นหัวหน้า ออกตรวจไปตามถนนพระราม ๖ ถึง หน้าตลาดสะพานเหลือง เห็นไฟดวง หนึ่งต้องแสงริบหรี่อยู่ที่หลังห้องแถว ตอนหน้าตลาดห้องหนึ่ง หมื่นประ สิทธิ์จึงฉายไฟดู พบนายไต้ จันทา ตั้งใช้ส้วน้ำเจาะบานประตูนั้นอยู่ พอ ว่าเป็นการรอนนายไต้ จันทาออกจึงหนี เข้าไปจนมุดอยู่ในร้านทำเต้าหู้คนละ มึงถนน ตำรวจตามจับตัวได้ ได้ พร้อมกับส้วน้ำและโคมกระดือ ที่ถือ คิอยู่ในมือ ต่อถามได้ความว่า ห้องที่ถูกเจาะเป็นของ นายกิต แซ่ต้อ ช่างไม้ ที่ประตุมือรอยเจาะแล้ว ๓ แห่ง แต่กุดอนข้างในปรากฏว่ายังไม่ได้กล ะเยียวออก คดีมีมูล เจ้าหน้าที่จะได้ ยื่นฟ้องจำเลยต่อไป จำเลยในคดี นี้ปรากฏจากการได้ส่วนว่ามีอาชีพใน ทางขายข้าวแกงในเวลากลางวัน.

ข้อมป้องกันพระนคร

สำนัก งาน โฆษณา การ แจ้ง ว่า ทาง ราช การ ทหาร จะ ทำ การ ข้อม "การป้องกันพระนคร จากภัยทางอา กาศ" ในวันที่ ๒ เดือนนี้ ในการนี้ อาจมีการยิง ด้วย กระสุน ข้อมรบบ้าง ฉะนั้นเพื่อถกนมิให้ประชาชนเข้าใจผิด จึงขอแจ้งให้ทราบโดยทั่วไป.

บรรณาธิการดาวนครสมรส

นายประยูร ดารากร ณอยุธยา บรรณาธิการหนังสือพิมพ์ "ดาวนคร" ได้ทำการ สมรส กับ นางสาว ทศนีย์ เณตรศิริ เมื่อวันวานนี้ การพิธี ได้ เริ่มแต่เวลา ๑๖.๕๕ น.

เชียร กุดตันท์ ๒๐.๕๐ น. แดรง ทหาร บกบรรเลง ในเรื่อง "ราม- เกียรติ์" ชุด "นางลอย" ต่อจากภาค คัน ๒๓.๕๐ น. โฆษณาดินค้า ๒๒ น. บิดส์ถา.

สมเด็จพระนางเจ้าแอสตริกแห่งประเทศเบลเยียมได้ประสูติพระธิดาพระองค์หนึ่งเมื่อวันที่ ๒๕ สิงหาคม ๑๙๓๕ ณ กรุงบรัสเซลส์ ประเทศเบลเยียม พระธิดาองค์นี้เกิดมาพร้อมกับพระมารดาที่ทรงพระชนมายุ ๓๕ พรรษา และได้ทรงเป็นพระราชินีแห่งเบลเยียมสืบเนื่องจากประสูติการอันนี้แล้ว ปรากฏว่าก่อนหน้าที่จะประสูติพระธิดาองค์นี้ พระมารดาได้เสด็จไปประทับที่กรุงบรัสเซลส์ และประทับอยู่ ณ ที่นั่นเป็นเวลา ๓๕ ปีเศษแล้ว

ในระหว่างที่ประทับที่กรุงบรัสเซลส์ พระมารดาได้เสด็จไปประทับที่กรุงบรัสเซลส์ และประทับอยู่ ณ ที่นั่นเป็นเวลา ๓๕ ปีเศษแล้ว พระธิดาองค์นี้เกิดมาพร้อมกับพระมารดาที่ทรงพระชนมายุ ๓๕ พรรษา และได้ทรงเป็นพระราชินีแห่งเบลเยียมสืบเนื่องจากประสูติการอันนี้แล้ว ปรากฏว่าก่อนหน้าที่จะประสูติพระธิดาองค์นี้ พระมารดาได้เสด็จไปประทับที่กรุงบรัสเซลส์ และประทับอยู่ ณ ที่นั่นเป็นเวลา ๓๕ ปีเศษแล้ว

มานาชา 'ดิแองความสลใจข้าวสันพระชนม์' สมเด็จพระนางเจ้าแอสตริกานีเบลเยียม

ที่ประทับอยู่ในเมืองลูเซิร์น พระเจ้ากรุงเบลเยียมทรงส่งสารคนรับใช้ให้รับหน้าที่แทน เหตุที่เกิดกับพระธิดาองค์นี้เกิดมาพร้อมกับพระมารดาที่ทรงพระชนมายุ ๓๕ พรรษา และได้ทรงเป็นพระราชินีแห่งเบลเยียมสืบเนื่องจากประสูติการอันนี้แล้ว ปรากฏว่าก่อนหน้าที่จะประสูติพระธิดาองค์นี้ พระมารดาได้เสด็จไปประทับที่กรุงบรัสเซลส์ และประทับอยู่ ณ ที่นั่นเป็นเวลา ๓๕ ปีเศษแล้ว



“ก้องเกล้า” เป็นชื่อรวมของช่างทำผมฝีมือเก่า
สะอาด จารัส ยรรยง อยู่ที่นี่
ฉันมีความสุขออกมาจาก “ก้องเกล้า” งดงามอย่างนี้

ก้องเกล้า ตึกนายเลิศ ถนนเจริญกรุง มุมถนนสี่พระยา
ท่านที่มาดูแล้วเข้าไปจอดในตรอกช่องกงเบงก จะสะดวกมาก

ระเบียบราชการทางทูต แล้วในการตั้งพระชนม์ของพระนางเจ้าแห่งกรุงเบลเยียมและในราชสำนักอังกฤษ นับแต่พระเจ้าแผ่นดินและพระประยูรญาติก็ได้ทรงส่งพระราชโอรสไปแสดงความเคารพถวายแล้ว อนึ่งรัฐบาลของอังกฤษในนามของประชาชาติอังกฤษพร้อมกับคณะรัฐบาลก็ได้แสดงความเคารพในโอกาสที่สมเด็จพระเจ้ากรุงเบลเยียมเสด็จมาถึงลอนดอนด้วย และได้แสดงความเคารพถวายแด่สมเด็จพระราชินีอันเป็นที่รักน่ายกย่องด้วย

ส่วนเหตุการณ์ที่กรุงบรัสเซลส์ นครหลวงของประเทศเบลเยียมนับแต่ประชาชนทุกชั้น ตลอดจนหนังสือพิมพ์ทุกฉบับมีต่อหน้า ๓๒

ประกาศ-เลขาธิการสำนักงานหลวงรักษาถนนสี่พระยา

ในวันพุธที่ ๔ กันยายน ค.ศ. ๑๙๓๕ ตามคำสั่งของหลวงเทพนิพนธ์ ทนายความบริษัทมีนามข้างท้ายนี้จะจัดการเลขาธิการของหม่อมเจ้าทองหล่อ ณ ตำบลและเวลาดังกล่าวแล้ว ดังต่อไปนี้โดยย่อคือ หนังสือกฎหมาย หนังสือคำตรา หนังสืออ่านแผนภาษาไทยและอังกฤษหลายร้อยเล่ม เครื่องกระเบื้องต่าง ๆ เช่น ถ้วยชามจาน กิ่งข้าว เครื่องแก้วต่าง ๆ โต๊ะเก้าอี้ กรอบจิตรกรรม พระพุทธรูป เครื่องใช้ต่าง ๆ มีดซ้อมซ้อม กระเบาะขิมเหล็กหลายร้อยเล่ม ผ้าคลุมเตียง ๓๐๐ ผืน และของอื่น ๆ อีกมาก รวมของได้ตั้งแต่ปลายวันอังคาร

ข้อสัญญา- ผู้ซื้อต้องวางมัดจำร้อยละ ๒๕ เวลาตกค้อน และชำระที่เหลือเวลาเสร็จการเลขาธิการ และขนของไปได้

บริษัทหลวงรักษา
ผู้เลขาธิการ
โทรศัพท์ ๕๕๕๕ ถนนสี่พระยา
พระนคร



ประชาชาติ

THE NATION

วันจันทร์ที่ ๒ กันยายน พ.ศ. ๒๔๗๗

หลักความวินิจฉัย

บัดนี้ เราได้ ออก มายืนอยู่ในที่ซึ่งมีเสรีภาพ เท่าเทียมกับเพื่อนหนังสือพิมพ์ทั้งหลายแล้ว เราจะได้แสดงความเห็นของเรา ในเรื่องที่ทางราชการได้ ปฏิบัติหรือจะพึงปฏิบัติในการควบคุมหนังสือพิมพ์ต่อไป. เราไม่ควรจะปล่อยให้เหตุการณ์ที่ผ่านพ้นไปแล้ว เป็นสิ่งที่ไร้ค่า เราควรจะศึกษาประโยชน์จากมันเท่าที่จะทำได้.

เราได้แสดงความรอบใจทางราชการ และกรรมการเจ้าหน้าที่ผู้ตรวจร่าง เป็นส่วนหนึ่งแล้ว. การที่เราจะพูดต่อไป ไม่เกี่ยวกับบุคคล แต่เกี่ยวกับหลักการหรือหลักความวินิจฉัย ส่วนรวม ที่ได้ไว้ ปฏิบัติอยู่ในเรื่องนี้ ซึ่งมีบางสิ่ง หรืออาจจะเป็นอย่างอื่น ที่เรามีความเห็น ไม่ตรงกับหลักการนั้นๆ และเราใคร่จะให้คำแนะนำ เพื่อเป็นการรักษารัฐธรรมนูญของ หนังสือพิมพ์ทั่วไป และเพื่อประโยชน์แก่รัฐบาลเองด้วย.

เริ่มแรกทีเดียว เราขอกล่าวโดยไม่มีมติบังอำพรางว่า เราคิดว่าทางราชการมีสิ่งที่จะต้องเรียนต่อไปอีก ในกรณีที่เกี่ยวข้องกับการเซ็นเซอร์หนังสือพิมพ์ หรือรวมทั้งการที่จะพึงปฏิบัติแก่หนังสือพิมพ์ด้วย. เราเชื่อว่า ทางราชการจะไม่รังเกียจในการที่เราได้กล่าวออกมาตรงๆ เช่นนี้ เพราะว่า แม้แต่ท่านได้เครตส์นักปราชญ์ใหญ่ของโลก ก็ยังได้ตอบว่า ท่านรู้ว่าท่านไม่รู้อะไรเลย ในเมื่อได้มีผู้ถามถึงความรู้อย่างท่าน.

นอกจากนั้น ถ้าพูดถึงกิจการทางด้านหนังสือพิมพ์แล้ว เราเชื่อว่า เราพอมีความรู้บ้างที่จะพูดจากับทางราชการได้ เพราะว่าในวิชาการหนังสือพิมพ์นั้น ก็มีสิ่งที่เรียกว่าเทคนิคอยู่ด้วย

หรือไม่อย่างนั้น เราจะไม่พูดถึง เพราะไม่ใช่เรื่องที่เราระวังจะพูด. แต่ว่า ท่านผู้แทนราษฎรหนองคาย ก็ได้แสดงความคิดเห็นในเหตุการณ์อันนี้ โดยได้ตั้งกระทู้ถาม รัฐบาล ขึ้นในสภาผู้แทนราษฎร. กระทู้ถามอันนี้ ท่านผู้แทนหนองคายได้ถอนในวันสุดท้าย ที่หนังสือพิมพ์ "ประชาชาติ" จะพ้นจากการถูกเซ็นเซอร์ โดยยกเหตุว่า "การนี้ ได้ดำเนินไปโดยเรียบร้อยดีแล้ว" ความสนใจของท่านผู้แทนหนองคายทั้งนี้ เป็นสิ่งที่เราระลึกถึงด้วยความรอบใจเป็นอย่างยิ่ง.

ในที่นี้ เราใคร่จะพูดถึงหลักการ วินิจฉัย ในการ ที่จะเซ็นเซอร์ หนังสือพิมพ์ โดยทั่วไป. การที่จะลงโทษหนังสือพิมพ์ฉบับใดฉบับหนึ่งนั้น เราเห็นว่า ไม่ควรจะใช้ความพิจารณาโดยรีบด่วน แต่จะพิจารณาในเหตุการณ์อันเป็นที่ไม่พอใจ ซึ่งได้มาปรากฏ ฉะนั้น. ถ้าทางราชการ จะใช้อาการพิจารณาเช่นนั้นแล้ว เราเห็นว่า นอกจากจะไม่เกิดคุณประโยชน์อะไรแล้ว ยังอาจจะก่อให้เกิดผลในทางที่ตรงกันข้ามได้.

เราขอเสนอ ให้ทางราชการ ได้ตระหนักไว้ว่า หนังสือพิมพ์ ที่ถือตัวว่าเป็น หนังสือพิมพ์ จริงๆ นั้น ย่อมเป็นสิ่งที่สมควรที่จะพิจารณาอย่างรอบคอบ กล่าวคือ มีความรู้ดี มีอรรถาธิบาย มีกวียารรยาท เป็นบรรทัดฐาน ซึ่งย่อมจะตรวจหรือสังเกตได้ ถ้าจะเป็นผู้ที่มีความสงสัย. จริงอยู่ คนบางคนอาจจะมีความสงสัย ไม่เป็นที่แน่นอน ซึ่งเป็นสิ่งที่เขาใจได้ยาก เช่นนั้นใด ในหนังสือพิมพ์ทั่วไปก็อาจจะได้บ้าง ที่ไม่แสดงอรรถาธิบายอันจะให้เป็นที่สังเกตได้ ชัดเจนเป็นลักษณะพิเศษ ซึ่งจำต้องยกเว้น.

ถ้าทางราชการจะได้ถือว่า หนังสือพิมพ์เป็น

คดีดิน.

เรามีความเห็นเห็นว่า เมื่อหนังสือพิมพ์มีจิตใจ และอรรถาธิบาย ที่จะตรวจดูได้และทราบได้ด้วย ความสังเกตแล้ว ทางราชการก็ไม่ควรจะเมินเฉยต่อความเป็นจริงอันนี้. ก่อนที่จะลงโทษหนังสือพิมพ์ฉบับใด ควรจะได้ตรวจดูอรรถาธิบาย ของหนังสือพิมพ์นั้นเสียก่อน อย่าถือเอาแต่เหตุการณ์เฉพาะหน้าที่จะก่อให้เกิดความไม่พอใจ หรือก่อให้เกิดความรู้สึกว่า จะกระทบกระเทือนถึงนโยบายใดๆ ของรัฐบาลเท่านั้น. เพราะว่า เป็นธรรมชาติของหนังสือพิมพ์ ที่โดยทั่วๆ ไปจะต้องมีความเห็น ถ้าหนังสือพิมพ์ใดไม่มีความเห็น ก็จะเรียกสิ่งนั้นว่าหนังสือพิมพ์ไม่ได้ และเมื่อเป็นความเห็นแล้ว ก็เป็นธรรมชาติของความเห็นอีกว่า จะให้สัมพันธ์กันทั่วไปไม่ได้ หรือจะให้ถูกใจคนทั่วไปไม่ได้ จะต้องสัมพันธ์หรือพอใจฝ่ายหนึ่ง และไม่สัมพันธ์หรือไม่พอใจอีกฝ่ายหนึ่ง เป็นการแน่นอนเช่นนี้เสมอ. เพราะฉะนั้น การ วินิจฉัย เพื่อที่จะลงโทษหนังสือพิมพ์ จึงควร อาศัย หลัก ๓ ประการ คือ ๑. ตรวจดู อรรถาธิบาย ของ หนังสือพิมพ์ นั้น ๒. ตรวจดู เจตนา ของ ความเห็น อันนั้น และ ๓. ตรวจดู อาการ หรือ วิธีการที่ได้ แสดงความเห็นนั้น. อันที่จริง อาจจะมีความหนักใจ หนักกว่าที่เราได้เสนอไว้. ถ้าเราได้มีเวลาไตร่ตรองต่อไปอีก. แต่สิ่งที่ควรจะหลีกเลี่ยงอย่างยิ่งก็คือ อย่าได้ ใช้การวินิจฉัยเพื่อพิจารณาโทษหนังสือพิมพ์ โดยถือเอาเพียง เหตุการณ์ ที่ ได้ เกิด ขึ้น ฉะนั้น หรือถือเอาความไม่พอใจชั่วขณะ เพราะว่าสิ่งเหล่านี้ จะไม่ช่วยให้ ความ วินิจฉัย ประกอบ ด้วยหลักอันมั่นคงได้.

ถ้าทางราชการจะได้ ใช้หลัก ๓ ประการ ดังที่ เราได้กล่าวแล้วข้างต้น ในการวินิจฉัย เพื่อที่จะลงโทษ หนังสือพิมพ์ ผลที่เกิดจากการวินิจฉัย เช่นนี้ จะแตกต่างกว่า การวินิจฉัย โดยไม่อาศัยหลัก ๓ ประการที่เป็นอันมาก. ในวันต่อไป เรา จะใช้ ความนี้ เกี่ยวกับ หลักที่เรา ได้เสนอไว้ ให้ละเอียดแจ่มแจ้งออกไปอีก.

แพทยเงินเดือน ๒๐๐

อภิสัยเข้าให้ล้มประธานบริษัทอังกฤษ

อิตาลีโกรธแค้นมากและว่า: เป็นการผิดสัญญา
บริษัทที่ได้รับล้มประธานมืออเมริกันเป็นหุ้นส่วน

ปารีส ๓๑ สิงหาคม - ความข้องใจ
ในเรื่องจอมพลบัตโต มาแย้ม ปาเลสไตน์
เมื่อเร็ว ๆ นี้ นั้น เป็นอันหมดไป แล้ว
โดยหนังสือพิมพ์ ปาเลสไตน์ ยืนยัน
โดยรายงานของผู้ตั้งข่าวประจำกรุง
โรมว่า การมาของจอมพลบัตโตไม่
เกี่ยวกับการเมืองระหว่างประเทศโดย
บัตโตไปกรุงโรมในวันพฤหัสบดี (ที่ ๒๘)
และได้ตรงไปหา มุสโสลินี ที่บอดซา
โนทันที ข่าวจากสำนักที่เชื่อถือได้
ในกรุงโรมว่า บัตโตได้รายงานผล
ของการเดินทางมาปารีส ซึ่งเป็น
เรื่องของการค้า ให้มุสโสลินี ทราบ
สรุปของท่าน ที่มาทำในปารีสนั้น คือ
เจรจาเกี่ยวกับการซื้อ และส่ง อาวุธ
ยุทธภัณฑ์ ไปอิตาลี.

ปารีส - จอมพล บัตโต กลัโฮ
เสนาธิการ กองทัพบก อิตาลีออกจาก
บอดซาโน มาปารีสแล้ว โดยตัวนาย
หลังทำการประลองยุทธทางตอนเหนือ
ของอิตาลีได้สิ้นสุดลงแล้ว เพื่อ
ดูการประลองยุทธของ กองทัพบก
ฝรั่งเศส ในข้างปลาย เรื่องนี้เป็น
ข่าวที่หนังสือพิมพ์ มาแตงได้รับจาก
ผู้ตั้งข่าวพิเศษที่บอดซาโน อนึ่ง,
ในกรณีที่จอมพล บัตโต มาฝรั่งเศส-
เมื่อเร็ว ๆ นี้ นั้น หนังสือพิมพ์
มาแตงกล่าวว่าท่านจอมพล ได้มาทำ
ความติดต่อกับโรงงานอุตสาหกรรม
เพื่อส่งอาวุธยุทธภัณฑ์ ในเมื่อต้อง
การ ทั้งนี้เพราะอังกฤษปฏิเสธไม่
ยอมให้เครดิตแก่อิตาลีและอาจจะห้าม
มิให้พ่อค้าจำหน่ายวัตถุดิบ แก่อิตาลี
ด้วย. เพื่อเตรียมหาทางป้องกัน
ไว้ก่อน รัฐบาลอิตาลี จึงได้ส่งจอม
พลบัตโตมาเจรจากับรัฐมนตรีว่าการ
กลาโหม รัฐมนตรีว่าการทหารอา
ากาศและเจ้าของโรงงานอุตสาหกรรม
ต่างๆ.

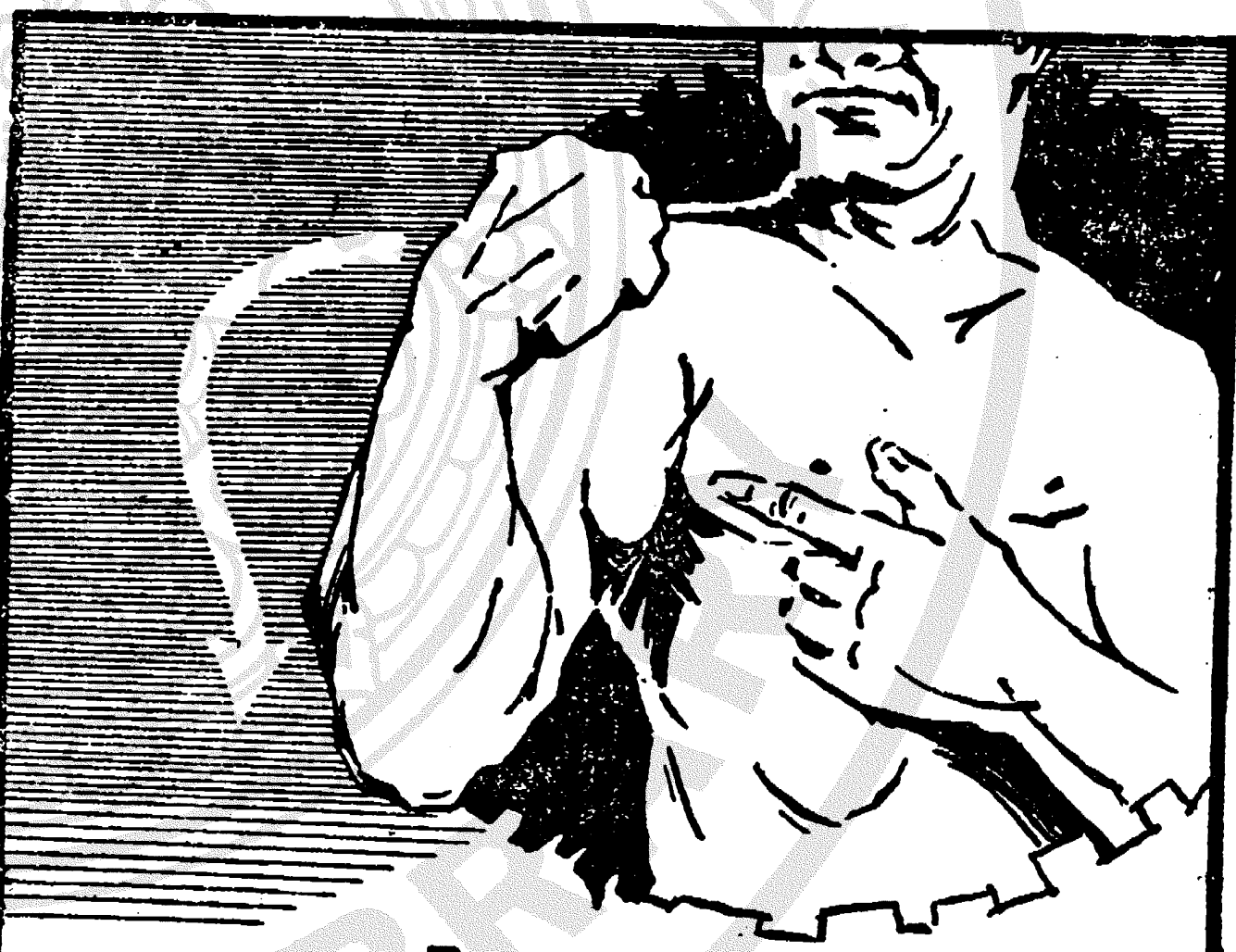
ลอนดอน - เมื่อคืนวันศุกร์ กระ
ทรวงการต่างประเทศได้ประกาศ ตก
เตือนให้ทราบทั่วกันว่า คนในบังคับ
อังกฤษคนใดสมัครเข้าทำงานในกอง
ทัพบกกองทัพเรือของต่างประเทศซึ่ง
ทำสงครามกับ ประเทศอื่น ซึ่งมี สัม
พันธไมตรีต่ออังกฤษ โดยมีได้รับ พระ
ราชทานพระบรมราชานุญาตเสียก่อน
นั้นเป็นการประพฤติผิดกฎหมายอย่าง
ร้ายแรง ในเวลาใกล้เคียงกันสถาน
ทูตอิตาลีในลอนดอนก็ได้ประกาศ
แสดงความขบขันใจ ที่ไปขอสมัครเข้า
ทำงานอยู่ในกองทัพบกอิตาลีเป็น
จำนวนมากมายังรัฐบาลอิตาลีเสีย
รู้สึกเสียใจที่รับไว้ไม่ได้ ปรากฏ
ว่าชาวอังกฤษที่อาสาสมัคร ทำงาน
อยู่ในกองทัพบกอิตาลีนั้นมีจำนวน
ไม่น้อยกว่า ๕๐๐ คน มีทั้ง
ทหารกองหนุนทหารประจำการ และ
พลเรือน. อาศัยกฎหมายปี ๑๙๓๔
คนในบังคับอังกฤษจะเข้าทำงานอยู่
ในกองทัพบกอิตาลีหรือของชาติใด
ที่เป็นปรปักษ์ต่ออิตาลีเสียก่อน จะ
ต้องถูกปรับเป็นพินัยหลวง ๕๐๐ ปอนด์
และจำคุก ๒ ปีทั้งสองสถาน.

แอ็ดดิส์อาบาบา - ระเบียบสุดท้าย
ของหนังสือพิมพ์ รายสัปดาห์ ชื่อ "แสง
สว่างและเสรีภาพ" ซึ่งเป็นหนังสือ
พิมพ์ของพระเจ้าอชิราเอง และ
เป็นหนังสือพิมพ์ของทางราชการ
ฉบับเดียว ในอิตาลีนั้น มีคำตก
เตือนประชาชนให้ตั้งอยู่ในความ
สงบ กล่าวหาว่าเครื่องบินไม่สามาร
กทำลายแผ่นดิน และรถถังก็ไม่ได้
สามารถเข้าไปได้หรือรถถัง การ
ใช้ไอพิษเล้าก็เป็นสิ่งละเมิดสัญญา
นานาชาติ ซึ่งชาติใด จะทำไม่ได้เพราะ
ฉะนั้นขอให้ธนาคาร ที่ทำการไปรษ
ณีย์และสำนักงาน ที่ทำการติดต่อกับ
ประชาชนจงทำงานต่อไปเป็นปกติเพื่อ

ประชาชนจะไม่ตื่นตกใจเกินไป เรื่อง
นี้ดูเหมือนจะเป็นเรื่องที่พระเจ้าอชิรา
ทรงเขียนเอง ข้อความต่อไปมีอีก
ว่าอิตาลีจะขอตั้งนามคนตาย
ใจและยอมตายมากกว่าที่จะตกเป็น
ทาสของชาติอื่น พระเจ้าอชิรา
ได้ทรงเตือนให้ชาวอิตาลีเสียใจ
ถึงเรื่องเดวิดกับโกเลีย (เป็นเรื่อง
ในไบเบิลทำนองเดียวกับนายเยชูอา
ยักซ์) และให้ยอมแลกความตาย
กับอิสรภาพของประเทศชาติ.

แอ็ดดิส์อาบาบา - ยังไม่มี แถลง
การของทางราชการในกรณี รัฐบาล
อิตาลีเสียใจ ให้ล้ม ประธาน การ ทำ
บ่อแร่และบ่อน้ำมันกับบริษัท แอฟริกัน
เอ็กส์ พลอยเคชั่น แอนด์ดีเวล โป
เมนต์ โคโอเปอร์เรชั่น ซึ่งเป็นบริษัท

ที่ตั้งขึ้นโดยทุนของอังกฤษ และ อเมริ
กาเลย แต่เรื่องราวที่เป็นจริงปรากฏ
ดังต่อไปนี้ รัฐบาลอิตาลีเสียใจกับบริ
ษัทที่กล่าวแล้วได้ทำสัญญากันเมื่อวัน
ที่ ๒๘ สิงหาคมค.ศ. บริษัทที่กล่าว
นี้ อยู่ใน ความควบคุมของ บริษัท
เดเคนคาร์คอสยด์ และมีนาย เอฟ
คัมบิวิกเกิดค้นกิจการเงินกู้มีชื่อเสียง
เป็นหัวแรง รัฐบาลอิตาลีเสียใจได้ค
งให้ล้มประธานการทำบ่อแร่และบ่อ
น้ำมันในภาคตะวันออก คือ นับตั้ง
แต่พรมแดนติดต่อกับ เอธิโอเปีย ของอิ
ตาลี ขนาน กับ เส้นรุ้ง ๕๐ องศา
เรื่อยลงมาถึงแม่น้ำเฮวอช และ
จากที่นั่นตรงไปยังทางรถไฟสาย แอ็ด
ดิส์อาบาบา ถึงจัมบูต และเรื่อยลงไป
[มีต่อหน้า ๓๐]



จงบำรุงประเทศของท่านให้แข็งแรงโดยบำรุงร่างกายของท่านเอง

คนแรกที่จะช่วยประเทศบ้านเมืองของเรา ก็คือบำรุงกำลัง
ของตนเองก่อน การที่จะทำให้ร่างกายสมบูรณ์พลสุขได้ ก็ชอบ
แต่จะออกกำลังกาย สดอากาศบริสุทธิ์ และรับประทานยา
"สก็อทส์อีมัลชัน" เป็นนิตย์ สัปดาห์ ๓ นี้เป็นของสำคัญ



สก๊อตส์อีมัลชัน

สำหรับก่อสร้างร่างกายอันสมบูรณ์ขึ้น ดังนั้นบุรุษ
ควรจะเอาใจใส่ในยาขุกำลังซึ่งให้ความสมบูรณ์ให้มาก
จะได้เป็นผู้มีความสุขสมบูรณ์ และเป็นพลเมืองดี
ในอนาคตกาล

โปรดจำเครื่องหมายการค้าของสก๊อตส์อีมัลชันไว้

มีจำหน่ายตามห้างขายยาทั่วไป

ในอบิสซ์ เนียครากฎหมายไม่ให้เข้าร่วม

แต่ก่อนในอบิสซ์เนียคนธรรมดา จะเข้าร่วมไม่ได้เป็นอันขาด ถ้าขึ้นใช้แปดต้องได้
รับโทษ แต่คนชั้นสูงหรือเจ้าใหญ่ นายโตเท่านั้นที่มีสิทธิ์เข้าร่วมได้

(ต่อไปนี้เป็นอีกตอนหนึ่งที่นางสาวโรสิตาฟอย นักท่องเที่ยวสังเกตการณ์ และนักสำรวจ ได้บรรยายสภาพผู้หญิงในอบิสซ์เนีย ตลอดจนประเพณีการแต่งงาน การครองชีพ และฐานะของสตรีผิวดำไว้อย่างครบถ้วน เป็นตอนที่ไม่มีเกี่ยวข้องกับอิตาลี แต่ขึ้นอยู่กับเรื่องของอบิสซ์เนียโดยเฉพาะ)

ชาวอบิสซ์เนียส่วนมากที่เป็นคริสตศาสนิกชนนั้น นิยมการแต่งกายชนิดกางเกงขาว และสวมเสื้อเชิ้ต กางเกงขาว มีริ้วที่ข้อเท้า ส่วนเสื้อเชิ้ต มีขนาดกว้าง และแขนยาวมือ พกผู้ชายโดยเฉพาะคิดคอดำเน็คไทเป็นระเบียบเรียบร้อย ส่วนผู้หญิงเสื้อที่มีขนาดยาวและปกคลุมมีครีตมากกว่าเสื้อของเพื่อนต่างเพศ แต่ก็ต้องเพ้นท์กางเกง 'เชรมมา' ผักคลุม มีชนิดหนึ่งด้วยกัน ซึ่งถือว่างามและเป็นเกียรติยศแก่คนชั้นสูง.

โรสิตาฟอยผู้เขียนเรื่องนี้กล่าวว่า เจ้าหญิงเจ้าชายของอบิสซ์เนียเมื่อทรงครองอาภรณ์พรรณต่าง ๆ เสด็จ อย่างน้อยจะมีราคาเทียบ

สองหรือสามร้อย เหรียญ อบิสซ์เนียเข้าไปทีเดียว.

การสวมเครื่อง แต่ง กาย ชุด คำในอบิสซ์เนียถืออย่าง คร่งครัดว่าเป็นการไว้ทุกข์แสดงความเศร้าโศกถึงผู้ตาย แต่พวกผู้ชั้นสูงก็นิยมสวมและแพรคำอยู่ มีใช้น้อยเหมือนกัน พวกชนชั้นกลางเท่านั้นที่ใส่ผ้าและชุดวิหยาบๆ.

"ก่อนหน้านั้น ดิฉันกับพวกได้เดินทางเข้าไปในหมู่บ้าน เพื่อสำรวจความเป็นอยู่ของชาวอบิสซ์เนีย จึงได้ทราบ

ว่าฝ่ายนี้ กระทั่ง

หรือที่อาศัยเกือบทุกแห่ง ทำด้วยไม้ รอก และใบไม้ โดยโคลนแทนซี มีนค ส่วนหลังคาทำด้วยไม้และหนัง วัสดุปะกับกันเข้าเป็นพิศ อย่างไรก็ตาม, พืชคามปกติควรเป็นไม้ปัดเป็นคินระๆ ส่วนเครื่องแต่งห้องให้

สวยงามไม่มีอะไรเลยนอกจาก ม่าน ซึ่งต้องตกแต่งกระเบื้องกระเจด ตั้ง เกะ กะอยู่ ฝูงไก่ เกะ ลา และวัว เหล่านี้ ปนเปื้อนในระทอม-ด้าย บุคคลในครอบครัวที่เคียว พุดถึง ความสะอาดและกลิ่นเหม็น กระทั่ง ฟ้า ของ ชาว อบิสซ์เนีย ออกจะผิด

ชามักอยู่มาทีเดียว.

"พวกเรายืนดูมากที่ถ้ำมาถึง ค่อยพักโดยอาศัยแสงไฟส่อง นำทางสว่างไสวกว่า ๖ ดวง ดินไม่เคยล้มถึงเล็กน้อยที่อาจทำให้ร่วง กายบริเวณพื้นดูอยู่เสมอ ดังนั้นคืออาหารซึ่งนับเป็นส่วนดี คัญ จะจำเป็นสำหรับชีวิต จึงได้ถามการบอกยัสคนครัวประจำกองการวานของเราว่า เขาหาซื้ออะไรอย่างนี้มาได้มากหรือเปล่า?

"ใช่หรือครับ?" เขาถาม ยอนกาม ดิฉันพลางหัวเราะ "รอ

อี้อีกครึ่งชั่วโมง ท่านนั้น เราจะกินกันไม่หิวคอไหวเลยอีก นายเป็นแขกของราชดาฟารี อยู่ภายใต้ความคุ้มครองของราชดาฟารี ผู้คนในหมู่บ้านทั้งหมด จะต้อง พา กันตัวรับและส่งอาหารมาให้"

ต่อมาถึงเย็น นั้นเองดิฉันก็ได้รับ 'การส่งส่วย' จากชาวบ้าน สมจริงดังที่คนครัวพูด เราได้รับความสดวกจาก ความ ออ. พอของชาวพื้นเมืองเป็นอันมาก ตามกลางคืน ดิฉัน ได้ ไร่ เวดา อันเงียบ สงัด ท่ามกลาง ความ แดก ล้อม ของ หมู่ คณะ



โรสิตาฟอย

เขียนบรรยายเหตุการณ์และความเป็นอยู่เท่าที่ได้ประสบให้ท่านผู้อ่านทราบ การบอกยัสคนครัวนั้นอยู่ใกล้ๆกับกองฟางแห้ง จัดการวางอยู่ กับเชือกเพลิงซึ่งหญิงชาวอบิสซ์เลียได้ตั้งมากันดี ถัดกันคนใช้ชื่อ ดักซ์ ที่พบระหว่างการเดินทาง ก็ไม่ละเลยที่จะช่วยเหลือเรา ขณะนั้นเรากำลังจัดของเท้าให้ ดิฉันอยู่.

วันรุ่งขึ้น ขณะที่พวกเรากำลังจัดการอยู่ กับเต็นท์ ก็ได้ยินเสียงบันถอน ๓ นิดซัดๆ กัน ดิฉันตั้ง ตั้ง ลูกธนูวิ่งไปดูทางเข้า ถัดกันไม่แต่คงความ ปลาดใจ อย่างไรก็ดี ดิฉันจึงถามเขาว่า เราทำดัง ถูกโจมตี หรือว่า การ ที่บันถอน ชนแต่คงว่ามีใครคนหนึ่งจะมาแวะ เยี่ยมกองการวานของเรา

"ไม่ใช่อย่างนั้นนายว่าอะไรครับ" ถัดถัดตอบ "หญิงคนหนึ่งได้คัดอด บุกร้อออกมาแล้ว!"

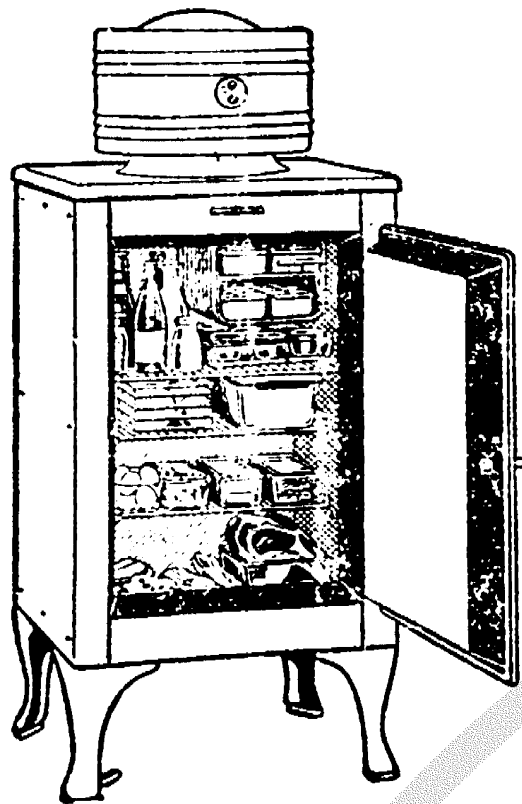
ด้วยคำตอบของถัดถัด ดิฉันจึงทราบได้ว่า ประเพณีของอบิสซ์เนียนี้ หากมีคนเกิดก็จะต้องมี การยิงบัน เป็นการบอกให้รู้ทั่วๆ ฉะนั้นใน หมู่บ้าน ทุกครั้ง และ การยิงบันถือเป็กฎว่าควรละหนัก.

(ยังมีต่อ)



หมู่บ้านอบิสซ์เนียซึ่งเป็นนครบรรจรรักษ์หมู่บ้านหนึ่ง

ตู้냉น้ำแข็งไฟฟ้ายี่ห้อ 'เยเนรอลอิเล็กทริก'



รับประกัน ๕ ปี

รับใช้ โดยไม่

คิดมูลค่าเสมอ

	ขนาด ๒ คิวบิก ฟิต	ขนาด ๕ คิวบิกฟิต	ขนาด ๗ ๑/๒ คิวบิก ฟิต
ราคาขาย เงินสด	๒๐๐.๐๐ บาท	๓๒๕.๐๐ บาท	๔๕๐.๐๐ บาท
ราคาซื้อเงินผ่อน	เดือนละ	เดือนละ	เดือนละ
๑ ปี	๑๗.๐๐ บาท	๒๘.๐๐ บาท	๓๕.๐๐ บาท
๒ ปี	๘.๗๕ บาท	๑๔.๕๐ บาท	๒๐.๐๐ บาท
	เดือนละ	เดือนละ	เดือนละ
ราคาเช่าธรรมดา	๑๓.๐๐ บาท	๒๐.๐๐ บาท	๒๖.๐๐ บาท.

คิดรวมทั้งค่าไฟฟ้า ค่าสาธิต และขนไป ตั้งให้เสร็จ

ผู้เช่าไม่ต้องจ่ายค่าน้ำแข็งไฟฟ้า เติมน้ำได้ ช่างค่าเช่าตลอดเวลา ๖ เดือนคิดค่าซ่อม ๖ เดือน
รับค่าน้ำแข็งไปห่อหุ้มอีก ๖ เดือนผู้เช่าได้มีความประสงค์จะซื้อค่าน้ำแข็งต่อจากกำหนดข้างต้น
หรือซื้อได้ด้วยราคาคงเดิมพิเศษโดยชดเชยความจำนองบริษัท

บริษัท ไฟฟ้าสยาม คอร์ปอเรชั่น จำกัด

โทรศัพท์ ๑๔๕๕

วัดเจียบ

โทรศัพท์ ๑๔๕๕

— หลอด —

อาร์. ซี. เอ.

ดี = ไม่มี หลอด ชนิดใด
— เทียบได้ !

SK



ประกาศกำหนดวันเก็บเงินภาษีอากรในท้องที่จังหวัดต่างๆ

ด้วยคณะกรรมการอำเภอในจังหวัดต่างๆ ได้ประกาศเก็บเงินภาษีอากรตามพระราชบัญญัติและกฎกระทรวงในท้องที่แล้ว จึงขอประกาศมาเพื่อให้ทราบอีกทางหนึ่งดังมีรายการแจ้งต่อไปนี้

จังหวัด	อำเภอ	ตำบล	เงินภาษีอากรที่ประกาศเก็บ	จำนวน พ.ศ.	ประกาศเก็บเงินเงินที่ว่าการอำเภอ ตั้งแต่วันที่ใดถึงวันที่ใด	มีกำหนด กี่วัน
ฉะเชิงเทรา	เมืองฉะเชิงเทรา	บางคันเบ็ด	อากร ส่วนใหญ่	๒๕๖๖	ตั้งแต่วันที่ ๒/๖/๖๖ ถึงวันที่ ๘/๖/๖๖	๗
„	„	บางขวัญ	„	„	„ „ „	๗
„	„	ไฉกร	„	„	„ „ „	๗
„	„	คลองอุดม	„	„	„ „ „	๗
„	„	เมืองเขาค	„	„	„ „ „	๗
„	„	บางไผ่	„	„	„ „ „	๗
„	„	บางพระ	„	„	„ „ „	๗
„	„	ท่าไข่	„	„	„ „ „	๗
พระนครศรีอยุธยา	พระนครศรีอยุธยา	พระนครศรีอยุธยา	ภาษีโรงเรือน	๒๕๖๖	ตั้งแต่วันที่ ๓/๖/๖๖ ถึงวันที่ ๑๕/๖/๖๖	๑๕
„	„	คลองเตย	„	„	„ „ „	๑๕
„	„	คลองคัน	„	„	„ „ „	๑๕
„	„	สวนหลวง	„	„	„ „ „	๑๕
„	„	บางจาก	„	„	„ „ „	๑๕
„	„	บางนา	„	„	„ „ „	๑๕
„	„	ประเวศ	„	„	„ „ „	๑๕
ชลบุรี	ชลบุรี	แกลงนอก	ภาษีโรงเรือน	๒๕๖๖	ตั้งแต่วันที่ ๒๖/๕/๖๖ ถึงวันที่ ๒๕/๖/๖๖	๓๐
„	„	ราชบุรีรัตนนครนอก	„	„	„ „ „	๓๐
„	„	ราชบุรีรัตนนครนอก	„	„	„ „ „	๓๐
„	„	บางมด	„	„	„ „ „	๓๐
„	„	ทุ่งครุ	„	„	„ „ „	๓๐
„	„	บางปะกอก	„	„	„ „ „	๓๐

ขอให้ผู้มีหน้าที่เสียเงินภาษีอากรในท้องที่ดังกล่าวแล้ว โปรดนำเงินไปชำระณะที่ว่าการอำเภอภายในกำหนดในประกาศนี้

สำนักงานข้าหลวงตรวจการสรรพากรภาค ๑ พระนครศรีอยุธยา

๒๓ สิงหาคม ๒๕๖๖

(ลงนาม) หลวงธนาทรพนิต

ข้าหลวงตรวจการสรรพากรภาค ๑

๕ ๖. ๓๐/๕/๖๖

ข้าศึกกลัวไหม

เริ่มลงวันที่ ๑๕/๓/๗๗

[ต่อจากวันก่อน]

น้องสาวได้ว่าจะไปกินของว่าง กต่าง
วันที่บ้านเรา ซึ่งมักจะจัดให้มัน
เต็มอ เป็น การ พบ ประ สันทนา กัน ระ
หว่างเพื่อนบ้านใกล้ เรือนเคียง แต่
อุไรเกือบไม่เอาใจใส่ หรือคิดถึง การ
เชิญของ คุณแปลกเลย ตลอดเวลาที่
หัดอนจิตของและคุณของต่าง ๆ อยู่
ในบ้านวันนั้น.

เช้าวันนั้น อุไรรู้สึกว่าจะ
สว่างดั่งไปอย่างเนิ่นช้า เฝื่อนกระ
ไร ทุกกันคามความจริงหัดอนคัง
คาและคงใจ เงียบหึ่งอย่างสะทกสะ
ท้านอยู่ ทุกขณะที่จะได้ยิน เสียงฝีเท้า
ที่จำได้เหยียบย่ำมาบนถนน รอยกรวด
หน้าบ้านนั้น เมื่อเวลาที่เดินไปด้วย
ความอึดอัดใจค่อยดั่งง่วงพันไป และ
ความเงิบเหงเหงาเข้าที่ขยับออกไป
สุดได้ซึ่งปลุกคลุมอยู่รอบบ้าน มิได้
ถูกทำลาย ด้วย กัทัก ดำ เนียง ไค เลย
ความรู้ ถึงถึงเดชะตะวัน เกรง ที่ถื่น
ชะทั้นเข้าไปในหัวใจหัดอนความอ่อน
หวานสรวนขาม แห่งชั่ว ขณะนี้ หัดอน
อยู่แต่กำลัง กับ วิริศ ที่ ประ ทุ วณ หับ
เมื่อคนนั้น ความรู้ถึงแซมร่นเย็น
ดี ชงหวนไหวเทบทพทวมหัวใจขณะ
ที่ดื่มคายอยู่บนเตียงนอน ตลอดคืน
ดูจะดางเลื่อนไปละไม่แน่นอน รื่นทุก
ที่ ที่หัดอนเข้าใจเรื่องราวเหตุนั้น
และเข้าใจวิริศผิดไปกระมัง? ความ
กิดนิตเดียวเพียงเท่านั้นเอง ดังความ
รู้ถึงละ เทือนใจ แปลบ แปลบ ไป ทัว
สรรพทางกายหัดอน แต่ชั่วอึดใจ
เดียวค้อมมาสู่รักษาซึ่งหัดอน มีอยู่คือ
ชายที่คนรักกักตักกับกรูปรันอีก ทำ
ให้จิต ค ใจ เป็น ปรกติ และ หนัก เน้น
อุไรเกือบจะหวัระเยาะตนเองที่ปลดอย

ให้ความคิดฟุ้งง่วนไป
เช่นนั้น บางที, หัดอน,
กิดเขาอาจ จะ กิด ธุระ

หรือถูกหัดอนเห็นยอไปก็ขึ้นด้วยเพื่อน
ฝูงคนโคกโค่ และในที่สุดการรัก
ปรากฏว่าเช่นจริงดังนี้.

ด้วยประการฉะนี้เอง ในที่สุด
เมื่อหัดอนและวิริศ พากันออก
เดินทางกลับบ้านคุณแปลก หัดอนก็
เห็นร่างอันสูงโปร่งของวิริศ ยืนพิง
คันไม้อย่างเอนไปดั่งด้วยความครุ่นคิด
อยู่ในระยะไกล อุไรรู้สึกถึงคน
เองที่ไปกิดดั่งดียวเรา แม้ชั่วขณะ
หนึ่ง ระหว่างที่สหขนาบปราศรัย
พ่ายอยู่ กับคุณแปลกและน้องสาวนั้น
เอง ไม่มีใครรู้เลยว่าหัวใจของ
อุไรกำลังถึงโดดอยู่ด้วย ความผาสุก
เพียงใด.

“... แม้ ยินดีเหลือเกินที่คุณ
มา--คุณอุไร” เสียงของอามา
ทำให้อุไรได้คิดคืนจากภวังค์ หัน
ความสนใจมาอยู่ที่การ คั่น รับ ของ
เจ้าของบ้าน “วันนั้นใครคือใคร
มาหลายจนเทียบกะ คินนาคใจจริง--
จริง แล้วดีอากาศดีเสียด้วยวันนี้
แม้ว่าคุณวิริศก็ยังทนอดอยู่ ในภา
ของเธอก็ได้” อึกไม่ช้าหรือจะ
คงจะขึ้นกับพวกเข้าบ้านอยู่บ้าง”

หัดอนหันไปรับรอง และพูด
เพื่ออย่างไม่มีคามมุ่งหมายกับวิริศ
เช่นเดียวกัน ระหว่างนั้นอุไรและ
คุณแปลกเดินคุยกันไปทางหนึ่ง.

“จริง ๆ นะคุณ” คุณแปลก
เอ่ย ด้วยความจับอยู่ กับวิริศ ซึ่งยืน
อยู่ทางปลายสะพานฟากโน้น อย่าง
สนใจ “ผมรู้สึกยินดีมากเหลือ
เกินที่คุณวิริศ มาที่นี่ได้วันนี้ แต่
ไหนแล้วไรมาถูกระ อยู่เงิบ หงอย คน
เดียว, ไม่มีคนอยู่” คุณแปลกที่มี

อารมณ์ซอซกอด ไม่รู้จะเอาใจอย่าง
ไรถูก ผมเกรงว่าจะทำอะไรไม่เปน
ที่ถูกต้องไปเสียทุกอย่าง ช่วยคั่น
รับแทนที่เถอะนะคุณวันนี้ อ้าว!
นี่ใจละ คุณวิริศ” แกออกเสียง
ก่อนข้างคัง เมื่อทอดภาพของชาย
หนุ่มที่ยืนอยู่ เงียบ ๆ แต่คนเคียวเข้า
ไป ผมกำลังบอกคุณอยู่ รวย ๆ เคียว
นี้ว่า คุณนะ คงไม่โปรดปราน
นักหรือที่ถึงให้คุณ มา เทียว รั้ง อัน
ซอมซอของผมนิดนี้นะ --”

“เปล่าเลย, เป็นความเขินเฟอ
ของคนอย่างคุณ และคุณหญิงพิมพ์
นี่แหละที่คอยแก้ไขเอาละกับผม เมื่อ
มองเห็นเจตนาเช่นนั้นแล้ว ผมจะ
ปฏิเสธในครีจิตใด อย่างไรได้” แต่
ผมเกรงไปว่า--เกรงว่า ผมจะเช่น
เพื่อนสนิทที่เลวเหลือทน”

เขายิ้มอย่างค่อนข้างแห้งแล้งขณะ
ที่ตอบ แต่นัยน์ตาเขาดังว่ากำลัง
อยู่ในอารมณ์ดี.

นี่คุณหรือคุณอุไร เคยเห็น
เรือน คัน ไม้ ของ ผมแล้วหรือยังละ?
คุณแปลกพูด “ยังเลย? ถ้าไม่
ได้คงขอให้ผม ขอ ดัก หน่อยเถอะ
มิฉะนั้นออกจะพุ่มใจอยู่ มากทีเดียวในการ
เล่นคันไม้ของผมนะ”

ต่อจากนั้นก็เดิน คกร ด้ย ไปทาง
สนามหน้าบ้าน ชวนคุณหญิงพิมพ์
คุณหญิงวิเศษ และเขาคื่น ๆ อีก
๒-๓ คน ที่นั่งข้างนั้นอยู่แถบ
นั้นเข้าพวกด้วย อุไรรู้สึกว่าจะ
อยู่ในที่ด้อมเดี่ยวแล้ว ทุกขณะที่ผ่าน
ไป รูปการณ์ ทั้งหลายแหล่แสงคง
ว่า หัดอนและวิริศน่าจะไม่มีโอกาส
ได้อยู่ด้วยกัน แต่ถ้าทั้งสองค่อ
ต้องเสียแล้วค่อค่ออยู่วันนั้น แต่ค่อ
มาไม่ช้าไม่นาน ก็ปรากฏว่าเราเร่ง
ฝีเท้ามาเดินอยู่ข้าง ๆ หัดอน ะไร

“แม่ชิงค์”

บางอย่างในสายตาเราซึ่งรำแดงอย่าง
อ่อนหวานมางพาคาหัดอนอยู่ เฝื่อนนิตย
นั้น คำให้อุไรรู้สึกปลื้มใจจนบอก
ไม่ถูก”

“ผมอยากจะอยู่ เงียบ ๆ กับคุณ
ให้ห่างไกลกับพวกพี่เหลื่อเกิน” เรา
กระซิบเบา ๆ.

ต่อจากนั้นอุไรรู้สึกเหมือน ว่า
หัดอนและเราได้เป็นมิตร กันแล้ว ใน
ยามเศร้าหมอง เราออกเร้าใจซึ่ง
กันและกันอย่างดัด ๆ อยู่ในใจ โดย
ไม่ค่อข่อยปากพูด หัดอนเดินค่อ
ไปด้วยความเบาใจ และปลดบปลด
ไปด้วยความยินดี

(ยังมีต่อ)

ร.ร. สตรีวิสุทธิคาม

แผนกการช่างและการเรือน

ตั้งอยู่ ณ วิสุทธิคาม
ถนนตำรวจรัช

เลขที่ ๘๖๕ พระนคร
สอนวิชาช่าง มีเย็บปัก ถักทอ
ดอกไม้สด ดอกไม้แห้ง วาดเขียน
การครัว และวิชาช่าง เบ็ดเตล็ด
กับอบรมจรรยาการสมาคม และ
การเรือนด้วย

มีหลักสูตร ๓ ปี เมื่อเรียนจบ
จะได้รับ ประกาศนียบัตร ของ โรง
เรียน ในปี ๓ มีการอบรมครู
สำหรับผู้ที่ จะ ประสงค์ เป็นครู ค่อ
ไปด้วย

อัตราค่า ค่าเรียน เดือน ละ ๔
บาท หรือจะเรียนพิเศษ เฉพาะ
วิชาใด ๆ ก็ได้ ตามและครูเย็บ
การที่โรงเรียนได้ทุกเวลา (เว้น
วันเสาร์)

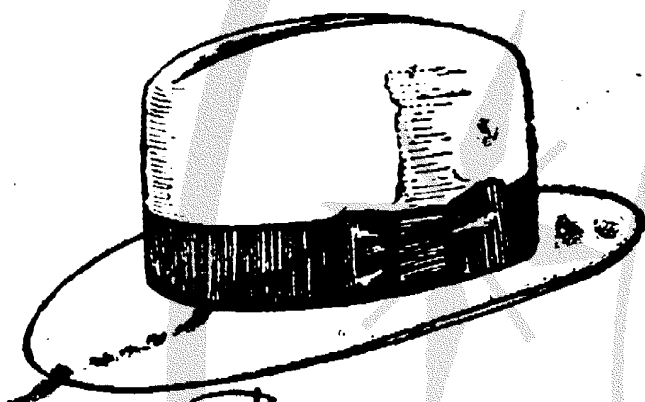
เชิญ๗๗ทางนี้ดีกว่า๗๗แบ่งบัน

๗๗ประชัน๗๗ ยั่วปอด๗๗-๗๗-๗๗-๗๗ ดัด.

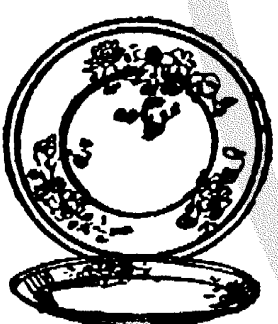
ห้างชินชั้นฮะ ถนนพาหุรัด พระนคร



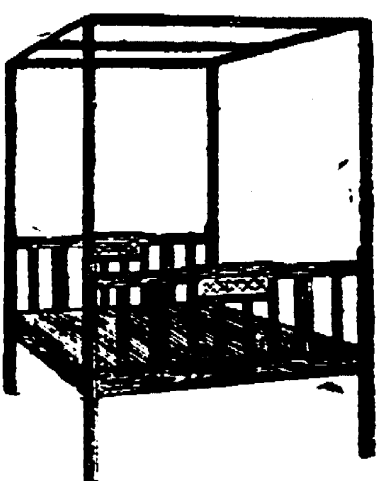
สบู่หอมกลิ่นดอกอังกฤษ ใช้
อาบน้ำ หอมทนแถมเคยดีกว่าสบู่อื่นๆ
หมด ๓ ถังใหญ่ต่อ ๑ ถัง หัก
ขาย ๗๗ ดัด.



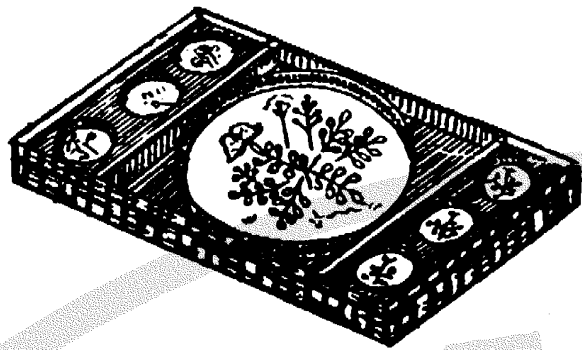
ขนมเค้กกลมโต
หมด ๓ ถังใหญ่ต่อ ๑ ถัง หัก
ขาย ๗๗ ดัด.



จานกระเบื้อง ผู้
ดีใช้เป็นจาน ชน
โต๊ะได้ ดอกงาม
มาก โต ๑ นิ้ว ฟุต
๓ ๒ ๗๗ ดัด. จานกระเบื้อง
ดอกธรรมดา โต ๑ นิ้ว ๖ ๒
๗๗ ดัด. ขาวล้วน ๘ ๒ ๗๗ ดัด.
รับซื้อเร็วๆ



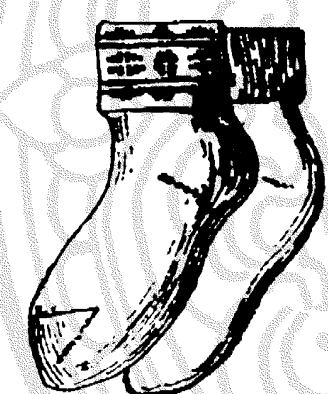
เตียงไม้
เป็นเตียง
เรือนหอ
โต ๔ ฟุตครึ่ง
เท้าเหล็กม
๘.๕๕ เท้า
ถึง ๘.๕๕ เท้าถึงพนักโค้ง
๑๒.๘๕ ใหญ่ที่สุดโต ๕ ฟุต ราคา
๘.๕๐-๘.๕๐-๑๓.๘๕ เตียง ๓ ฟุต
๓ ฟุตครึ่ง ๕ ฟุต ๕ ฟุตครึ่ง ๖ ฟุต
มีขายพร้อม



ภาชนะเบ้องกรอบนิเกิล โต ๘ นิ้ว
๑ ๒ ๖ ๒ ๗๗ ดัด. ๒ ๗๗ ดัด.



รองเท้าแตะพญายาง ๔ คู่ ๗๗ ดัด.



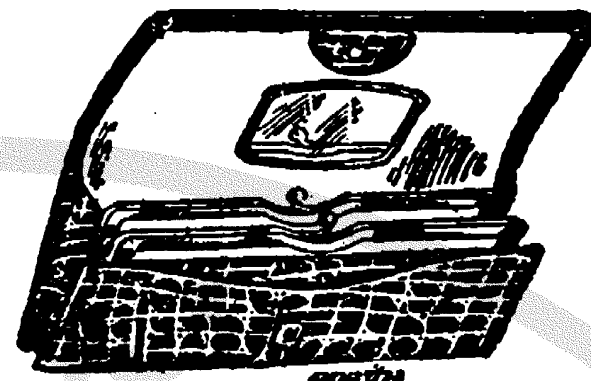
รองเท้าเด็ก นึก
เรือนหญิงขาว
ล้วน ๖ คู่ ๗๗
ดัด. ดัดขาว
อย่างดี ขอบ
มีลาย ๓ คู่ ๗๗
ดัด. ตั้งได้ทาง พ.ก.ง. รับสั่งเร็ว

เด้าร์ ท ๓๓	อาทิตย ท ๑
เด้าร์ ท ๗	อาทิตย ท ๗
เด้าร์ ท ๑๔	อาทิตย ท ๑๕
เด้าร์ ท ๒๑	อาทิตย ท ๒๒
เด้าร์ ท ๒๘	อาทิตย ท ๓๐

มีของเล่นแจกเด็กๆ
และผู้หญิงตามเคย เชิญ



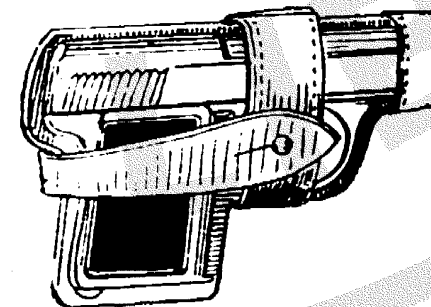
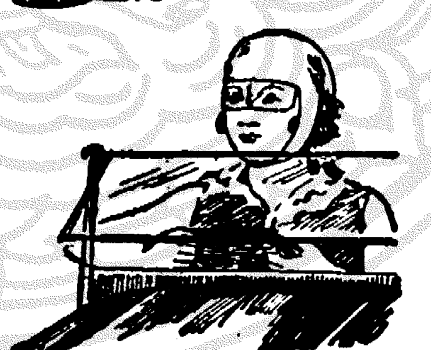
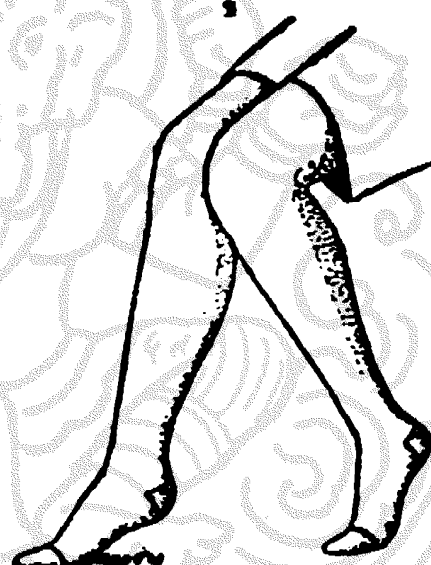
พรเดิม ๗๗ ดัด.



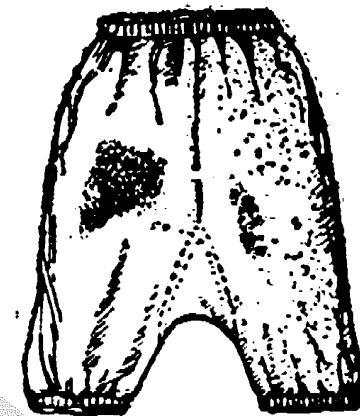
กระเป๋านักผู้หญิงใบใหญ่ ข้าง
ใหม่กระจาก ๒ ๒ ๗๗ ดัด.



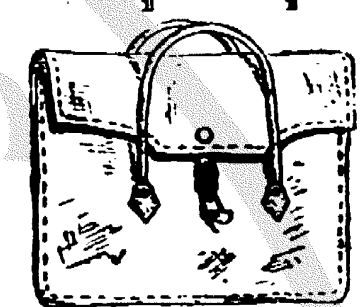
ต่างแก้วเจียรนัย
มี ๕ เซ็ดของอ่อน
ดัดดอกกระเบก งาม
งามหร ใหม่
ของจริง รับซื้อ
แจกบุตรหลานท่าน



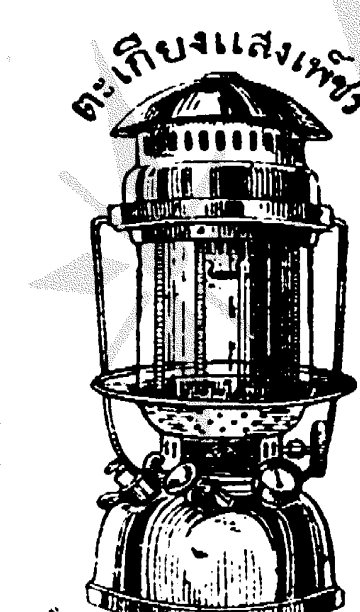
ถุงเท้า
ขาวอย่าง
ใหม่ใช้
ได้ทั้งหญิง
และผู้ชาย
อย่างยาว
๒ คู่ ๗๗ ดัด.
หมวก
ปิดหัว
แว่นตา
ได้ขบ ๒
๒ ๗๗ ดัด.
ของหนัง
บนเบรา
หนึ่ง หนึ่ง
นอกแท้
ชนิดโปร่ง
เล็ก ๑.๒๐ กลาง ๑.๔๕ ใหญ่ ๑.๗๐
อย่างทับเล็ก ๑.๒๕ กลาง ๑.๕๕
ใหญ่ ๑.๗๕ ของหนังโปร่งบน
พาดเบดัม เด็ก ๑.๗๐ กลาง ๑.๗๕
ใหญ่ ๑.๘๐ ของหนังทุกๆชนิด
มีขายพร้อม ต้องการ จ.ม. ถาม
มา ยินดีจะตอบให้
สินค้า ๗๗ ดัด. ยังมีไม่ถ้วน
อย่างเชิญไปชมดูเสียก่อนใครๆเร็วๆ



กางเกงยัด
อย่าง นีอก
ของผู้หญิง
มีลายยัดครี
เอวไม่รัด
ขา ๓ ตัว ๗๗
ดัด. ผู้ชายใช้ผูกเอว ๔ ตัว ๗๗ ดัด.

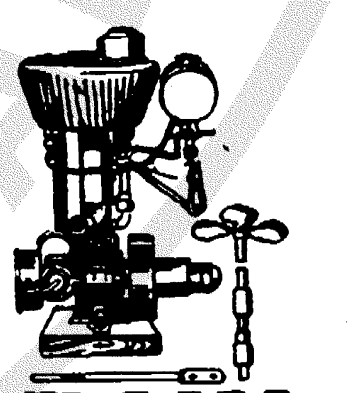


กระเป๋านัก
ใบเขี้ยวนัก
เรือน ใบ
ใหญ่ ชาย
๓ ๒ ๗๗ ดัด.



ตะเกียงแสงไฟ
ตะเกียง
เจ้าพยุ
แสงเพชร
ตราบน
อย่างดี
ดัดดวง
ใหญ่ครึ่ง
หนึ่งและ
จะขาย

ตัดลาด ตะเกียงเจ้าพยุให้ พินาศ
เป็นจุดไปหมดในวาระนี้ เดิม
ดวงละ ๑๘.๕๐ ลดเหลือ ๑๖.๗๕



เครื่องมือ
บี. เอ็ม. เอส.
ของเยอรมัน
ใช้ น้ำมันก๊าด
ใช้ ไฟแมกนี
โต ๒ แรงม้ารับ

ซื้อเร็วๆ มีเหลือ ๓ เครื่องเท่านั้น
หมดแล้วไม่ออกใช้ ทำ เรือยนต์
หรือเครื่องยนต์หัวดีดัด เดิม
๒๔๐ บาทลดเหลือ ๑๘๕ บาท



เครื่อง
ยนต์
สะโต
เวอร์
ถ้าใช้น้ำมันก๊าดใช้ทำอะไรได้ทุก
อย่าง เพราะแรงมาก เดิม
๔๕๐ ลดเหลือ ๑๔๕ บาท

โรคท้องผูกพรรคิก

ถ้าได้ไม่ไปอุจจาระหรือไม่อุจจาระหลายวัน จนถึงกับ
ท้องผูก อุจจาระแข็งเป็ ปรกติ จะมีอาการกระวนกระวาย
ร้อนที่ด้านหน้าของท้องเป็นไร น้ำเมาแดง, ท้องผูกท้อง, แดง
ท้อง ค้างเมื่อย, เบื่ออาหาร, ผงของมีนซึม บางทีเป็นอมดัง
เจียน ปรกติมีน้ำค้ำคอกของระปวดศีรษะ หากจะเอาจะตาย
เช่นโรคขบขันระคนเห็นไม่มั่งคั่ง ะควิปรัก น้ำเหลืองเสีย
เป็เมื่มีค้ำคอกของโรคนี้หนักๆ โรคนี้ครือต้องทวงได้ จ
รับประทาน ยากวนลัภูณาก่อนเร้าร้อนหรือเจตาเข้าทุกวันจะ
บำบัดโรคเหล่านี้ได้มาก เช่นยาอุจจาระขจัดน้ำขะบายออก
ไม่ปวดคอก กาย

แรงอุจจาระ ไร
ประจำแถมโรค
ปวดคอกไม่ บ
ลวนคอกคอก รา
คอกคอก ๕๐
คอกคอก นีร ช
ตาม วัน คีมี น้า
ยาไทย คีคาคอก
คอก

บางกอกไฮส

ของ ร.ร. เสาธงภา กษณบ้านหมัก พระนคร



ยา กวนลัภูณ

ใจความทั้งไทยและอังกฤษ ข้างเจ้าสงวนลิขสิทธิ์ตามพระ
ราชบัญญัติ (พระยาประสาธนาตุการ)



“ครีม ซาดา”

คือครีมที่นักเคมีปรุงขึ้น

สำหรับประเทศร้อน

๑ คือครีมที่ปราศจากยาง หรือวัตถุที่เป็นพิษ

๒ คือครีมที่ทำให้ศีรษะแลเส้นผมเย็นชุ่มชื้น แต่ความเย็นนั้นหาได้เกิดจาก

โคลโรฟอร์ม (CHLOROFORM) ใดๆ ไม่ เกิดจากธรรมชาติพิเศษของครีมนี้

๓ คือครีมที่ทำให้เส้นผมอยู่ทรงเป็นเงางาม

๔ คือครีมซึ่งซึมเข้าไปในเส้นผมในผิวหนัง เพื่อบำรุงให้เจริญยิ่งขึ้น เพราะเหตุ

นี้จึงไม่ติดมือแลเปรอะเปื้อนเสื้อผ้า

๕ คือครีมที่มีลักษณะไม่ เป็นกรดแลไม่เป็นด่าง

๖ คือครีมที่รักษาโรค ทำให้ผิวหนังแลเส้นผมสดชื่น

๗ คือครีมที่มีกลิ่นหอมจันทน์

ASIL SINGAPORE เป็น เอเยนต์ บริษัทนานาอุตสาหกรรมสยาม ทุนจำกัด กรุงเท

เป็นผู้จัดการจำหน่าย โรงงาน อุตสาหกรรมสยาม เป็นผู้จำหน่าย แลมีจำหน่าย

ตามร้านใน พระนคร แลหัวเมือง แลต้องการเอเยนต์

SADA CREAM

1 It is prepared by Chemist for Tropical climate.

2 It contains no gum nor other deleterious ingredients.

3 It has soothing action on the skin, the scalp and the hair.

4 It fixes the hair in any desired position, and gives glossy appearance.

5 It penetrates into the skin, the scalp and the hair, therefore it does not soil cloth.

6 It has neutral reaction.

7 It eliminates DANDRUFF, and keeps the scalp and the hair in healthy condition.

8 It always has a pleasing odour.

ชั้นโนล่า

เป็นยอด

แห่งขาจักรองเท้าทั้งหลาย



มีจำหน่ายทั่วไป

เบญจของหุ่น

บริษัทน้ำตาลสยามจำกัด

ถ้าท่านอยากจะได้ โรงงานอุตสาหกรรมที่ใหญ่ทันสมัยให้ทันตา ใจของท่าน, ถ้าท่าน อยาก จะช่วยกรรมกรให้ มั่งงานที่แน่นอน, ถ้าท่านอยากจะให้ประเทศสยามก้าวหน้าทางอุตสาหกรรม และถ้าท่านอยากจะให้เงินอยู่ในประเทศ น้ำตาล ที่ ท่าน รับ ประทานเสียเงินไป จะได้ เงินคืน ท่านควร จะ จอ ง หุ่น บริษัท น้ำตาลสยามจำกัดเสียแต่บัดนี้ ธนาคาร สยาม กัม มาจกจำกัด หรือที่ทำการ ชั่ว คราว ถนน เจริญกรุง แขวงตลิ่งชันถนนสุขุมวิท โทรศัพท ๕๔๗๗ พระนคร.

ธัมมวิททยา สสร

อำนวยการศึกษาในวิชา

๑. ปรัชญายุโรป (European Philosophy) ตั้งแต่สมัยกรีกถึงสมัยปัจจุบัน

๒. ประวัติศาสตร์ยุโรป (European History) ตั้งแต่สมัย
กรีกถึงสมัยปัจจุบัน

เหตุที่เลือกบรรยายวิชาปรัชญาและประวัติศาสตร์ ก็เพราะเห็นว่าเหตุการณ์ที่เกิดขึ้นโดยบุคคลนั้นโดยมากมักจะประกอบขึ้นด้วยสาเหตุ ๒ อย่าง คือ (๑) ความคิด (Thought) (๒) การกระทำ (Action) แต่ความคิดย่อมมาก่อนการกระทำ เมื่อมีความคิดเกิดขึ้นแล้วจะดำเนินการตามความคิดนั้น จึงเกิดการกระทำขึ้นเป็นเหตุการณ์หรือประวัติศาสตร์ขึ้น ถ้าเป็นเหตุการณ์สำคัญอันต้องจารึกไว้แล้ว ก็กลายเป็นเหตุการณ์ในประวัติศาสตร์ไป เหตุการณ์สำคัญที่ปรากฏในประวัติศาสตร์ มักจะต้องอาศัยหลักปรัชญาโดยมาก ดังจะเห็นได้ว่าปรัชญากับประวัติศาสตร์ หรือ Thought กับ Action เป็นของคู่กัน แต่วิชาปรัชญานั้นนักศึกษาโดยมากเห็นพ้องกันว่า เป็นรากเหง้าวิชาหลายอย่าง เช่นรัฐศาสตร์ นิติศาสตร์ และเศรษฐศาสตร์ เป็นต้น หรืออีกนัยหนึ่งปรัชญามีความสัมพันธ์อันใกล้ชิดกับวิชารัฐศาสตร์ นิติศาสตร์ และเศรษฐศาสตร์ ยกตัวอย่างเช่นปัญหา "เสรีภาพ" เป็นปัญหาหนึ่งของปรัชญา แต่ก็เป็นปัญหาเกี่ยวกับรัฐศาสตร์มากเหมือนกัน ปัญหาเรื่อง "ความยุติธรรม" เป็นปัญหาทางปรัชญา แต่ก็เป็นปัญหาทางนิติศาสตร์ อีกด้วย นอกจากนี้ยังมีศีลธรรมปฏิบัติต่างๆ ซึ่งก็เป็นปัญหาทางปรัชญาโดยมาก สมัยโบราณหาวิทยาลัยในต่างประเทศก็มักหลักสูตรบังคับให้นักเรียน ปีที่หนึ่ง ศึกษา ปรัชญาเบื้องต้นทุกคน โดยที่เห็นว่าปรัชญาเป็นแม่บทของวิชาหลายอย่าง และเป็นหลักแห่งความคิดอันรอบคอบและดี

ส่วนที่เลือกบรรยายวิชาประวัติศาสตร์นั้น ก็เพราะเห็นว่า เหตุการณ์ในประวัติศาสตร์เป็นข้อแสดงการกระทำตามความคิด หรือปรัชญาของมนุษย์ในสมัยต่าง ๆ ในการศึกษาประวัติศาสตร์นี้ จะจะได้พบขนบธรรมเนียมประเพณี แบบอย่างหรือตัวอย่างแห่งการสมาคม การเมือง และการเศรษฐกิจของประเทศต่างๆ ที่เปี่ยมไปด้วย อันจะได้ยึดถือเป็นหลักเปรียบเทียบและพิจารณาเหตุการณ์ ในปัจจุบันและอนาคต และสามารถที่จะพยากรณ์เหตุการณ์ โดยมีเหตุผลให้ใกล้เคียงความเป็นจริงได้ การศึกษาประวัติศาสตร์ไม่ใช่แต่เพียงจำประวัติการณ์เท่านั้น ยังต้องค้นคว้าหาเหตุผลจากทางหลายทางเช่น ทางสมาคม ทางการเมือง และทางเศรษฐกิจอีกด้วย เพราะว่าความเจริญและความเสื่อมของบ้านเมืองมักจะเนื่องมาจากเหตุสามประการ

ส่วนกำหนดการบรรยาย^{๒๕๖๕}นั้น ทุกๆวันจันทร์ วันพุธ และ
วันศุกร์ ในสัปดาห์หนึ่ง เวลา ๑๘.๓๐-๒๐.๓๐ นาฬิกา วิชาปรัชญา และ
เวลา ๒๐.๓๐-๒๒.๓๐ วิชาประวัติศาสตร์^{๒๕๖๕} ทั้งนี้ได้เริ่มแต่วันที่ ๓ กันยายน
พหศศักราช ๒๕๖๘ เป็นต้นไป

ท่านผู้สนใจจะพบผู้สอนได้ที่สำนักงาน ๘๓๓-๘๓๕ ถนนเฟื่องนคร (ซอยข้างโรงละครศรีอยุธยา) พระนคร เวลา ๑๕-๑๖ นาฬิกา ทุกวันละ ๒๐-๒๑ นาฬิกาทุกวันจันทร์ พช คกร

අ. බ. ස. ෧෨/෪/෧෧

หมวดวิชาชีพ หมวดการบริหาร หมวดไปโต
ถ้า ท่านรวมหมวดทรงงานๆจะทำให้ท่านสุขเกษ
สบายใจ และเป็นสง่าแก่ตัวท่านอย่างยิ่ง

หมวกตะกั่ว ทำ
ไว้เพื่อ อพยพรณ
การ ไ้เข้าพ
ก ทาษาอระ
นาธ ศิริภาพคำ
สาร ทำ หมวกตะ
นาฬิกาดัง และ
ข้อ อย่างสูง ทำน
โปรดขออ่าน

หมวกชั้นแท้
ทรง **ปริกาธศา**



โดยฉันขอปรานี
 ปรารถนาฉันคง
 เทาโรยบทระยิบ
 เกล็ด ไร้ไปได้
 ได้เคยผ่านฝัน
 นทระยิบมา
 ได้รับความ
 ที่ฉันบทรทด

หมวกกันแดดเด็กหญิงเด็กชาย และ
หมวกกันแดดสตรี แบบงามๆ رنگเก๋ ینگทำจำ
หน่ายในร้าน บัดนี้ก็ได้รวมบุคลิกคุณขนาด ค้างจังหวัด
ไปรษณีย์รอตทาง ท.ก.ง.



ทั่วโลกเขานิยมการบำบัดโรค
บิต, คุดราธ, ใช้รากสาตและกามโรคด้วยยา



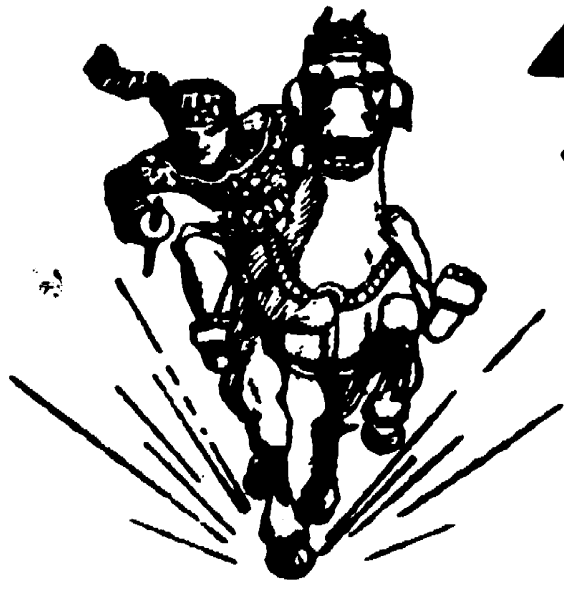
สโตวาโซด

(ชนิดหีบแดง) อย่างเดียวเท่านั้น
เพราะยาสโตวาโซลเป็นยาขนานเดียวที่สามารถบำบัด
โรคดังกล่าวได้อย่างแท้จริง

สโตวาโซล (หีบแดง) มีขายทั่วไป

พิเศษ

ภาคสอง



ลับทิศ

ยาขอบ

[ต่อจากวันที่ ๓๐/๕/๗๗]

คะ คะแม่ ต้อง โถม ด้วย เนื้อ
ความที่เบียดเบียน ทั้งที่ทุก
กำลัง มี ก็ อด หัว หน้าคำของ
ฝ่ายชายมิได้ จึงว่าชายเช่น
ที่ทำงานจะมีอยู่ มาก มาย ทั้ง
ไปแล้วหรือ ซึ่งวอนหญิง
หนึ่งช่วยให้ตัวสบายใจ ถ้า
หวั่นจะได้ ใจ สัก หนึ่ง กับ
หญิงอีกฝ่ายหนึ่งดังนี้ มาตร
ว่าข้าพเจ้าใช้ชาย ก็ ยัง พอดี
เห็นได้บ้าง ว่า มีใช้เรื่อง ควร
กล่าวคุยกัน จะได้ดีกว่าข้า
พเจ้าอยู่ห่างสองหญิง ถึง
หากยังไม่เคยปะ หน้า แต่ คง
จิตก็มิได้ใคร่คุยกัน จึง
กล่าวออกไปก่อน เขา คงได้
แต่คนทั้งสองก็หัวเราะเป็นที
เรีงต่อกัน คะคะแม่นั้นว่า
อาการใช้ประจำ ข้าพเจ้า บัจุ
บันนั้น เรียกใช้มารยานั้นชอบ
แล้ว โดยข้าพเจ้ากระทำมา
ยาหยอกตาผู้อื่น ครั้นแล้วอา
การใช้นั้นยังกลับหยอกตัวเอง
เมื่ออยู่ ด้วยหลัง อยู่ หนึ่ง ตัวผู้
เดียว จึงเวียนแต่ ออกห่าง ยิ่ง
แล้ว สักที่ทำงานใกล้ๆ หนึ่ง
ข้าพเจ้าก็รู้สึกเหมือนเป็นปกติ
อยู่ สักพักหยอกหยอกเอินกัน
แล้ว คนของนาง ไร้อ้วเข้า

มาบอกว่า บุตรีท่าน ประชัน
เตรียมตัว เปน อัน พร้อม มุด
แล้ว หากท่านบุเรงนองจะ
กลับเพดาน แม่นาง ไร้อ้วจัก
ได้เข้ามาถวายราชธิดา คะ
คะแม่พี่ยกให้ หญิงนั้นเสียตัว
ไร้อ้วมา
คะคะแม่ กอด ครุ่น นั้น ไว้
ประชันโอวาทแต่ที่ตรงนั้น แล้ว
ว่าเราต้องหมายใจ จะได้ เปน
เพื่อนเห็นหน้ากันในเมืองของ
อูแล้วหากบุญข้าพเจ้าน้อย ที่
รักของจะบรรดาต ฐนมา ของ
ไร้อ้วน้องเราตไป ถึง ที่ไหน
จงระวังระไว อัยยาดัย ตนเอง
ให้หนัก พระเจ้า คะ เบง
คะเวดีโปรดแล้ว อย่าทวง
แต่ทำสิ่งใดให้ คนทวงปวงเห็น
แต่ถนายนันตา อนึ่งพระเจ้า
ของอูมู ทะลุๆ เด็ดง่าย ค่อน
น้องเราจะเพ็ดทูล ตนเอง พระ
ราชปวารณาสิ่งใด จง ยัง
คิดก่อนอย่าเพิ่งทำตามอำเภอ
ใจ บุรุษอย่างพระเจ้าต้อง
อยู่ประเสริฐนั้น จะรักจะรั้ง
อย่างใดส่อนกิริยามิได้ อย่าง
เราอื่น เปนคนดูง่ายว่องวาย
นั้น ไร้อ้ว แม่รู้ทาง ปฏิบัติ
น้ำพระทัยถวายแล้ว ก็ยอม
เปนเครื่องร่วมเย็นคัมเกล้าขึ้น

ยาวไป นาง ไร้อ้วก็ว่าคะ
คะแม่สอนสั่งข้าพเจ้าทั้งนี้ คง
ว่าไม่คิดจะได้ ตามเข้าไป พบ
ในของอู คะคะแม่ก็ว่าข้า
พเจ้าไม่แจ้งอาการตัวเอง จะ
เจ็บป่วยเรื้อรังนานไปเมื่อใด
จึงได้ส่งน้องเราไปครั้งนี้ อนึ่ง
ท่านบุเรงนองมีน้ำใจกรุณา
ต่อข้าพเจ้าอย่างที่สุด แจ้งว่า
ข้าพเจ้าไร้อ้วเหมือนหนึ่งน้อง
แล้ว ท่านบุเรงนองยอมรัก
ไร้อ้ว ด้วยลักษณะ เดียว กับ
ข้าพเจ้าด้วย ฉะนั้นเบงหน้า
น้องเรารักของสิ่งใด เหลือ
กำลังจะออกปากแก่ผู้อื่น จง
ออกปากแก่ท่านบุเรงนองเถิด
นาง ไร้อ้ว ถึงหาก ไม่ชอบใจ
คำฝากฝังนี้ แต่ต่อหน้าก็
จำเป็นจำรับเอา สองนาง
ว่าถากันแล้วนาง ไร้อ้ว ก็ออก
มาขึ้นข้างรถ จะได้ก็จับ
ตาคะคะแม่สั่งข้าพเจ้าให้รู้ส่งบอ
รณเดี่ย แล้วว่ากุดมาจาก
ข้าพเจ้าเพราะ ถูก กวน น้ำ ใจ
โจรจริง จะได้รักท่านจน
สุดตามไปจนได้ตัวคืน ครั้ง
นี้หากวิบัติเหมือนครั้งโน้นมิได้
ฉะนั้นน้องท่านอย่า ทุกข์เทวศ
ให้ ใจครอม คะคะแม่เกรง

เจ้าหนุ่มคนดีวาทะจะกุดมึง กัง
วล ก็รับปากว่าข้าพเจ้าเข้าใจ
แทบทุกคำที่ทุกมุดตลอด แล้ว
ก็จับคนกมแค่นั้นนำในน้ำใจ
ท่านเป็นประมาณ ขอท่านบุ
เรงนองจงคืนไปโดยฉื่อง แล้ว
เถิด ครั้นจะเกิดจาก ไป แล้ว
คะคะแม่ใคร่ออกไป ส่ง ก็จน
ใจจะผิด อาการ คนใช้ทำ กด
อยู่ จึงได้แต่แอบบ่ง ใน
หน้าข้างเรือนมอง
แต่พอเจ้าหนุ่มเดินไปใกล้
ข้างเครื่องที่เขาคอย แด
เห็นหนุ่ม น้อย แด่ กาย ด้วย
เครื่องทหารของอูหนึ่ง จำ
ได้ว่ามิใช่ใครอื่นคือ คน ส่อน
คน แปลงชื่อเป็นชาวทราง
ทวงนั้น แด่ตัวคดหันทางมิ
ให้ ส่อนชาวข้างเมืองแปรเข้าทูล
พินางพระเจ้าต้องอยู่ได้ จึงได้
แต่งรับกับให้รักษา คะคะแม่
กุดมาอยู่ที่นี่ มิให้เข้าเมือง
ของอู แด่เจ้าหนุ่มถามว่า
ข้าพเจ้าออกมาที่นี้เป็น หลาย
หนแล้ว กระไรเพียงปะนาคะ
คะเซโย ตัว นาย ทหาร ของ อู
ครั้งนี้เพียงครั้งเดียวเถา หรือ
ท่านวางใจลูกหมูแล้ว แด
ตัวหลบเข้าไปถึงเรือนต้นกุด
ในเมือง นางผู้หนึ่งจาแดง
กะโบไม่แจ้งว่า จะเกิด ด่วงรั

เพศคนกมแค่นั้น ออกตอบกระ
แทนะ กระ แทน โดย อารมณ์
หญิงหาได้ ไม่ จึงว่าที่
เหมือน ที่ สักดี สักดี สำหรับ
ส่อนกุดอง คง ใจ บุเรง ของ
ข้าพเจ้ารับคำ สั่ง แล้ว หรือจะ
กล้า หดบ หดัก ไป หา ความ
สบายส่วน ตัว ท่านนาย
ทัพมาที่นครนี้ ก็เห็นพด
มาตามหลังเป็น อัน มาก แล้ว
ข้าพเจ้าจึงนั่งอยู่ แต่ทางเข้าตรง
สพานข้ามคูใหญ่กันเขตบ้าน
แปรจะได้เห็นฝ่ายหนึ่งเงา
หางเสียดับตัว แด่แจ่มเมือก
ถึงเพศที่เจ้านาคะคะเซโยแล้ว
ก็อภัยมิได้เลย จึงถาม
เป็นกุดสัพยอกว่า ครั้ง น
ผู้คน ก็ ตาม ข้าพเจ้า มา พรัง
พร้อม แต่ท่านคิดสิ่งใด
ปะ หน้า ข้าพเจ้า ใกล้ชิด หรือ
จึงไม่คอยรักษาการอยู่สพาน
ข้ามคูตั้งแต่ก่อน แด่ผู้มา
ภายใน คอย อยู่ ใกล้พาหะ
ข้าพเจ้านั้น คนนั้นทำที่
เคื่องแล้วว่า อันความคิดถึง
หาไม่ หากใครถามว่าวัน
ใดท่านจึงจะ ส่งคนมา เบียด
ข้าพเจ้า จะละให้เข้าบ้าน
แปรอยู่กระนั้น อัยยาดัยข้าพ
เจ้า [ยังมีต่อ]

โลกภายนอกเป็นโลกของการแบ่งปันและเกรงกันชีพ

โลกภายในเป็นโลกของ

ความสันติและความสงบสุข ชีวิตของมนุษย์อยู่ภายใต้คำสั่งที่ตนแสวง

วันของชีวิตคน ค่อย ๆ ผ่านไป อย่างน่าอัศจรรย์เหลือใจ ฉันเดินไป สงบ อารมณ์อยู่ในวัด ข้างบ้าน ฉัน เขยิบเข้าไประหว่างต้นไม้ ๆ ทั่วท้องฟ้า

ความสงบของจิตเป็นเครื่องปลุกปลอบ อารมณ์ของฉันให้ฉันได้และเข้มแข็ง มีกำลังพอจะดู ความ เข้ม โหด ที่ฉัน จะต้องไปพบ.

ความสงบของจิตที่แผ่กระจายออกมา มาทางศีรษะของฉันต่างและฉันได้ปลุก ปลุกไฟให้ลุกขึ้นขึ้น เสียงของใจ ของระฆังของวัดดังขึ้นซ้ำ ๆ ฉัน เสียงกระพือไม่ตอยอดพิศมัยของระฆัง เพราะความไหวของ ใบคอกจิ้งจอกพริ้ว ลงยังพื้นดิน ฉันดูราวกับจะไป กลืน ทรายที่ลอยอยู่รอบตัวฉัน ฉันนอนหลับ ไม่ไหว กลืนทรายที่ลอยอยู่รอบตัวฉัน ฉันนอนหลับ ไม่ไหว ที่จะไม่หลับ ฉันนอนหลับ ไม่ไหว ที่จะไม่หลับ ฉันนอนหลับ ไม่ไหว ที่จะไม่หลับ

ความระหือยของจิตของฉัน. ฉันมองเห็น ผู้ครอง ผาภาดา- พิศาลดินด้วยดวงตาสว่างจ้า ๆ ไปใน โลก ฉันเดินไปหยุดอยู่ปลายทาง ที่จะเข้าไปยัง ประตูโบสถ์นั้น ยืน สงบแทบไม่หายใจ อากาศรอบตัวฉัน ทำให้ฉันนึกถึงเป็น คนไม่ ยืนคายนอน เสร็จ.

พระผู้ครองผาภาดาต้องเดินช้า ๆ หายเข้าไปในประตู โบสถ์ที่โค้ง และ สง่างาม น่าเคารพ สักการะ ยิ่งนั้นแล้ว บานประตูบานใหญ่ พาดของฉัน มา รวมกัน อยู่ ที่ บาน พับ มัน ค่อย บิดเข้ามาหาฉันอย่างมีแรง ไปขึ้นใจซึ่ง มันไม่อยากจะบิดมันเลย แล้วดีดต่าง ๆ

เป็น ประกาย ความ เมื่อ ตัว ประกาย เกิดขึ้นใหม่ มันทำให้ฉันคิดว่า มัน แดงก็ริยาทักทายฉันให้ เข้าไปหาฉัน มันยืนค้ำที่คอของฉัน ทั่วทั้งความสงบ และมันคิดว่าฉันควรจะขยับเขยื้อนฉันกระ มิ่งนะ ?

เสียงที่เท้าของพระสงฆ์ ได้เจียบ หายเข้าไปภายในประตูโบสถ์ นั้นแล้ว ฉันยืนค้ำที่คอของฉัน เสียง พึมพำ ดัง ดัง เวลานั้นแหละ - เป็น เสียง ดัง มนต์ ทำ วิถี พังแว่นในใจของฉันให้ฉัน ไม่ในท่าทาง ๆ ในโลกนี้ โลก ๆ แต่ เป็นความสงบที่ สงบ ของ โลก ภายใน

ในคอกระ เสียง น้ ระคน ปน กละ อยู่ กับเสียง ระฆัง แดง ที่ จะ วิถีใจ เสียงเป็นที่สูง นอกจากเสียงเหล่านี้ แล้วฉันก็นึกถึง สงบเจียมเป็น ด้าย-โลกภายใน เหมะแต่เป็นโลก ที่ควรแก่ผู้รักษาความเจียมสงบไม่มี ความทะเยอทะยานไม่มี เป็นโลก ของสิ่งที่มีแก่นสารและสาระ โลก ภายในเป็นโลกของความสงบ.

ส่วนโลกภายนอกนั้นเล่า ? เป็น โลกที่ สร้าง มนุษย์ ให้เกิด มา อยู่ ใน ท่ามกลางของความ หวานหวานกรรม ทั้งสิ้น หลีกจากความหวานดังนั้นมา พบสิ่งทรมารดังนั้นต่อไปอีก ทุกคนใน โลกภายนอกเป็นดังนั้นทั้งนั้น ฉันคิดและ

คิดว่าฉันนอน และคิดด้วยตัวเอง ว่า โลก ภายใน นอกเป็นโลกของมนุษย์ ที่เกิดมาไว้ ให้ การ กระทำ ของ เราเองนั่นเอง.

ความจริง เมื่อฉันคิดเรื่องนั้น แล้วมันทำให้ฉันมีอหยาหยา เหมือน กัน ถ้าทุกคนคิดเขยื้อนโลก ก็คงจะไม่เจริญทางจิตอย่างทุก วันที่เราเห็นกันนี้ โลกจะเต็มไปด้วย ความวุ่นวาย และทำอะไรได้ ด้วยยาก และทำอะไรได้ ด้วยยาก โลกภายใน นอกเป็น ความจริงที่ฉันพบเห็น เรา จะคิดไปอย่างอื่นอย่างไรได้ โลก ภายในเป็นโลกของมนุษย์ ที่ เกิด มาไว้ให้คนกระทำกรรมด้วยตัวเอง

ส่วน ใน ที่นั้น มนุษย์ นั้นเป็น โลก ภายใน ใน ท่ามกลาง ความ เปลี่ยนแปลงทั้งปวง โลกภายใน เป็นโลกของความสงบ ความ สงบเจียมและสันติสุขเป็นยาขานาน เคียงคู่กับความ เหลวไหลของ โลกให้ทุกสิ่ง ความสงบเจียม และความเป็นอยู่อย่างง่าย ๆ นอก จากทำให้คนเราเป็นสุข ยังทำให้ คนเราเกิดปัญญาความ รู้ลึก นึก คิดที่ถูกต้องด้วย โลกภายนอก ซึ่งเป็นโลกของมนุษย์ มีผิวเผินของ ความกระหายที่เปลี่ยน ของ สัตว์เดรัจฉานโดยไม่ รู้ลึก สร้าง ขันธ์ย่อมไม่มีวัน จะเกิด ปัญญา ได้เห็นสภาพ ของ มนุษย์ อัน แท้จริงได้ ความสงบ เท่านั้น ทำให้ มนุษย์เกิดปัญญา โลก ภายใน นอก นั้น ความสงบอยู่ที่ไหน ?

นอกจากเสียงบัน มนต์ และ ระฆังดังแว่วอยู่ เป็น ระฆัง แล้ว นอกนั้นก็มีเสียงดังแว่ว ๆ จวบ จวบ หัวใจ ฉัน รู้ลึก ว่า ระฆัง นี้ เจ้า ตัวอุป สรรพ มาร ร้ายของ ชีวิต และ ความ ชั่ว-

มนต์ ความได้ หลบหนีไปจากอก ของฉันตั้งแต่.

เสียง ดัง มนต์ ประกายดังขึ้น-ดังขึ้นตามลำดับ แล้ว ประกายดังแว่วดังไป จะเป็น ด้วยพระท่านร้อง ดังขึ้นและ ค่อย ลง หรือความรู้ ดังขึ้นใจในการ พังของฉันมากขึ้นและน้อยลง ฉัน ก็ไม่รู้ได้ แต่ฉันคิดว่าพระท่าน ด้วยลักษณะเช่นนี้แล้ว ท่านจะ มีความเสียใจสักเพียงใด ท่าน เหล่านี้ไม่ได้รู้ คำสอนของท่าน เพื่อ จะสั่งสอนให้ท่านแบ่งพวก แบ่ง พรรณ และปราศจากการช่วย เหลือกันเช่นนี้เลย อนิจจา ! โลก-ความดีที่ควรไหม ?

ฉันได้เข้ามาอยู่ในที่รักษา ศาสนาเช่นนั้น ทำให้ฉันนึกถึงเรื่อง มนุษย์กับศาสนาไม่ได้เลยมนุษย์ เราด้วยกัน พวกกันฉันกับศาสนา นั้นฉันคิดว่าฉัน เห็นว่าฉัน การโลกทัศน์ของฉันมากแล้ว และ ยิ่งกว่านั้นยังเป็นการ โลกทัศน์ อัน อีกด้วยในเวลาเดียวกัน มนุษย์ พดว่า นึกถึงศาสนา นั้น แต่ปาก ส่วนการกระทำนั้นแล้ว เป็น การกระทำของ มนุษย์ ที่ ปฏิเสธ ที่จะรับรองช่วยเหลือกัน ความ รัก และความไม่ถ้อยสัตย์ของ ของอากาศที่กระทบกันแรงและ รวด รวด ๆ คล้ายกับเสียงที่คอยดัง ให้ดวงวิญญาณของฉันให้ ลอย หลุดออกไปจาก ร่าง เสียง ดังขึ้น-ดังขึ้น ดัง ว่า เป็น เสียง หัก ๆ และ มี อากาศ คอย กด ร่างกายฉันไม่ให้เคลื่อนไหว ออก จากที่ไป ได้ คง คา เหมือน ลอยความรู้ ดังดังลอยไป จาก ตัว หรือ ประสาทความรู้ ดัง

คะ โกรธ ร้อง นม ถอด ศาสนา นั้นศาสนา นั้นอย่างไรกัน ฉัน รู้ลึก ว่า ศาสนา ถูก ทำลาย เสีย อย่างย่อยยับ มนุษย์บาง พวก ถอดศาสนา อยู่ ปลดปล่อย อย่าง

เพราะ ๆ ท่านบอก นั้นถ้าฉัน คำสอน ได้มา เห็น มนุษย์ ใน สมัยแรกนั้นกับศาสนา ของ ท่าน ด้วยลักษณะเช่นนี้แล้ว ท่านจะ มีความเสียใจสักเพียงใด ท่าน เหล่านี้ไม่ได้รู้ คำสอนของท่าน เพื่อ จะสั่งสอนให้ท่านแบ่งพวก แบ่ง พรรณ และปราศจากการช่วย เหลือกันเช่นนี้เลย อนิจจา ! โลก-ความดีที่ควรไหม ?

ฉันได้เข้ามาอยู่ในที่รักษา ศาสนาเช่นนั้น ทำให้ฉันนึกถึงเรื่อง มนุษย์กับศาสนาไม่ได้เลยมนุษย์ เราด้วยกัน พวกกันฉันกับศาสนา นั้นฉันคิดว่าฉัน เห็นว่าฉัน การโลกทัศน์ของฉันมากแล้ว และ ยิ่งกว่านั้นยังเป็นการ โลกทัศน์ อัน อีกด้วยในเวลาเดียวกัน มนุษย์ พดว่า นึกถึงศาสนา นั้น แต่ปาก ส่วนการกระทำนั้นแล้ว เป็น การกระทำของ มนุษย์ ที่ ปฏิเสธ ที่จะรับรองช่วยเหลือกัน ความ รัก และความไม่ถ้อยสัตย์ของ ของอากาศที่กระทบกันแรงและ รวด รวด ๆ คล้ายกับเสียงที่คอยดัง ให้ดวงวิญญาณของฉันให้ ลอย หลุดออกไปจาก ร่าง เสียง ดังขึ้น-ดังขึ้น ดัง ว่า เป็น เสียง หัก ๆ และ มี อากาศ คอย กด ร่างกายฉันไม่ให้เคลื่อนไหว ออก จากที่ไป ได้ คง คา เหมือน ลอยความรู้ ดังดังลอยไป จาก ตัว หรือ ประสาทความรู้ ดัง

เสียงดังแว่วดังขึ้น ฉัน เริ่ม จับ หลังกายไปสั่น.

ฉันเกิดอึดอัดเล็กน้อย เตรียม ตัวที่จะจาก โลกนี้ของ ความ สงบ นั้นไป-แต่ก็ดังขึ้นอีก ครั้นเป็น เสียงของความไพเราะอันหวาน เป็นเสียงที่ลอยจากพื้น ดิน ขึ้น สู่ สวรรค์-เป็นเสียงที่ทำให้ วิญญาณทุกดวงต้องลอยไปสู่ ความ สงบของสวรรค์แล้ว ! ฉันรู้ลึก ว่า เสียง เหล่านี้ ให้ ความสุข และ ความ จริง โดย แท้ เพราะฟังแล้ว หัวใจเรา เติบโต- เติบโตมองเห็นแต่ ทาง ของ ความ สงบเท่านั้น ยังสงสัยอยู่อีกว่า ว่าขณะที่เรายังไม่ตาย เราจะหา ความสงบได้จาก ที่ไหน ในที่ นี้-โลกภายใน-จะ ได้ ไหม กับรู้ลึก ว่า ที่นั่น เป็น อยู่ ที่เดียวที่ให้ ความ สงบ แก่เราใน ขณะที่เรายังมีชีวิตอยู่ต่อไป.

ความจริงถ้า ฉัน คิดได้เช่นนั้น แล้ว ฉันก็ควรจะมีความสุขแล้ว แต่ฉันหาเช่นนั้นไม่ ฉันยังจำ เป็นจะต้องเกลียดชังโลกภายใน นอกอยู่ อีกอย่างมากมาย ฉัน จึงไม่มีความสุข ฉัน เกิดมา ในโลกภายนอก นิสัยสันดาน ของ โลกภายนอก ค่อย ๆ ใน หัวใจ ฉันค่อย ๆ ฉันจึงยังไม่หลุด พ้น ความกระหายอยากและทะเยอทะ ยาน ฉันยังเป็นคนของ โลกภายใน นอกอยู่ คนหนึ่ง ที่เกิดของฉัน ดังนั้น เมื่อตัวฉันมีชีวิตอยู่ตัวฉันจึงมีอยู่.

ฉันหยุดยืนปล่อย ความ รู้ลึก ให้ล่องลอย ไปด้วย อากาศ เสียง พระท่านสวดมนต์อยู่ ท่าน ทำไร แล้ว ฉันไม่รู้ มารู้ลึกด้วยเอา เมื่อเงาของความมืดแผ่เข้ามาในตัว ฉันยืนนิ่ง ส่วนพระท่านจะ บริเวรรอบ ๆ ฉัน ขาวระยิบระยับ กำลังจางหายไปในความมืดทุกที่

เสียงดังแว่วดังขึ้น ฉัน เริ่ม จับ หลังกายไปสั่น.

ฉันเกิดอึดอัดเล็กน้อย เตรียม ตัวที่จะจาก โลกนี้ของ ความ สงบ นั้นไป-แต่ก็ดังขึ้นอีก ครั้นเป็น เสียงของความไพเราะอันหวาน เป็นเสียงที่ลอยจากพื้น ดิน ขึ้น สู่ สวรรค์-เป็นเสียงที่ทำให้ วิญญาณทุกดวงต้องลอยไปสู่ ความ สงบของสวรรค์แล้ว ! ฉันรู้ลึก ว่า เสียง เหล่านี้ ให้ ความสุข และ ความ จริง โดย แท้ เพราะฟังแล้ว หัวใจเรา เติบโต- เติบโตมองเห็นแต่ ทาง ของ ความ สงบเท่านั้น ยังสงสัยอยู่อีกว่า ว่าขณะที่เรายังไม่ตาย เราจะหา ความสงบได้จาก ที่ไหน ในที่ นี้-โลกภายใน-จะ ได้ ไหม กับรู้ลึก ว่า ที่นั่น เป็น อยู่ ที่เดียวที่ให้ ความ สงบ แก่เราใน ขณะที่เรายังมีชีวิตอยู่ต่อไป.

ความจริงถ้า ฉัน คิดได้เช่นนั้น แล้ว ฉันก็ควรจะมีความสุขแล้ว แต่ฉันหาเช่นนั้นไม่ ฉันยังจำ เป็นจะต้องเกลียดชังโลกภายใน นอกอยู่ อีกอย่างมากมาย ฉัน จึงไม่มีความสุข ฉัน เกิดมา ในโลกภายนอก นิสัยสันดาน ของ โลกภายนอก ค่อย ๆ ใน หัวใจ ฉันค่อย ๆ ฉันจึงยังไม่หลุด พ้น ความกระหายอยากและทะเยอทะ ยาน ฉันยังเป็นคนของ โลกภายใน นอกอยู่ คนหนึ่ง ที่เกิดของฉัน ดังนั้น เมื่อตัวฉันมีชีวิตอยู่ตัวฉันจึงมีอยู่.

ฉันหยุดยืนปล่อย ความ รู้ลึก ให้ล่องลอย ไปด้วย อากาศ เสียง พระท่านสวดมนต์อยู่ ท่าน ทำไร แล้ว ฉันไม่รู้ มารู้ลึกด้วยเอา เมื่อเงาของความมืดแผ่เข้ามาในตัว ฉันยืนนิ่ง ส่วนพระท่านจะ บริเวรรอบ ๆ ฉัน ขาวระยิบระยับ กำลังจางหายไปในความมืดทุกที่

บริษัทสหคินมา จำกัด

ศาลาเฉลิมกรุง

โปรแกรมวันอาทิตย์ที่ ๑ ถึงวันพฤหัสบดีที่ ๕ กันยายน ฉายภาพยนตร์เรื่องเอกของบริษัทยูนิเวอร์แซล

“เดชผิวดิบ” ภาค ๒

บริษัทศาลาเฉลิมกรุงและวาเลอรี่ฮอบสันแสดง

ผิวดิบตัวเดียวที่ได้สำเร็จมาแล้วในเรื่อง “เดชผิวดิบ” จนถูกประชาชนเอาไฟคลอกนั้น บัดนี้ ยังหาตายไม่ และ จะมา สำแดงเดช อันน่า ขนพอง สยองเกล้า ยิ่งกว่า เดิม ในเรื่องนี้อีก.

ข้อควรระวัง เรื่องทางบริษัทขอแนะนำว่าเด็ก ๆ หรือสตรี ที่รู้ลึกตนว่าสติอ่อนเกินไปไม่ควรไปดู และที่กล่าวว่าเป็นเจตนาที่ของบริษัทโดยบริษัทฯ หาใช้เป็นนโยบายการโฆษณาที่จะทำ ให้ ท่านตื่นตัวไปไม่ได้

ภาพยนตร์ประกอบ

๑. ขาว
๒. การ์ตูนระบายสี
๓. ภาพยนตร์เพลง

“โปรแกรมหนังคัมภีร์อนุภาคพิเศษทุกชนิด ตั้งแต่ต้นที่ถึง ๕ กันยายน

ศาลาเฉลิมบุรี

- ๑-๓ “รถไฟมหาภัย” ภาค ๑
- ๔-๕ “ดวงใจของแม่”

ศาลาเฉลิมนคร

- ๑-๒ “พันธุมหาภัย” ภาค ๒
- ๓-๔ “นักบินคอเหล็ก” ควบกับ “เบนแอร์”
- ๕-๖ “ร่มบา”

ศาลาเฉลิมเวียง

- ๑ “ชุมนุมเพลง”
- ๒-๓ “ชีวิตนักสู้”
- ๔-๕ “เจ้าแห่งพายุ”

ศาลาเฉลิมเมือง

- ๑ “อ้วนผอมผจญภัย”
- ๒-๓ “อิกลู”
- ๔-๕ “บินผจญ”

ศาลาเฉลิมธานี

- ๑ “พันธุมหาภัย” ภาค ๒
- ๒-๓ “วิวแก่ - หน้าอ่อน”
- ๔ “คงอ้ายเสือ” มัลลครรื่อง แสดงซ้อนด้วยเรื่อง “เจ้าแสนหัดอ่อนจบ”

ศาลาเฉลิมสวน

- ๕ “ลูกพายุ” มัลลครรื่อง ซ้อนด้วยเรื่อง “เลือดอาฆาต”
- ๖ “นักบินคอเหล็ก” กับ เบนแอร์
- ๗-๘ “ร่มบา”
- ๙-๕ “รถไฟมหาภัย” ภาค ๑

MARTELL BRANDY

บริษัทสินมาเดอลี
มีชื่อเสียงและเป็น
ที่นิยมทั่วโลกกว่า
๕๐ ปีเป็นหลักฐาน
ที่แสดงประเพณีประ
เพณีที่ดีเลิศมาแต่
ครั้งสมัยดึกดำบรรพ์



คหกรรมราชบัณฑิต

เมื่อท่านต้องการซื้อเครื่องเรือน

แบบทันสมัย

ฝีมือปราณีต

ราคาถูก

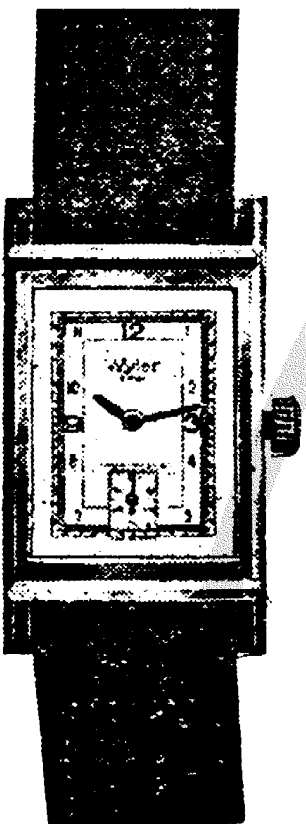
ไม่รกรุงรัง

“ห้างเดอร์สันเฟอร์นิเจอร์ส์โตร”

รับรองว่าท่านจะต้องได้รับความพอใจทุกอย่าง

โทรศัพท์ ๕๕๐๐

ถนนสีลม



ตงฮัวโหลง ถนนเฟื่องนคร

จำหน่าย พิกัดมือเรือนทอง และเรือน
โรรมีอนแบบต่างๆทุกชนิด เสร็จงานพิถี
พิถันอย่างประณีต พิกัดภาพสวยและสภาพ
ราคาต่างๆรับแก่ลูกค้าทุกชนิดโดยมีมือ
ประณีตและรับแก่ โดยทางพ.อ.จ.ด้วย



นักพลกรรม นักกีฬาที่
ฉลาด มักพกขี้ผึ้งตราเสือ
ติดกระเป๋าไว้เสมอ จะ
เข้าสนาม หรือออกจาก
สนามก็ตาม ถ้าทาขี้ผึ้ง
ตราเสือแล้วจะคลายกล้ามเนื้อ
เมื่อยเมื่อย แก้อาการปวด แล
ช่วยการหายใจ เหมาะสมนัก



ยาปราบ คดลูก

กินแก้ คดลูกเคลื่อน ช้ำ อักเสบ บวม เป็นแผล
มดลูกพิการแสดงอาการให้ผู้ป่วยทราบได้ คือ มีระดูขาว
โลหิตระดูไม่ปกติ เลือด เลือด ปรกติ และหนักที่ท้องน้อย
อุจจาระหรือบัสติงไม่ปกติ ปวดกระเบาเหน็บ คันคอคันระ
ปวดเมื่อย หลังเอวและหัว เดินท้องตึงตึงกับเดินยัดตัวไม่ตรง
เกียจคร้านต่อการทำงาน กล้ามใจ โกรธง่าย ดื้อง่าย อ่อน
เพลีย เบื่ออาหาร นอนไม่หลับสนิท เมื่ออาการเป็นดังนี้แก่
ท่าน จงทราบว่าเป็นโรคมดลูกพิการแล้ว

ควรใช้ยาปราบมดลูก ขนาดเล็ก ๑ บาท ๒๕ สตางค์ ขนาด
ใหญ่ ๒ บาท คู่กับยาขับลมรายวันละ ๑ บาท

ยาชูกุมาร

กินแก้ คับซุด อักเสบ ช้ำบวม อันเนื่องแต่ผิดปกติของ
กระดูกกระดูกซี่โครง และกระดูกซี่โครงโบราณเราหลงว่าเป็นทรวง
หรือคาดระโมยพุงโตผอมแห้ง

คัมพิการทราบได้ คือ คับระ หลัง มือ รอยเท้า ปากแห้ง
แดง คางอโยโหล แหวดราขึ้นมัว หายใจดัง และหายใจออก
อุจจาระไม่ปกติอาการเป็นดังนี้ ยาชูกุมารขนาด ๑ บาทจะช่วย
เด็กของท่าน ทั้งเป็นยาบำรุงธาตุและรักษาได้ด้วย เด็ก
เด็กป่วยดังเดาแต่อยู่จากระผูก จงใช้ยาปราบทรวงเด็กขนาด
๑ บาท ใช้ คู่กับยาชูกุมาร

ปรุงที่ห้างพระจันทร์ โอสถ ดีแยกโรงเรียนนายร้อย พระนคร
มีขายที่ร้านขายยาตราภินทร ดีแยกบางขุนพรหม

มหาชนโดยมากชอบ “เบียร์สาชาสี”

๑. บริษัทโคนิปปอนบิวเออรี่ เซ็น
บริษัทท่าแม่น้ำใหญ่ที่สุดใหญ่

๒. เฮอร์เบิร์ต ฮาชาสี [คราครา
ติคซ์] เป็นเบียร์ที่ดีสุดของบริษัทร

๓. ไพรชาณันท์ บัณฑิต ได้เลือก
เบียร์ท่าแม่น้ำใหญ่ (คราคราติคซ์)



ห้าง
มิโซกาม
โทรศัพท์
๓๖๖๕
ใต้ศาลา
เฉลิมกรุง

วิชาช่างสตรีจะสำเร็จได้ที่ ทรนทรารณ

โดยมีช่างตัดเสื้อเย็บเสื้อ ช่างดอกไม้สด ดอกไม้แพรว วิชาเย็บ ปัก ถักร้อย ทุกชนิด เธอจะเลือกฝึกหัดและสั่งทำได้อย่างสมคำ เชิมชมสถานที่ ฝักระเบียบการ

ถนนประชาธิปไตย ถนนบุรี

“ความสงบในภาคแปซิฟิก”

เป็นเรื่องของญี่ปุ่นกับอเมริกา ซึ่งคณะทูตได้รวบรวมเรียบเรียงขึ้น ท่านจะได้ทราบจากหนังสือเล่มนี้

ประวัติศาสตร์ โดยย่อของญี่ปุ่น

ประวัติศาสตร์ โดยย่อของอเมริกา

อังกฤษกับนาวิกานุภาพ

ทำไมญี่ปุ่นจึงถาออกจากสันนิบาตชาติ

นาวิกานุภาพของญี่ปุ่นกับอเมริกา

ความสงบในภาคแปซิฟิก ออกแล้วราคา ๒๐ สตางค์ ตั้งชื่อได้ ที่ ส.ค.นร

โรงพิมพ์ศิริอักษร สพานคำ พระนคร

คิวเติกซ์

ก็คือความงามแห่งเล็บ



สตรีทันสมัยทราบดีว่าเล็บจะงาม ต้องเคลือบด้วยคิวเติกซ์ ใช้คิวเติกซ์ทาเล็บจะเสถียรเวลา ๒-๓ นาทีเท่านั้น และจะติดทนทานกว่ายาเคลือบใดๆ ทั้งจะไม่ร่อนแตกกระเทาะเสีย ทั้งสีงามเป็นประกายตลอด เวลาจะล้างสีเดิมออก ควรใช้แต่ยาล้างคิวเติกซ์ชนิดเดียว เพราะจะป้องกันไม่ให้เล็บ กระทบหรือหักกรอบ

หยุดตี เลียวโนเวนส์ จำกัด เอเยนต์

การสอบแข่งขันเข้ารับราชการ

ทุกคนจะต้อง ถูกสอบ ความรู้ ใน พระราชบัญญัติระเบียบข้าราชการพลเรือนรัฐธรรมนูญ แห่งราชอาณาจักรสยามพระราชบัญญัติระเบียบราชการบริหาร และนโยบายที่รัฐบาลมุ่งหมายจะจัดให้บ้านเมืองเจริญ

หนังสือคู่มือข้าราชการ

ของนายร้อยตำรวจโทพัฒน์ นันทวัฒน์ นกนิเทศอธิบายปัญหาเหล่านี้ได้ โดยพิศดารละเอียดเหมาะแก่สมัยที่สุด พร้อมทั้งฉบับแก้ไขเพิ่มเติมทั้งต้น กับมีกฎข้อบังคับและ พ.ร.บ.สำคัญอื่นๆ ซึ่งจะต้องดูประกอบพร้อมบริบูรณ์

หนังสือคู่มือข้าราชการ เป็นหนังสือขนาดใหญ่หนา ๖๓ หน้า ราคาเล่มละ ๓ บาท มีจำหน่ายทั่วไปแต่สำหรับผู้ที่สั่งซื้อ หรือไปซื้อ ที่ นาย น้อย เตปจรรย์ บ้านเตปจรรย์ ถนนหลานหลวงเยื้องหน้าวงเวียนจตุจักรกรมพระยาดำรงฯ (มีป้ายบอก) จะได้ลดราคา คือซื้อ ๒ เล่มลด ๕% ๓ เล่มลด ๑๐% ๔ เล่มลด ๑๕% ๕ เล่มขึ้นไปลด ๒๐% ค่าส่งตัวการรวมค่าเล่มละ ๒๐ สต. ค่าส่ง พ.ก.ง. เล่มแรก ๔๔ สต. เล่มต่อไปเพิ่มอีกเล่มละ ๒๐ สต.

๓๓. ๓/๕/๗๗

ธงชัยภาค ๓

ออกแล้ว

มีวิชาศึกษาภาค ๓ แบบใหม่ให้ถูกทาง พร้อมทั้งการแนะนำวิชาตอบเขียน กับมีข้อถามและคำตอบทุกๆ ลักษณะวิชาในภาค ๓ มีหลักการและหลักการประกอบด้วยบุคคลและทรัพย์สิน ชื่อชาย แดกเปลี่ยน ให้ เข้าทรัพย์สิน เข้าชื่อ จ้างแรงงาน จ้างทำของ รับเงิน ยืม ฝากทรัพย์สิน ฯลฯ เหมาะเป็นคู่มือของนักศึกษาอย่างยิ่ง รวบรวมโดยพระบริรักษ์นิติเกศตร ราคา ๓.๕๐ บาท

พิรุณพานิช โรงทวย





ชีก่อน ๘๘ ค. ปกแข็งลง
ของ ๑.๑๕ บ. ตั้งแต่ฉบับได้เพิ่ม
คำตั้ง ๑๐ ค. แต่ต้องวิจัยเคอร์ยัง
อุณจที่พไทย ถนคนนาอ สมาริก
ยังมีได้ โปรดบอก เพราะพิมพ์ครบ ๓
ตั้งมาเกรงซ้ำ ตั้งเงินมา ฟรีคำตั้ง
ผู้ขอตั้งแต่เดิมขึ้นไปก็ฟรีคำตั้ง แต่
พ.ก.ง. ขอคำตั้งเองเดิมอย่างน้อย
๔๘ ค.

รับสมัคร

ด้วยดีดการวางถาณ หนวง
บูรพา พระนคร จะเปิดการสอบ
การบัญชีชั้นสูง (accountanoy)
ในวันที่ ๑๕ กันยายน ค.ก. โดย
อาจารย์ปริญญา A.C.A. ผู้
ครองการศึกษา โปรดสมัคร โดยเร็ว
เพราะ มีความ สะดวก ที่จะ วนน-
เรียนได้เพียง ๓๐ คนเท่านั้น.

การฝีมือเป็นความงามของสตรี

การ ฝีมือ เป็นอาภรณ์ ที่เพิ่ม
ให้ท่านมี ความงามยิ่งขึ้น ฉะนั้น
ที่สถาน ประสาธ อาภรณ์ จึง
เพียบพร้อม ที่จะ บำรุง ความ งาม
ให้ท่าน คือได้ เปิดรับ สอบการฝึ
มือ และการตกแต่ง - ตกกระโปรง
แบบทันสมัย ชน หาดย ชนิด รับ
รองได้ว่า สอบ ด้วยวิธี อัน ถก
ของคามหดก - และสภาพเรียบร้อย
ละเอียดละออ เชิญทราบระเบียบ
การที่-

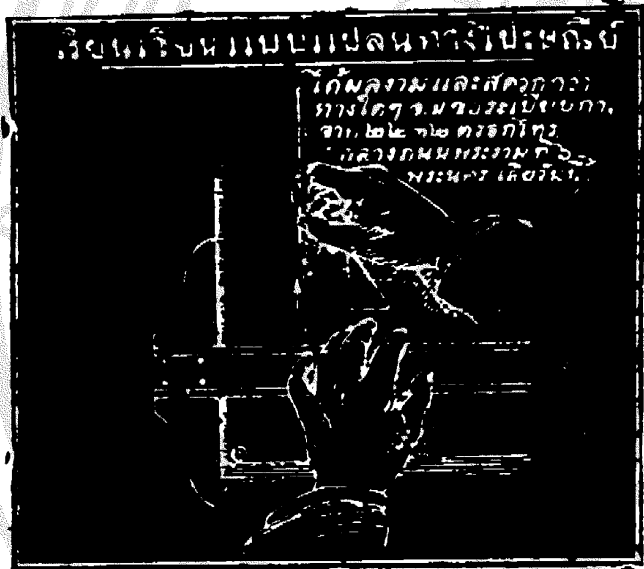
-ประสาธอาภรณ์ รับ
สอนการฝีมือ ตรงข้ามวัดเอี่ยม
วรณูช เริงสพานเฉลิม บาง
ขุนพรหม

เรียนบัญชี ทางไปรษณีย์ รู้เร็วทันใจ

โรงเรียน สุวิทยวิทยา ใน ความ
อุปการะของพระยาสุรพณิรุช ฐนิก
เกษกร อาจารย์การบัญชีแห่งจุฬ
ลงกรณ์มหาวิทยาลัย ได้เปิดการ
สอนวิชาบัญชีทางไปรษณีย์แต่วันที่ ๑
สิงหาคม ค.ก.นี้ ค.ค.บ.ร.น.ตั้งไปขอ
ระเบียบการได้ฟรี

ถึง โรงเรียนสุวิทยวิทยา
ถนนสมเด็จพระเจ้าพระยา ถนนวิ
โปรดตั้งหนังสือระเบียบการให้
ข้าพเจ้า ๑. เด่ม
นาม
ตำบล
อำเภอ
จังหวัด

โปรดเขียนให้ชัดเจน



1. ประชาชาติสำหรับประชาชน
ประชาชนควรอ่านประชาธิปไตย

ท่านไม่ต้องลังจอง ก็มีจำหน่ายทุกปี

-คือ-

กฎหมายประจำปีหรือพระราช
บัญญัติต่าง ๆ ซึ่ง ประกาศ ใช้
เป็นกฎหมายใน พ.ศ. ๒๔๗๘
มีบทสองรัชกาล

ได้รวบรวมทำปกแข็ง เค้นทอง
เล็กรวดอย่างงาม ทั้งสองรัช-
กาล เล่มขนาดเรื่องมีหนังสือ
๑๒๕๐ หน้าเศษๆ แต่จำหน่ายราคา
ถูกตมมาก ราคาเล่มละ ๖ บาท
เท่านั้น และในรัชกาลที่ ๗ ได้
จัดรวบรวมทำเป็นเล่มด้วย อย่างดี
ราคาเล่มละ ๒ บาท จะต้องการ
อย่าง ราคา ค่า ถ้วนนี้ ก็มี จำหน่าย
ท่านควรรับซื้อในราคาเช่นนี้ จะ
ให้ส่งทาง พ.ก.ง. ก็ได้ ทางจ
หวด ต้อง เสีย ค่า ส่ง ตาม น้ำหนัก
ด้วย มีจำหน่ายที่โรงพิมพ์บาง
นกลูก และพร้อมกันที่ รับซื้อ
ข้าจะหมด เพราะมีจำหน่ายน้อย.

มีพิมพ์จำหน่าย ๑๐๐๐ ฉบับ
ถ้าพิมพ์เกิน ๑๐๐๐ ฉบับ ๑๐๐๐

ต้องการซื้อต้องถ่ายรูป

ต้องการซื้อต้อง รอดร.เฟ็ดก
ใช้แล้ว เด่นชัด ขนาด ๓.๕ นิ้ว ได้ต้อง
การขายโปรดบอก มาประชาธิปไตย.



ค่าเล่าเรียน สำหรับท่านที่เป็นสมณ
เพศ, ศก, และนักเรียน ดศพิเศษ

โหราศาสตร์

ถ้าท่านต้องการทราบเหตุการณ์
ในอนาคตของท่านจาก ผู้ทำนายที่แท้
ที่สุด โปรดส่งเวลาเกิด, วัน (วัน
หรือแรม) เดือน, ปี กับอายุของ
ท่าน และเวลาที่ท่านเขียนจดหมายถึง
ข้าพเจ้า พร้อมด้วยเงินหนึ่งบาทไป
ยังข้าพเจ้าจะดูโชคชะตาภายหน้าใน
ระยะ ๑ ปี ให้แก่ท่าน โปรดส่งดา
มื่อของท่าน และพยากรณ์ดวงชะตา
ด้วย คิด ๓.๐๐ บาท

โหราศาสตร์ ที่แท้จริง

พราหมณ์ อาร์. วี. กฤษณ
๕๓๓ ดีแยกท่ากลาง พระนคร

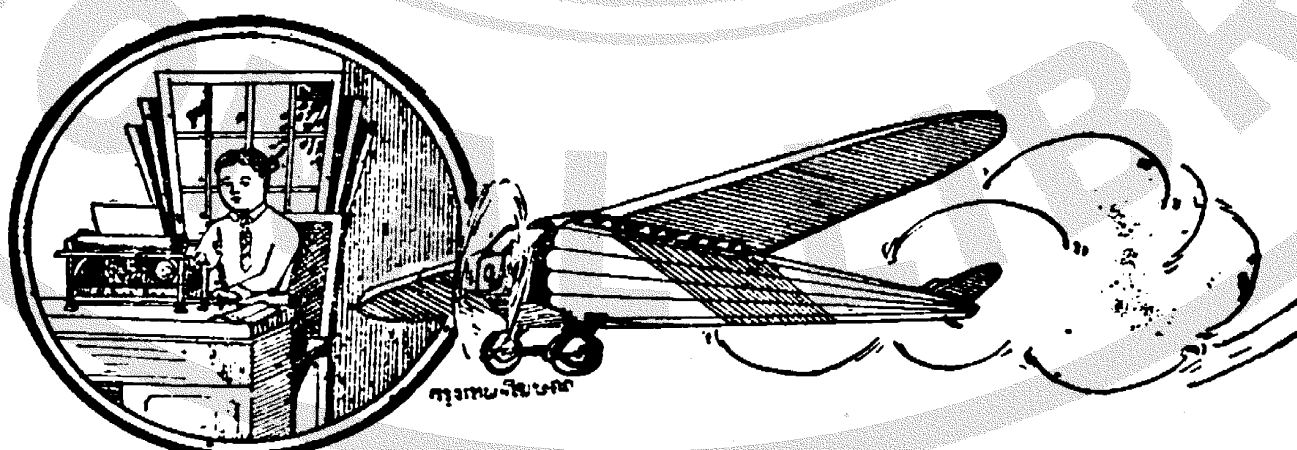
นักศึกษาธรรมศาสตร์ภาค ๓

ท่านผู้กำลัง คอย คำถาม คำ
ตอบ ป.พ.พ. ดัชนี ชื้อขาย
แลกเปลี่ยน. ให้. พร้อมกับ
ปัญหาวินิจฉัย โดยนายจุก
กิริวัฒน์ ผู้สอน กฎหมาย ณ
ด้านงานนิติธรรมสถาน

ออกจำหน่ายแล้ว

ซื้อได้ที่ ร้าน จำหน่าย หนังสือ ทว
ไป นายเสริมศิริ บ้าน ๑๔๒๐ ก.
หลังวัดแก้วฟ้าพระยา พระนคร
และด้านงานนิติธรรมสถาน เริง
สพานพระพุทธรูปฟ้า ราคาเล่ม
ละ ๒๕๕๕๕. คำตั้งหัวเมืองเพิ่ม๖๕๕๕

ประชาธิปไตยสำหรับประชาชน
ประชาชนควรอ่านประชาธิปไตย



การท้าวหน้าอย่างทันสมัย

สมัยท้าวหน้า กิจการแทบทุกอย่างนั้นจะต้องรีบร้อน เร็วอย่างรวดเร็
ซึ่งบุคคลเราต้องหาความรู้ไว้ประกอบตน เพื่อเป็นทางยกฐานะของตนให้เด่นชัดด้วยภูมิ
วิชาติเศษที่โรงเรียนนี้ท่านจะเลือก เรียนได้ทุกวิชา เป็นวิชาพิเศษชนิดที่มีคุณค่าที่สุด
และด้วยวิชาพิเศษ นี้แหละจะเป็นประจักษ์ชัดมีที่ทำได้ของ ท่าน เค้น มีโอกาสในการ
ทางงานทำและก้าวหน้าในกิจการนั้น ๆ ได้โดยรวดเร็วและง่ายดาย ฉะนั้นท่านควร จวนจวน
หาความรู้ไว้เสียแต่บัดนี้. ที.

โรงเรียน "สยามกาล" ๔๔๔ ถนนจักรี เบื้องสนามหลวง. เอ็ม.ซี.เอ. พระนคร
รับสอน ชาวเล.พิมพ์ไทย- อังกฤษ การบัญชี ภาษาจีน ภาษาอังกฤษ

นายจรัส จันทระจำง เจ้าของผู้จัดการ

รูปมกิตย โกลด

รับเหมาค่าแรงก่อสร้างทุกชนิด มีช่างช่างผู้ชำนาญประจำ
อยู่เสมอ รับปรึกษาและออกแบบให้คำความพอใจอย่าง
จำหน่าย **อิฐบางบัวทอง** เค้าผู้เดียวในสยาม ซึ่งมีเครื่อง
ก่อสร้างเช่นอิฐ หิน กรวด กรวด เสา เสาเข็มเบืองต่างๆจำ
หน่ายโดยราคาย่อมเยาๆ โดยเฉพาะอิฐฐานได้ โดยราคาถูกที่สุด เพราะ
มีค่าสำหรับเจ้าของเราเอง

นอกจากนี้ยังมีเครื่องช่างอย่างจำหน่ายเช่นน้ำทอน **'ลิเบอร์ต'**
ชนิดต่างๆ ถังเป้นเหล็กสำหรับช่างอย่างต่างๆดี สำหรับทำ
โรงเรือน คาโม ทาเหล็ก รอง **ห้างอิฟฟิ** ซึ่งเช่าทั้ง
จำหน่ายสินค้าใหญ่ที่สุดในสยาม สำหรับช่างอย่าง
เช่นอิฐคิ้วคิ้ว อิฐนิม อิฐไฟ เสาเข็มกรวด

โปรดคิดค่า **รูปมกิตย โกลด** ซึ่งเช่าทั้ง
ไทย ณสำนักงานเลขที่ ๑๑ ถนนกรุงเกษม ทางเดิน พระนคร
โทรศัพท์เลขที่ ๔๕๕

สมุดคู่มือภาษีเงินได้

ของกรมสรรพากร

มีทั้งฉบับท. กฎกระทรวง. ประกาศและข้อบังคับ. และคำแถลง
การของเจ้ากระทรวงในเรื่องออกพระราชบัญญัติภาษีเงินได้ และ
ภาษีการค้า กับคำอธิบายแนะนำ กล่าวด้วยหน้าที่ และการรับผิดชอบ
ตลอดจนการอื่นจำต้องกระทำ ทั้งของฝ่ายบุคคลธรรมดา ทั้งหุ้น
ส่วน บริษัท สมาคม หรือคณะบุคคลและฝ่ายเจ้า หน้าที่ตลอดความ
ยกเว้นของบุคคลต่างๆ พร้อมทั้งวิธีใช้แบบกับมีการคำนวณภาษี
ถ้าเรจอันเกี่ยวข้องกับพระราชบัญญัติฉบับนั้น

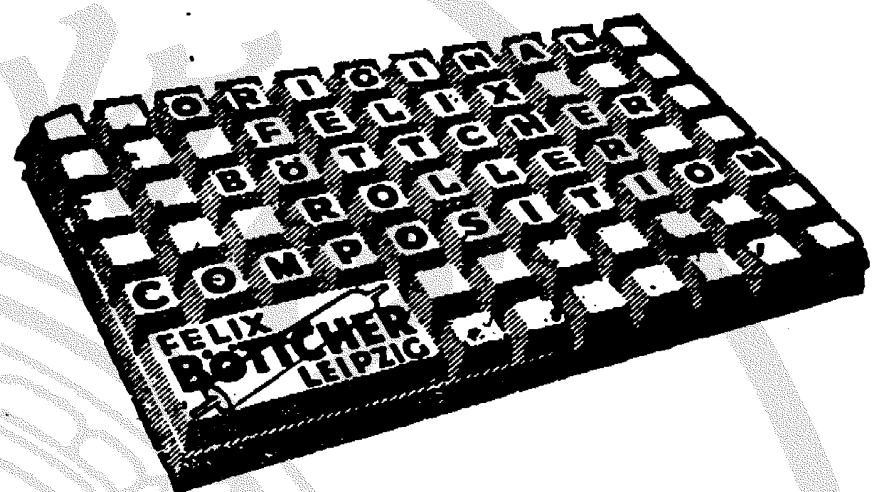
ปกและกระดาษราคาเล่มละ ๑.๕๐ บาท ทั้งหัวเมืองและใน
พระนครโปรดส่งซองเอาไว้หรือจำหน่ายเขาประโยชน์ พร้อมด้วยส่ง
เงินราคาหนังสือ สำหรับหัวเมืองค่าส่งเล่มละ ๓๐ สตางค์ ผู้ส่งต้อง
ออก ผู้ส่งของซึ่งอยู่ในพระนคร ตั้งก่อนวันที่ ๒๐ สิงหาคม และผู้
ซึ่งอยู่หัวเมืองส่งก่อนวันที่ ๑ กันยายนนี้ จะได้ดัดเล่มละ ๓๐
สตางค์ ตั้งและตั้งที่นางศรีพัฒนากร (ราตรี วิชัยชิตะ) เจ้าของ
ณโรงพิมพ์ศรีพัฒนา ถนนนครสวรรค์ โทรศัพท์ ๒๐๓๕

โรงพิมพ์ศรีพัฒนา รับทำการพิมพ์ทุกอย่างและรับทำถาด
กระดาษด้วยเครื่องจักรทุกขนาด โดยราคาย่อมเยา

ห้างเหเคมน์เอเวอร์ส ตรงข้ามศาลาเฉลิมกรุง

กา ว หล่ อ ลู ก ก ลั ง

“เฟลิซ เป็คเชอร์”



พิเศษสำหรับประเทศร้อน
เมื่อใช้แล้ว จึงจะเห็น ว่าสมราคาจริง

ประกาศ

เรื่องรับหญิงสาวเข้าทำงาน๒๕คน
ของนายสฤติย์

เนื่องจากมี ผู้ส่งใบ สมัครไปยัง ข้าพเจ้ามาก
กว่าความต้องการของงาน เพราะฉะนั้นข้าพ
เจ้าจึงได้คัดเลือกให้คงเหลือไว้แต่เพียง จำนวน
พอสมควรเท่านั้น ข้าพเจ้าจะได้ส่งจดหมาย
บอกมายังบุคคลที่ข้าพ เจ้าได้ คัด เลือก ไว้ให้ไป
พบกับข้าพเจ้าภายในก่อนสิ้นเดือนนี้

ขอให้ผู้ที่ได้รับจดหมาย
ทุกคนไปพบข้าพเจ้าตรง
ตามเวลากำหนด ณ
สถานที่ ซึ่งข้าพเจ้าจะ
ได้ออกไว้ในจดหมาย

รุ่งเรืองพาณิชย์ บางลำภู พระนคร
จงเรียกแต่ไว้ทโรล (กุหลาบขาว)
ต้องฉาบเอเย่นต์ทุกจังหวัด

สยโนลิม

กลิ่น หอม เ็น เนย

การ ผม ทน ตลอดจน



ยาตราหัน

กลิ่นหอม ูกัน โยก เือก บวม

แก้เหเริ่ม



น้ำมันตะนิวิทยาศาสตร์

กลิ่นหอม ูกัน โยก เือก บวม

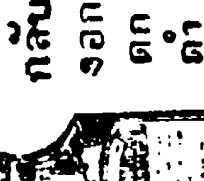
แก้เหเริ่ม



ให้

กลิ่น หอม เ็น เนย

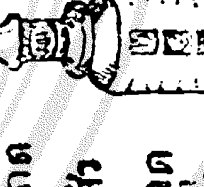
การ ผม ทน ตลอดจน



ลอก

กลิ่น หอม เ็น เนย

การ ผม ทน ตลอดจน



มิอัส

กลิ่น หอม เ็น เนย

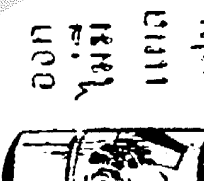
การ ผม ทน ตลอดจน



กำดเโสล

กลิ่น หอม เ็น เนย

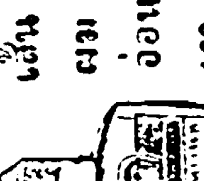
การ ผม ทน ตลอดจน



ให้

กลิ่น หอม เ็น เนย

การ ผม ทน ตลอดจน



ลอก

กลิ่น หอม เ็น เนย

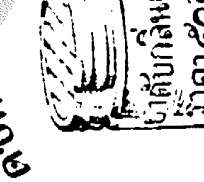
การ ผม ทน ตลอดจน



มิอัส

กลิ่น หอม เ็น เนย

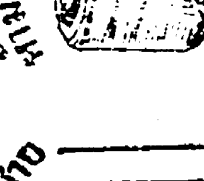
การ ผม ทน ตลอดจน



กำดเโสล

กลิ่น หอม เ็น เนย

การ ผม ทน ตลอดจน



ให้

กลิ่น หอม เ็น เนย

การ ผม ทน ตลอดจน



แจ้งความ

ด้วยทางขายยายเทียนถนอชอง
ทงแต่เดิมได้ตั้งให้บริษัทเตยงอว เต
ที่ ๓๐ ถนนเจริญกรุง จังหวัดพระ
นคร เป็นตัวแทนในประเทศสยาม
แต่เพราะเหตุที่เวลานี้ราคาการ แลก
เปลี่ยนเงินชดลงไม่เป็นที่แน่นอน บร
ษัทเตยงอวจึงตกลงเลิกการ เป็น ตัว
แทนและได้โอนสิทธิการเช่าสถานที่
เครื่องใช้ วัสดุ ดินค้า ถกหิน และ
กรรมสิทธิ แดง เครื่องหมาย การ คำ
ซึ่งได้จดทะเบียนโดยนามของนายถม
อยจ้อ เนื่องแต่การเป็นตัวแทนนี้
ทั้งหมดทั้งดิน คดอชจณ ดินค้าที่
มอบไว้กับ คน อื่น ๆ ด้วยให้ แก่ ทาง
ขายยายเทียนถน และ ได้รับ มอบ กัน

เสร็จแล้ว ส่วนหนี้สินซึ่งได้ก่อ
ขึ้นโดยการกู้ยืมของเชื่อ หรือ คำ
ประกันในนามของบริษัทเตยงอว กัด
หรือโดย นาม ของ นาย ถมอยจ้อ กัด
หรือมีกิจการอย่างหนึ่งอย่างใดซึ่งยัง
เกี่ยวของอยู่ กัด ให้ผู้มีสิทธิเรียก
ร้องน้จัดการแก่บริษัทเตยงอว หรือ
นายถมอยจ้อโดยตรง เพราะทาง
ขายยายเทียนถนหาหน้า ที่ เกี่ยวของ
แต่ประการใดไม่ เพราะ ฉะนั้น จ้ง
แจ้งความให้ทราบทั่วกัน.

วันที่ ๒๒ สิงหาคม พ.ศ. ๒๔๗๘
(ลงชื่อ) นายจันไวทง ผู้แทน
ทางขายยายเทียนถนอชองทง
(ลงชื่อ) นายถมอยจ้อบริษัท
เตยงอว. ๗ ๘/๘/๗๘



(ดำเนินา)

ประกาศตกเตือนให้เสียเงิน รัฐบาลการ จำนวน พ.ศ. ๒๔๗๘

ตามพระราชบัญญัติเงินรัฐบาล
การ พุทธศักราช ๒๔๖๘ มาตรา ๔
(๔) ว่า ชายฉกรรจ์ ซึ่งมีหน้าที่
เสียเงินรัฐบาลการ ต้องไปเสียเงิน
รัฐบาลการต่ออำเภอท้องที่แต่ต้นเดือน
เมษายนถึงต้นเดือน กันยายน ทุก ๆ ปี
ถ้าชายฉกรรจ์คนใดไปเสีย เงิน ภาย
หลังกำหนดแล้ว ต้องเสียเงินโดย
อัตราท่วคุณ (เช่นพ.ศ. ๒๔๗๘ น เกบ
อัตรา ๕ บาทต้องเป็น ๓๐ บาท) หรือ

ถ้าไม่มีเงินหรือทรัพย์สินมคจะเสีย ก็
ต้องไปทำงานโยชา.

จึงวิตกว่า ในพ.ศ.นี้ถ้าชาย
ฉกรรจ์เป็นจำนวนมากด้วยกันนำเงิน
ไปชำระต่ออำเภอใน เมื่อจวนเวลาจะ
ต้นเดือนกันยายน อำเภออาจจะทำ
ให้ ไม่ทัน ก็จะเป็นเหตุขัดข้องจำ
บากแก่ผู้ยื่น.

เพราะฉะนั้น จ้งขอตกเตือนผู้
มีหน้าที่จะ ต้อง เสีย เงินรัฐบาลการ ว่า
เจ้าหน้าที่ประจำ อำเภอ ทุก ๆ แห่งได้
เตรียมการคอยรับเงิน รัฐบาลการ อยู่
แล้ว ขอให้ให้นำเงินไปชำระยังท้อง
ที่อำเภอที่ตนอยู่เสียแต่เนิ่น ๆ ภายใน
ต้นเดือนกันยายนศกนี้.

คำตากกลางจังหวัดพระนครและธนบุรี
ประกาศมาณวันที่ ๑๕ สิงหาคม
๒๔๗๘.

(ลงนาม) พระยาสุทธรพิพิธ
ข้าหลวงประจำจังหวัดพระ
นครและธนบุรี.

บุหริตรา

“การรัก”

(มวนแบบ)

รสชาติ

ห่ห่ห่ห่ห่

ซองละ

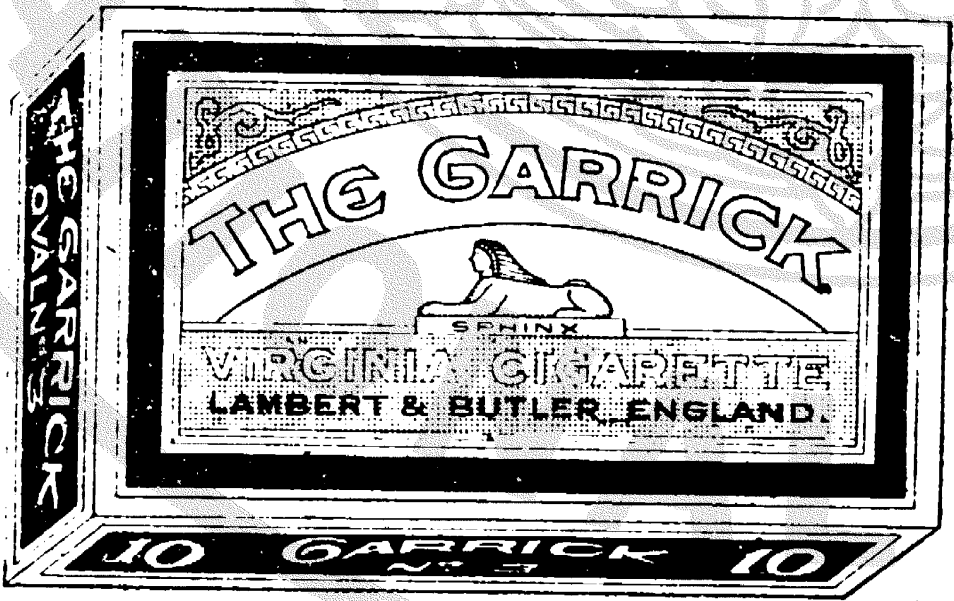
ราคา

๑๐

๑๐

มวน

๑๐



ซองเปล่า ๗๐ ซองแลกรปะเป่าหิว

ได้ ๑ ใบ

บริษัทยาสูบอังกฤษอเมริกัน (สยาม) จำกัด

ผู้จำหน่าย

เพื่อผู้สมัคร

ละครเรื่องคณะ ๑ ซึ่งจัดผด
ขึ้นโดย “แม่แก้ว” ให้ชื่อว่า “มาศ
เมืองทอง” แต่หลังจากการแสดง
เรื่อง “เพื่อนแพง” ของ “ยาขอบ”
เป็นการทดลองมาแล้วรวม ๕ ครั้งนั้น
นับได้ว่าได้ผลงานที่พึงพอใจ อัน
ควรจะทำต่อไปคือ เลือกเฟ้นตัว
ละครเข้าบรรจุให้เหมาะกับเรื่อง ที่ได้
ปรับปรุงขึ้นใหม่หลายเรื่อง.

ในโอกาสอันนี้รับ สมัครตัว ละคร
ที่เคยเวทีหรือมีคุณภาพอยู่บ้างเข้า
ร่วมการฝึกซ้อมแสดงละครของคณะเป็น
ทางอาชีพ ถ้ามั่นใจว่าการงานเป็น
ที่เรียบร้อยดีแล้ว จะได้เปิดการแสดง
ในเดือนหน้า.

“แม่แก้ว”

ด้านกิจการ ๑๕๓ ข. เริงระพวน
กษัตริย์ศึก ราชวัถด้ามงาม พร
นคร.

ประชาชาติสำหรับประชาชน
ประชาชนควรอ่านประชาชาติ

ประวัติศาสตร์ ชนชาติต่าง ๆ

ผู้ไม่สนใจในความเปนอยู่ของโลก
ควรหาอ่าน จะทำให้ท่านรู้จักชน
บางชาติซึ่งท่านไม่รู้มาก่อน เปน
ความรู้รอบตัวอย่างดี มีประโยชน์
ทั้งเด็กและผู้ใหญ่ ราคาเล่มละ ๒๕
สตางค์เท่านั้น มีจำหน่าย ตามร้าน
ขายแบบเรียนทั่วไป ทางจังหวัดตั้ง
ได้ที่ร้าน โกวิทการ หน้าวัดชนะ
สงคราม พระนคร

ค. ๑๘/๕/๗๘

ครั้งแรกมาคม

ชาวจังหวัดศรีสะเกษท่านได้เริ่ม
ก่อการตั้ง "ครั้งแรกมาคม" โดยมี
วัตถุประสงค์ ๖ ประการ คือ ๑. ช่วย
เหลือในการพาณิชย์ ๒. ส่งเสริม
สามัคคีธรรม ๓. ส่งเสริมการอาชีพ
และเผยแพร่ความรู้ ๔. ช่วยเหลือการ
กุศลและสาธารณประโยชน์ ๕. บำ
รุงอนามัย ๖. ส่งเสริมการปกครอง
ระบอบรัฐธรรมนูญ ดังมาคมนี้เปิด
รับสมาชิกตั้งแต่วันที่ ๑๒ เดือนนี้ รอดู
ข้อบังคับระเบียบการ และขอใบ
สมัคร ได้ ที่เลขาธิการ ครั้ง มาคม
ตั้ง เลขที่ ๒๕ ถนนพระราม ๖ จังหวัด
ศรีสะเกษ. พ.ศ. ๑๘/๕/๗๘

เรียนบัญชีทางลัด

สอนโดยคณะที่ชำนาญการสอน
ทางไปรษณีย์ เรียนลัดทุกที่-คำ
ราเพ็งแต่ง-ทันสมัย รวดอ่าน, เข้า
ใจง่าย เปนวิธีลัด ได้รับความรู้
เร็ว ค่าเล่าเรียนถูก รวดระเบียบ
การ ได้จาก เลขาธิการ โรงเรียน กรุง
เทพอังกฤษศึกษา ถนนพระยา
พระนคร

กำลังพิมพ์

"คู่มือภาษาอังกฤษ"

จุดประสงค์ของหนังสือเล่มนี้คือ
ข้อ ๑ แสดงให้ทราบหลักสำคัญ ๆ
ข้อ ๒ มีแบบฝึกหัดอย่างชวนให้ท
ดลองทำ ข้อ ๓ มี คำตอบ สำหรับ
แบบฝึกหัดทุกข้อ หนังสืออ่าน
แล้วไม่ฉง เพราะในเล่มมีข้อ
ความแปลคำหลายคำอย่าง ผู้
เรียนภาษาอังกฤษควรมีไว้อ่านทุก
คน เมื่อพิมพ์เสร็จแล้วจะประ
กาศให้ทราบใน ทางหนังสือพิมพ์
อีก
ที่ทำการครุองกุญแจประจำบ้าน
๑๐๗๒ ถนนพระเนียงหลังวัดโสมนัส
พระนคร

ประกาศเลหลังเครื่องเรือน

ตามคำสั่งของพระยาวิฑูรกรรม
ทิเบต (ผู้จัดการทรัพย์สินมรดกหม่อม
ชื่นประวัติรัตนอยุธยา ในสมเด็จพระ
หลวงปราจิณ) บริษัทนี้ นามข้าง
ท้ายนี้จะจัดการขายเลหลังเฟอร์นิเจอร์
และทรัพย์สินต่าง ๆ ณ วัดบ้านดงพนาเท-
เวศน์ ในวันอาทิตย์ที่ ๓ กันยายน
ศกนี้ เวลา ๑๐ นาฬิกา ดังต่อไปนี้โดย
ยอคือ-

ชุดโต๊ะเก้าอี้กินข้าว, ชุดถ้วย
จานกินข้าว, ชุดเก้าอี้หวาย ห้อยรับ
แขก, เก้าอี้ต่าง ๆ, ตู้ใส่เสื้อผ้า, นา
ฬิกาตั้ง, รูปหินอ่อน, พรม, งาม้าง
เครื่องพิมพ์ ตัดพิมพ์พร้อมภาษาอง
กฤษเครื่องมุกต่าง ๆ, คันไม้จับปลอก
ใส่กระดาง, เปียโน อีกรอดัดตุ๊กตาค
และของอื่นๆอีกมากมาย สมของได้
ตั้งแต่บัดนี้แล้ว

ข้อสัญญา-ผู้ซื้อต้องวางมัดจำ
ร้อยละ ๒๕ เวลาตกค้อน ชำระที่เหลือ
เวลาเลิกเลหลังแล้วของไปได้

"กับทั้งมีต้นไม้ตัด ต้นตะโก
งามๆ ใส่กระดางเป็นจำนวนมาก
แบ่งเลหลังเป็นกองย่อยๆด้วย"

บริษัทหลวงรักษา

ผู้เลหลัง

๕๖. ๒๘/๕/๗๘

แป้งนมเมลลินส์ฟู้ด



จะเรียกถึงความสมบูรณ์
มาตุ กุมาร, ผู้ รือไร, หรือ
ผู้ ที่อ่อนแออย่างวิเศษ



เชิญทดลอง
แป้งนมเมลลินส์ฟู้ดMILLINS FOOD

ดังต้องอาศัยเท่านั้น
น้ำหนักจะเพิ่มขึ้นอย่างน่าพิศวง
จำหน่ายตั้งแต่ปลักที่
"ซ่งฮะ" บางรัก

และตามร้านขายเครื่องกระป๋องทั่วไป

ห้างเทพนครพาณิชย์

คลัง

ช่างรถจักรยานยนต์ ชนิด กุญแจ
ทำใหม่ได้ ที่ห้างเทพนครพาณิชย์
ต้องมีได้ทราบ

- เชมม -

เครื่องอาหารดิบ, ๒๐

มีด ๒๒ จะรู้ผลดีมีมีพร้อม

ราคาถูก ย่อมเขาร

โทรศัพท์ ๕๑๕๗



รองเท้าสุภาพสตรี ส้นสูงหนึ่ง
แท่ง เป็นภาพคุณ ระบาสี
รูปทิวทัศน์ และแสดงชีวิต
ความเป็นอยู่ ของ เมือง ญี่ปุ่น
สำหรับใส่เล่นนอกบ้าน หรือ
ในบ้าน (ชาวยุโรปชอบใช้
มาก) ราคาเพียงคู่ละ

๑.๕๐ บาท

มีเบอร์ ๔, ๕, ๖ ส่งได้ทางพ.ก.ง.

ลายรัง

ถนนเจริญกรุง เทนโอไปรษณีย์กลาง

ประกาศ

กำหนดออกสลากกินแบ่ง
บำรุงเทศบาล จังหวัดชลบุรี

คณะกรรมการ ได้กำหนด การ
ออกสลากใน เดือน กันยายน พ.ศ. ๒๔๗๘
คือ ครั้งที่ ๒๖ วันที่ ๓๐ ครั้ง
ที่ ๓๐ วันที่ ๑๔ ณ สโมสรคณะราษฎร
จังหวัดชลบุรี.

วันที่ ๒๗ สิงหาคม พุทธศักราช

๒๔๗๘

พระยาศรีมหาเกษตร

ประธานกรรมการ

๑๐ ๖. ๒๘/๕/๗๘.

ความจงรักภักดี

[ต่อจากหน้า ๕]

พระคุณ แม่เร จะตายก็ตายด้วย ความปลาดปลัดใจ เพราะไหนๆ ก็ตายทั้งทีต้องตายในที่ที่เกียรติคุณ" เหล่ากุ่มกันท์ ได้ฟัง จึงนึกมี จิตคิดเมตตาสงสาร และมีความยินดี ที่ได้พบและสนทนากับผู้ ที่มี ดวงใจ สดชื่นเปี่ยมไปด้วยความจงรักภักดีเช่น นั้น.

นกแรกเคารู้ว่าเหล่ากุ่มกันท์ มีเมตตาจิตคิดในตน จึง ออก ปาก ร้องขอผดเมตตา เหล่ากุ่มกันท์ รอดคำว่า

ที่ นผู้ทรงคุณธรรม, มะ- ม่วงเหล่านั่นท่านที่ รอดสุวรรณได้ทำ ญะบุรีไว้ ถ้าหายไปพวกเราก็มิโทษ ะท่าน มีโอกาส ที่จะได้ผด เมม่วงน อยู่ทางหนึ่ง ก็ขอพระ คาบส ซึ่งอยู่ อกเราทางโน้นเป็นผู้ ถึงพร้อม ด้วย สิดุสคาริคุณอันดีงาม ท่านท้าว รอดสุวรรณได้ ถวายผดเมม่วงแก่พระ คาบสในวันนั้น ผดเมม่วง ท่านจง ไปนมัสการขอต่อท่านคาบสเถิด"

นกแรกเคารู้เมื่อได้ รับบอก ถิ่นนี้ ไปยังด้านข้างของพระคาบส แล้วประ- คอง ปีก น้อม ศีรษะ ทำความ เคารพ ร้องบอกเหตุการณ์ที่ตนมาให้พระคาบส พระคาบสทุกประการ พระคาบสก็มี ความสงสารและ สรรเสริญใน ความ จงรักภักดี ครั้นท้าวรอดสุวรรณ เคารพเมื่องนาคถวาย ก็มอบให้นก แรกเคารู้หนึ่งแล้วผูกไว้ที่คอ นก แรกเคารู้ก็อาดาพระคาบสกลับยังตำ- รงพระเจ้าพรหมทัต ๆ ครั้น ได้ผด เมม่วงสำเร็จ จึง พระราช ประสงค์ ก ำราชูปพระฤทธิย์ จึงรับสั่งให้กรม ข้าราชการเข้าออก ระคน ด้วย น้ำผึ้งได้ จานทองไปพระราชทานแก่นกแรกเคารู้ และพระราชทานผ้าใหญ่แห่งหนึ่งด้วย หมายได้ ๓ โยธม อันอุดม สัมบูรณ์ ไป ด้วยยานาณตามดลและยกให้เป็นอริบดี ฐิอำนาจ เหมือนนก ที่ี บ่วง ใน ม้านั้น และทรงประกาศห้ามมิให้นาย พราน ไร่อื่นใดทำอันตรายเบียดเบียนผด คิว

จากบาท ทวิบาทใน ปริณทอ บำนั้น บรรดาบททั้งหลายก็พากัน มา อยู่ ณ บำนั้น และอยู่กันเป็นสรวลขึ้นมา.

ความจงรักภักดีจงรักในท่านผู้ มีพระคุณเป็นสิ่งที่ควรประเสริฐ และ เป็นบ่อเกิดแห่งงามศีลธรรม และ งามารกที่จะทำกิจอย่างต่างๆให้ พินาจ ไปได้ พระราชนิพนธ์ของสมเด็จพระ มงกุฎเกล้า ฯ ตอนหนึ่ง มีว่า

"... เพราะฉะนั้นชวนกันจงรักภักดี จงรักร่วมชาติศาสนา ยรวมคามไม่ ดียคายชั่วว เพื่อรักษาอิสระระณะไทย สำนานามักให้ ค่อยๆ จะรู้ สักครู่ทั้งหลายได้"

กตเกิดกำเนิดใจ
เป็นไทยจนดินฟ้า "

ต้องการ

ผู้ช่วยกับปะโตรหนึ่งคนสำหรับ แผนกสินค้า เบ็ดเตล็ด ต้องพูดภาษา ไทย จีน และอังกฤษได้ และต้อง เป็นผู้ที่มีความสามารถในหน้าที่นั้นมา ก่อนด้วย หน้าที่ถาวร และมีหวัง ในภายหน้าดี

เขียนใบสมัครเป็นภาษาอังกฤษ และนำมาด้วยตนเองที่

บริษัท หลุยส์ เด็ว โนเวนส์ จำกัด

พ.ศ. ๒๔๗๗ ๓๐/๘/๗๗

ต้องการ

คนไทยไปเมืองจีนชั่วคราว คนสมัครเร็ว ความสามารถเป็น ประกัน คิดค่าที่ อาร.บ.โฆษณา สัปดาห์ละ

๑๐๖. ๒๖/๕/๗๗

การตั้งสมาคมพาณิชย์

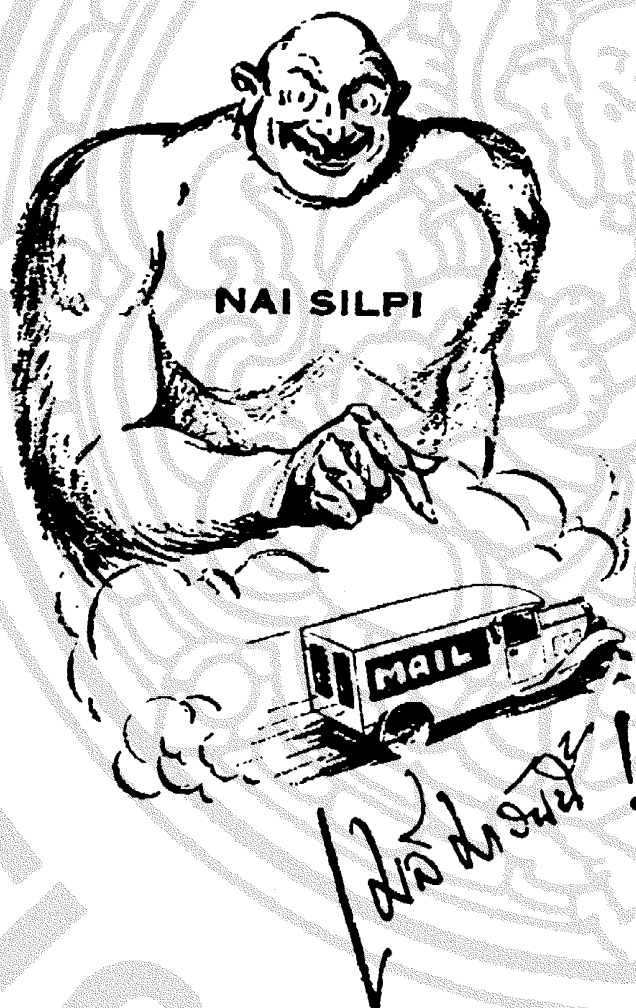
ขอเชิญ นักเรียนเก่าพาณิชย์ กิจฯ ไปประชุมที่โรงเรียนเพื่อรับ รองข้อบังคับในการจัดตั้ง สมาคม นักเรียนเก่า และเลือกตั้ง คณะ กรรมการ ณ วันที่ ๓ กันยายน พ.ศ. ๒๔๗๗ เวลา ๕.๐๐ น. ตรง.

๗๖. ๒๖/๕/๗๗

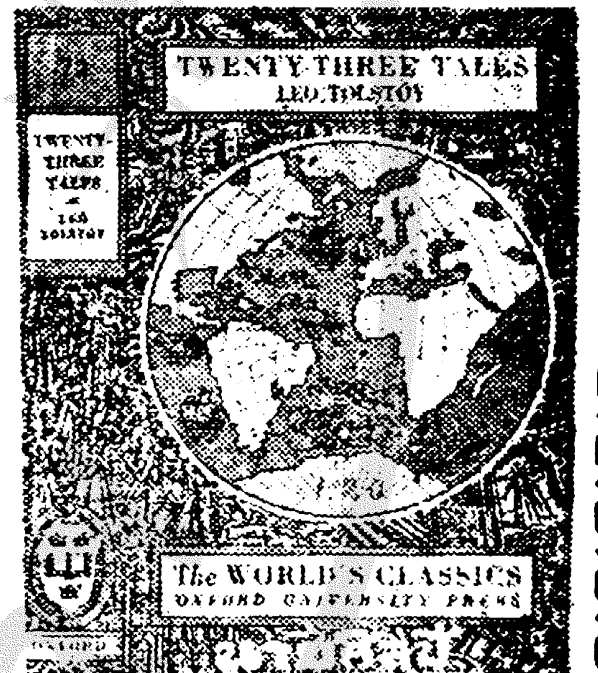
ถนนเฟื่องนคร

ส่วนทงนวนยศิลป์

หลังกระทรวง
มหาดไทย



มี
นิยายชาติต่างๆ เช่น จีน, ญี่ปุ่น, รัสเซีย, ออสเตรเลีย, เช็กโกสโลวาเกีย, อาร์- เบีย, โปแลนด์, เปอร์เซีย, แอฟริกา, สเปน, อังกฤษ (หลายเล่ม), ฝรั่งเศสและ อื่นๆอีกมาก



“เชื่อหรือไม่” ของ “ริบเลย์”

“แปลกแต่จริง” ของ “จอห์นฮิกซ์”

มาใหม่อีก ราคาถูกกว่าเดิมมาก
ออกซฟอร์ด คอนไซล์ ดิกชันนารี ฉบับใหม่ที่สุด

เปลี่ยนแปลงแก้ไขใหม่ มี ๑๕๓๔ หน้า แสดงว่าคำ ชะนิตธรรมตา เล่มละ ๔.๒๗ บาท ชะนิตมี “อินเด็กซ์” ที่สืบเล่ม เล่มละ ๔.๗๐ บาท

“ชีวิตของโคลัมบัส” ฉบับที่ถูกต้องที่สุด และใช้ภาษาไพเราะที่สุด คือ ฉบับที่เขียนโดย วอชิงตัน เออวิง ปกสามสี ภาพแทรกสามสี เล่มละ ๑.๐๐ เท่านั้น

หนังสือญี่ปุ่น เท่ อีกรุ่นนี้ ออกแล้ว
ขอเชิญท่านนักศึกษาและนักคิด มาเลือกเร็ว

หย่อนใจที่ไหนดีเอ๋ย ?

ทำไมไม่ไปที่ไอชา เพราะไอชามีสาว ๆ รัยไว้
คอยต้อนรับปรนนิบัติเยาะเย้ย.



ขอให้ลอง “ไอชาไวน์” หน่อยเถอะ

รสชาติของไอชาไวน์ พิศวงหอมหวาน ดมแก้แค้น
ก็ชื่นใจไปตลอดวัน ไอชาไวน์เป็นไวน์ที่ไอชาสั่งมา
จำหน่ายเฉพาะแห่งเดียว.

นั่งกลางแสงจันทร์ วันแรกที่ไอชา

ดื่มเบียร์สด ๆ ในเหยือกเย็นของไอชา ท่ามกลาง
ความนวลของแสงจันทร์ ในวันแรกที่ไอชา จะช่วยทำ
ให้เย็นจิตดี เพราะไอชามีเครื่องทำแสงพิเศษเหมือน
นั่งกลางดาวในวันเพ็ญ

อาหารที่อร่อยราคาถูก

ปรุงโดยคนครัวมือเดียวกับที่เคยปรุงตามไฮเต็ลใหญ่ ๆ
มาแล้ว แต่ย่ำราคาสูงให้ถูกเพื่อให้เหมาะแก่การกินใน
ยามนี้ ทำไมไม่ลองสั่งหุ้ตามถ้วยละสลึงกินที่ไอชา
แทนที่จะไปเสียเงินแพง ๆ กิน อย่างเดียว กันตามไฮเต็ล
ใหญ่ ๆ.

ข่าวต่างประเทศ

[ต่อจากหน้า ๖]

ทางทิศตะวันตกเฉียงใต้จนถึงทะเล
สาปรูดอล์ฟ ชายแดนติดต่อกับเคน
ยาของอังกฤษเป็นเวลา ๘ ปี รัฐ
บาลอิมส์ เนียได้ รับประโยชน์ จาก
บริษัทปิเตอร์ & ดัน เทรียญ จน กระทั่ง
กิจการ ของ บริษัทได้ ดำ เริ่ไป ตาม
โครงการที่วางไว้ โดยบริษัท บริษัท
จะวางท่อผ่านน้ำ จาก ท่ง น้ำมัน ที่ เกตุ
เคียวผ่านซาร์วาร์ ไปออกทะเล ระยะ
ทาง ๓๐๐ ไมล์ ค่าสร้างท่อ ๑๕ ล้าน
เหรียญ การเตรียมเพื่อสำรวจที่ดำ
หรับเจาะน้ำมันชั้นจะลงมือในเร็ว ๆ นี้
ริคเกิดคณ วังเต็นใน รื่องนี้จนเป็นผล
ดำเร้าได้ จนเครื่องบินกลบดจนคอน
ผ่านทางโคโร ริคเกิดคณ เป็นคน
ดำคณที่ทำให้มีการแบ่งท่ง น้ำมันใน
อิรักให้แก่บริษัท ต่าง ชาติ หลาย ชาติ
ด้วยกัน.

โรม-หนังสือพิมพ์เวลาดกลางวันได้
เสนอข่าว เรื่อง รัฐบาล อิมส์เนียให้
ดัมประทานแก่บริษัทอังกฤษและอเมริ
กันโดยย่อและไม่มีบันทึก หมายเหตุ
อะไรเลย แต่หนังสือพิมพ์เวลาดเย็น
ได้พากันออกความเห็นด้วยความแค้น
เคืองใจ “อังกฤษกตัญญูได้
กตัญญูอิมส์เนียเข้าไปครั้ง แท้ที่
จริงลัทธินาจักรพรรดิ ของ อังกฤษ
ซ่อนอยู่ภายในหน้ากากของสันนิบาต
ประชาชาตินั่นเอง” ข้อความเหล่านี้
พิมพ์ด้วยตัวอักษรขนาดใหญ่ตามหน้า
หนังสือพิมพ์ต่าง ๆ หนังสือพิมพ์
ออร์นาลิตาเลีย (กึ่งราชการ) ไม่

ยอมเชื่อข่าว “การ ปลดปล่อยอิมส์เนีย
อย่างมโหฬารของอังกฤษ” ก่อน
ที่จะได้ รับการยืนยันจากทาง ราชการ
หนังสือพิมพ์ฉบับนี้กล่าวว่าข่าวเรื่อง
นี้เป็นข่าวที่ทำให้ตกใจเปล่า ๆ ปล้ ๆ
เพราะการให้ ดัมประทาน เช่นนั้น เป็น
การล่อลวงเข้าไปในขอบเขตของสัญญา
ปี ๑๙๑๓, ๑๙๑๕ และ ๑๙๒๐ เพราะ
สัญญาเหล่านี้ ไม่อนุญาตให้มีการบิด
พลิ้ว และเป็นการบุกรุกเข้าไปใน
เขตผลประโยชน์ของอิตาลี “เมื่อ
ท่านมุสโสลินีกล่าวที่มอดซาโนว่าอิตา
ลียอมรับรับประโยชน์ของ อังกฤษ นั้น
ท่านหมายความว่าถึงสิทธิทุกอย่างที่ได้มี
การรับรองแล้วหรือที่กล่าวถึงคอยการรับ
รองอยู่ ท่านไม่ได้ตั้งใจที่จะเซ็นชื่อ
ในเช็คเปล่า (ที่ไม่มีตัวเงินอยู่ในธนาคาร)
” ทรูมุนกล่าวว่ามี บริษัท ที่ได้
รับดัมประทานคราวนี้ มี อังกฤษ เป็น
ผู้ ถือ หั้น มาก กว่า อเมริกัน และ
ว่า การ ที่ นาย อี เดน ตัง ใจ จะ ยก
เมืองไซตาให้อิมส์เนียนั้น เพิ่งจะ
[มีต่อหน้า ๓๒]

หนังสือการเมืองที่ทันสมัย
ออกแล้วคือ

อิตาลี กับ อิมส์เนีย

เป็นหนังสือเล่มเดียวที่รวบรวม
ปัญหา ต่าง ๆ เกี่ยวกับ อิมส์เนียไว้
ทั้งหมด อ่านหนังสือเล่ม เดียว
จะทราบจุดสำคัญของเรื่องอย่างแจ่ม
แจ้ง พิมพ์ด้วย กระดาษดีที่สุดใน
บรรดาหนังสือราคาเยาด้วยกัน.

ราคา ๒๐ สตางค์

ประชุมมหรสพ

-ชนบุรี-

(วันจันทร์ที่ ๒)

“จ้าวแห่งพาย”

ภาพยนตร์แอ็คชั่นอีกเรื่องหนึ่ง

แสดงโดย

เรย์สตูมีย์ กับ แอนนิตาเพอ

โปรแกรมต่อไป
อังคารที่ ๓ - พุธที่ ๔
“ชุมนุมเพลง”
ภาพยนตร์วาเนอรั

ระวิงกำหนดฉาย
“โจโจ้ซัง”
พากย์โดยทิศเหียว
ประชุม-สุคนธ์ สดัมฉก

ด้านการสร้างไตรปิฎก

[ต่อจากหน้า ๒]

พระบรมราชโองการ เป็นของกรมศิลปากรอยู่แล้ว ซึ่ง กรมศิลปากรไม่จำเป็นต้องขออนุมัติอะไรอีก แต่หากได้เสนอความเห็นแก่ กระทรวงนั้น ก็เพียงประเด็นสำคัญอยู่ ที่การจะแปลพระไตรปิฎกนี้ กล่าวแล้ว หาได้ให้มหาเถรสมาคมพิจารณาเรื่อง การใช้เงินไม่. แต่เมื่อการนี้ได้ดำเนินมาตามรูปนี้ กล่าวคือ มหาเถรสมาคมมาพิจารณาเรื่องการใช้เงิน จำนวนนี้ ซึ่งผิดวัตถุประสงค์ ก็เสนอขอ จึงอุปการะใช้ ขวไป. ส่วนที่มหาเถรสมาคมได้ตอบสนองกระทรวงธรรมการไปว่า "ข้อความในพระไตรปิฎกควรเลือกก่อนว่าอะไร ควร แปล อะไร ไม่ควรแปล" ก็เป็นส่วนที่จะพิจารณาอีกทีหลังได้ ในเมื่อได้ตกลงกันแล้ว ว่าควรกระทำหรือควร สร้าง พระไตรปิฎกเป็นภาษาไทย. ปัญหาเฉพาะหน้านี้เห็นว่ามี เราจะทำหรือไม่ทำ จะ

สร้างพระไตรปิฎกเป็นภาษาไทยหรือไม่เท่านั้น.

เรื่องการแปล พระไตรปิฎกเป็นภาษาไทยนี้ เราจำได้ว่าเป็นความปรารถนาดีอันหนึ่งของ กระทรวงธรรมการสมัยพระสาร์ดำรงประพันธ์เป็นรัฐมนตรี ดังปรากฏตามข่าวเรื่องพระสาร์ดำรงนำเบ็ดโรเรียนพระปริยัติธรรมวัดบางขวาง จังหวัดนนทบุรี เมื่อไม่กี่เดือนมานี้ซึ่งเราได้เสนอข่าว และแสดงความชื่นชมไว้. ในครั้งนั้น พระมหาทองดิลก ศุภमारค ได้แสดง ความปรารถนาที่จะได้จัดแปลพระไตรปิฎกเป็นภาษาไทยและท่านรัฐมนตรีธรรมการได้แสดงความเห็นพ้องด้วยและจะริบอุปการะเป็นทางราชการตามสมควร. เหตุการณ์ในเรื่องนี้จะดำเนินต่อไปโดยสถานที่ใด เราจะได้ติดตามมาเสนอเป็นลำดับ.

จากการสืบสวนของเราได้ทราบมาว่า เรื่องการแปลพระไตรปิฎกนี้ เจ้าหน้าที่ใหญ่ เช่นสมเด็จพระสังฆราช อธิบดีกรมการศาสนา และผู้สำเร็จราชการ

เอาฟริกส์ดัดหน้ากระซอกเอาป็นบั๊กม

เมื่อวันที่ ๒๕ เดือนก่อน เวลาเย็น. มีชายจีนคนหนึ่งเข้าไปถามซื้อ ที่ร้านขายในร้านนางเขียน ร้านขายของเบ็ดเตล็ด ถนนเจริญกรุง ตอนบางรัก เมื่อนางเขียนหยิบเทียนไขส่งให้ชายจีนนั้นได้ รับสติกส์ ชายจีนผู้นั้นได้บอกให้นางเขียนไม่ ซดไฟให้อีกสติกส์หนึ่ง ครึ่งพอนางเห็นหน้ากลับมาก็กดชัตด้วยฟริกส์ดัดหน้าเต็มหน้า นัยตาพริ้วพราว ชายคนร้ายจับนางกระแทกตบกับพื้นห้อง กระซอกเอาป็นบั๊กมกับแผ่น ทองคำ เลี้ยงผม ราคา ๕๒ บาทไปได้ นางเขียนได้ ร้อง รวยวายให้คนช่วย จึงก่อนที่คนร้ายจะ

ผลจากนางไป ราษฎรที่ผ่านไปทางนั้นเห็นเหตุจึงสกัดกั้นทางไว้ ในที่สุดจับตัวคนร้าย ได้มอบให้ตำรวจ ยามรักษาการณ์นำตัวส่งสถานีตำรวจบ้านทวาย จัดการต่อไป นางเขียนเจ้าทรัพย์มีบาดเจ็บสับวันหาย และในระหว่างเกิดเหตุ เด็กชายวัยหกขวบเจ้าทรัพย์ ถูกคนร้ายชนล้มมีบาดเจ็บ ๕ วันหาย ส่วนของถาวร ไม่สูญ มีผู้พบทั้งอยู่ริมถนนในซอยที่ เกิดเหตุตนเอง จากการสอบสวนของตำรวจ คนร้ายชื่อนายเคียงง้วน แซ่ใต้ เป็นคนจรจัด.

นายสถานีบ้านกระทุ่ม

ชาวนายเจริญ ศิริวงศ์ นายสถานีบ้านกระทุ่มเดิมทีเจอถึงแก่ความตาย เมื่อวันที่ ๒๖ สิงหาคมที่ผ่านมา ได้มีผู้แจ้งว่านาย เจริญ ไม่ได้ ตีมา พิชอย่างใดเลย.

ประชาธิปไตยสำหรับประชาชน
ประชาชนควรอ่านประชาธิปไตย

“แน็ตตี้”

แน็ตตี้



แน็ตตี้ เป็นที่นิยมและชมเชยของบุคคลทั่วไป ใครๆก็อาจจะรู้คุณประโยชน์ของแน็ตตี้ ซึ่งได้ให้แก่ท่านมาแล้ว หรือท่านที่ยังไม่เคยได้รับคุณประโยชน์ของแน็ตตี้ โปรดทดลองใช้เสียแต่บัดนี้ แล้วท่านจะรู้คุณค่าของแน็ตตี้ได้ทันที และก็จะรู้ว่าอะไรคือแน็ตตี้

มีจำหน่ายตามท้องตลาดทั่วไป

หลิมฮัวฮะ ลำเพ็ง



ไม้กระดานรถไฟ หาย ราษฎรนำจับได้ครบ

นายแก้ว จักรมณี ตั้งฉายานาย
ชิตกับนายคำขาว ตำบล บ้าน กระทุ่ม
ได้ลักไม้กระดาน ๕ แผ่นของกรมรถไฟ
ไปขายให้แก่นายเอกนางม่อม บ้านอยู่
ทิศตะวันตกของสถานีบ้าน กระทุ่ม ห่าง
จากสถานีประมาณ ๕ เส้นเศษ จึง
ในวันที่ ๒๕ เดือนที่แล้ว นายแก้ว ได้
นำความไปแจ้งแก่ ขุนราชบุรี มังคลา
รักษ์ นายอำเภอเมืองบ้าน กระทุ่ม ขุน
ราชบุรี ได้ ออกหมายตรวจค้น และ
จัดให้นายสืบ ตำรวจ เอก มงคล มา
เที่ยงกับพ่อตำรวจ นายไปตรวจค้น
บ้านนายเอก นายเอกยอมรับว่าได้
ซื้อไม้ ๕ จากนายชิตและนายคำจริง
แล้วนายเอกได้นำเจ้าหน้าที่ตำรวจไป
เอากระดานทั้งหมดไว้ใน คลอง ห้วย
แก้ว ซึ่งลึกประมาณวาเศษ โดย
นายเอกเป็นผู้ลงไปงม เอาขึ้นมาให้
ครบได้ของกลางครบแล้ว เจ้าหน้าที่
ตำรวจได้นำตัวนายเอกไปไว้ที่สถานี
พักที่อำเภอเมืองบ้านกระทุ่ม เพื่อจ
การฟ้องร้องแต่สืบจับ ตัว นายชิตกับ
นายคำผู้ร้ายลักไม้ทั้งสองต่อไป.

หลัดกัวเซมเบรงตัน

หนังสือ "หลัดกัวเซมเบรงตัน"
ของบ๊วยโรจนะบรรณาท พมพ
เสร็จแล้วสำหรับเวลาดนมายที่ กรุง-
เทพ บรรณาการและร้าน นาย คีตบี
ท่านที่ส่งจองไว้ โปรดไปรับได้ที่ร้าน
ขายหนังสือทั้งสองแห่ง.

ข่าวต่างประเทศ

[ต่อจากหน้า ๓๐]

ทราบความตลกขบขันในคราว
หนึ่ง หนังสือพิมพ์ นักข่าว ต่อไป
ว่า เรื่องดัมพรทานที่กระทบ กระ
เท็นถึงข้อผูกพันภายในของ อังกฤษ
มากถึงแม้ว่าผู้เซ็นชื่อในดัมพรทาน
จะเป็นผู้แทนของบริษัทเอกชนก็ตาม
อย่างไรก็ดี หนังสือพิมพ์ ทรีบุนา
กล่าวว่า "ย่อมไม่เป็นการกระทำที่
ฉลาดเลย ถ้าบริษัทของเอกชนบริ-
ษัทใดจะกล้าเซ็นชื่อในสัญญาเพื่อ
รับดัมพรทาน ในที่ซึ่ง จะกลายเป็น
สมรรถภูมิภายใน เร็วขึ้น โดย ไม่ได้รับ
ความสนับสนุนจากรัฐบาลที่มีอำนาจ
ในการทำสัญญากันในยามเข้าได้เข้าเริ่ม
เช่นนี้ไม่ เป็น แต่ เพียง การ ประทุษ
ร้ายต่อผลประโยชน์ของชาติของท่าน
แต่เป็นการตอบโต้ เบื้อง หลัง ชาติใด
พระนามของเนกุดและนามของอังกฤษ
ด้วย ทรีบุนาว่าการที่อังกฤษส่ง
เรือครเซอร์ ไปประจำอยู่ ตามที่สำคัญๆ
ทางยุทธศาสตร์ ใน ทะเลเมดิเตอร์เร
เนียนนั้นอังกฤษตั้งใจจะสู้รบกับอิตาลี
เพื่อหา มั่นของอิตาลีขึ้นใช้หรือไม่.
เอ็ดดิสอะบาบา-ในคอนเซ็ปต์
วันศุกร์ (ที่ ๒๕) ได้มีผู้พยายามคิด
ฆ่าเก็บบาดา ชาว พนมเมือง คนไร้ของ
พัลโค่นกงศ์ลิตาเลียนที่ประสพพบ
เหตุบนถนนแถวตัวเอง เก็บบาดาผู้น
เป็นผู้ที่ได้เห็นเหตุการณ์เรื่องนี้โดย
ตลอด ผู้ร้ายใช้หอกถึง ๒ เถม
เก็บบาดาได้ถูกทำตัวส่ง โรงพยาบาล
และทางราชการได้สั่งให้จัดการไล่ตัว
แล้ว.

ราชินีเบลเยียม

[ต่อจากหน้า ๔]

ฉบับได้ แสดงความเศร้าโศกอย่างสุด
ซึ่งโดยความอาลัยรักพระแม่เจ้า ของ
เขาในตอนบ่ายวันพฤหัสบดีเมื่อชาว
พระชนมของพระนางเจ้าได้ ไปถึงเบล
เยียม.

ท่านนายกรัฐมนตรี, วันชัแนด ได้
เรียกประชุม คณะรัฐมนตรี ด้วย
เดินทางอย่างเร่งร้อนด้วยเครื่องบินไป
รับพระบรมศพยังลูเซิร์น. รัชชาติ
อันสับคชยอยู่ ตามสถานที่ทำการรัฐ
บาลได้ ถอดเครื่องเส้าทั่วทุกแห่ง และ
ชนชาติอื่น ที่มา คังการคำ อยู่ใน เบต
เยียมก็ได้ปฏิบัติเช่นกัน หนึ่งในวัน
นี้ ที่ กรุง บรัสเซล ได้มีการ ประ กวด
พิธีกรรมที่ สิ้นค้า ซึ่งเปงานานใหญ่
และงานนี้เป็นอันต้องงด.

ท่านลาวาล ซึ่งเป็นผู้สนิทชิด
ชอบ สำนวนกับพระนางเจ้า แอสตริก
นั้นได้ แสดงความเศร้าโศกใจเป็นอัน
มาก และในนามของรัฐบาลพร้อม
กับประชาชนผู้รักชาติ ท่านลาวาลได้
ส่ง โทรเลข แสดง ความ เสียใจไปยัง
นายกรัฐมนตรีเบลเยียมโดยด่วน.

ส่วน ท่าน ฮิตเลอร์ ก็ได้ แสดง
ความสลดใจในการเป็นสัมพันธมิตร
เป็นอย่างดี โทรเลขของ ฮิตเลอร์
นั้นว่า.

"ด้วยความเสียใจสลดใจอันสุด
ซึ่งซึ่งได้ รับข่าว โทรเลขด่วน พระเจ้า

อะเล็กซานเดรีย-เรืออังกฤษ ๑๔
ลำจะไปถึง อะเล็กซานเดรีย วันที่ ๒
กันยายน.

และในนามของชนชาติเยอรมันทั่วไป
ขอแสดงความรู้สึก สดุดใจและเศร้า
โศกในการ สิ้นพระชนม์ แห่ง พระราช
ินีและที่พระองค์ ทรงรับภัยอันตราย นั้น
และในที่สุด ขอ พระองค์ จง ได้ โปรด
รับความปรารถนาอันดีของข้าพระ
เจ้าและประชาชาติเยอรมัน ซึ่งปรารถนา
ให้พระองค์ ทรงเป็นปกติกภาพชน โดย
เร็ว"

อนึ่งนอกจากนี้ ท่าน ฮิตเลอร์
ยังได้ ส่ง โทรเลขไปถวายพระเจ้ากรุง
สวีเดน ซึ่งพระ องค์ ท่านได้ เลี้ยงพระ
เจ้าหลานหญิงไปนครนี้ และสภ
ไรส์สตาทได้ ถอดธงให้ครึ่งเสา.

ข่าวที่ได้รับ จาก ลูเซิร์น กล่าว
ว่า การที่รถพระที่นั่งได้ เป็น อันตราย
ลงครั้งนี้เกิดด้วยเหตุว่า พระ เจ้าเดวิด
โปรด ทรง ร้อนรน พระทัย ที่จะ แสดง
ดูทางในแผนที่ให้ พระราชินทรทรา
และในขณะนั้นเอง รถพระที่นั่งได้
เข้าเฉี่ยวจึงหักพวงมาลัยไม่ทันรถพระ
ที่นั่ง ก็เฉี่ยวหลุดลงไปในทะเลสาบดังนั้น.

อิตาลีกับอภิสชนี

ออกจำหน่าย แล้วราคา เล่ม
ละ ๒๐ สตางค์ เป็นหนังสือที่
ประมวลความรู้เกี่ยวกับ อภิส
ชนีไว้โดยครบถ้วน อภิสช
ณีมีความ สำคัญ อย่างไร บ้าง
จะทราบได้จากหนังสือเล่มนี้.

ประชาชาติสำหรับประชาชน
ประชาชนควรอ่านประชาชาติ

ยาธาตุตราห่า

รสโอชา กินง่าย-รักษาทาตุให้ปกติ

๓ บุณยรัตเวศ ๓

เจ้าของ: หม่อมพริ้ว วรธรรม บรรณาธิการ: นายกุหลาบ สายประดิษฐ์ บรรณาธิการผู้ช่วย: นายมาลัย ชูพินิจ
ผู้พิมพ์โฆษณา: นายบุญทองเลขากุล สำนักงานและที่พิมพ์: โรงพิมพ์ "ประชาชาติ" ถนนหลานหลวง โทรศัพท์ ๑๖๕๕